Telegraphische Develchen.

(Geliefert bon ber "United Breg".)

Die Coxenaner- Seere. Ottumwa, Ja., 15. Mai. Nachbem fie in ihrem angewiesenen Lager eine ruhige und ereigniflose Nacht verbracht hatte, sette die Kelly'sche "Industrie-Armee" heute Mittag ihre Flußsahrt fort; faft die gange Bebolterung fah ihnen neugierig zu. Die Beamten ber Rock Island=Bahn beobachten noch im= mer mit angftlicher Spannung bie Bewegungen ber Urmee.

Seleng, Mont. 15. Mai. Die Falle ber 350 "Induftriefoldaten", welche am Morgen des 24. April einen Bug ber Northern Pacific-Bahn beschlagnahm= ten und oftwärts fuhren, bis fie bon Bundestruppen abgefangen murben, find bom Richter Knowles im Bundes= Diftriftsgericht erledigt worben. Der Führer Sogan murbe gu 6 Monaten Counthgefängniß verurtheilt, ber Da= fchinift, ber Beiger und Die 40 "Rapi= ane" und "Leutnants" erhielten je 60 Zage Gefängniß. Die Uebrigen mur= ben in fleinen Abtheilungen bor Be= richt geführt, mußten ihr Wort geben, sich nicht wieder an berartigen Unter= nehmungen zu betheiligen, und murben bann freigelaffen.

Granger, Who., 15. Mai. Außer bem "General" Scheffler berhaftete ber Rundesmarichall Rantin in Cofepille auch beffen gange aus 220 Mann befte=

Green River, Who., 15. Mai. 2113 ber von den "Industriesoldaten" in Joaho, beschlagnahm= Montpellier, hier eintraf, beftieg Bua Bugmeifter San, bon Union = Bacific = Bahn benfelben unter Obhut bes Bunbesmarichalls Ranfin und 20 mobibewaffneter Silfsmarichalle und ließ ihn in ben Loto= motivschuppen laufen. Die 200 Induftriefolbaten ftiegen bann ab und be= zogen ein Lager. Man wird Alles ber= suchen, ihre Weiterfahrt zu verhindern.

Washington, D. C., 15. Mai. Zu einem erregten Auftritt, ber nichts mit bem Programm ber Sitzung zu thun hatte, tam es geftern im Abgeordneten= haus. Gin Neger rief ploglich von ber Gallerie aus ben Sprecher an und erflärte, er habe bem Saufe eine Bot= schaft von Gott zu übermitteln, welche berlange, bag bie Coren=Borlage fofort angenommen merbe. Mit Miihe murbe ber, sich heftig sträubende Neger aus bem Lotal entfernt.

Wafhington, D. C., 15. Mai. Nach Erledigung einiger Privatvorlagen be= rieth das Abgeordnetenhaus als Gefammtausschuß die Flottenverwilli= gungs-Borlage weiter. Mehrere Umenbements wurden angenommen.

Der Sengt erörterte bie Boll- und Steuervorlage abichnittweise weiter. besonders die Chloral-, Chloralhn= brat=, Chloroform= und Rohlentheer= Farben-Paragraphen.

Der ., Gerrymander . 2'roj . f.

Danville, 311., 15. Mai. Beute mur= ben die Berhandlungen im Bahlfreis= Gintheilungsprozeg fortgefett. Der Gerichtshof hat noch nicht über bie Frage entschieden, ob die amendirte Antwort des Generalanwaltes zugelas= fen werden foll. Die meiften Unwälte glauben, daß ber Fall zu Bunften bes Staates entschieden wirb. Daburch würden die Republifaner einen Bortheil im Obergericht als Rläger bei ber Appellation erlangen.

Springfielb, D., 15. Mai. Berabe auferhalb ber Stabtgrenge entgleifte heute früh um 2:45 Uhr ein Güterzug ber "Big Four"=Bahn. Der Bremfer Bolen und zwei Lantoftreicher, welche als "blinde Paffagiere" mitfuhren, wurden fo schwer verlett, bag fie wohl nicht mit bem Leben babontommen tonnen; bem Bremfer wurben beibe Beine und ein Arm gebrochen.

Demokratifche Staatskonvention.

Ranfas City, Mo., 15. Mai. In ber Auditorium-Salle babier murbe die bemotratische Staatskonvention für Miffouri eröffnet. Die Ranbibaten= lifte gilt schon für endgiltig festgestellt, und es burfte gu feinem Streit hierüber tommen.

Dampfernadrichten.

New York: Ruffia bon Samburg; Tauric bon Liberpool; Friesland bon

Quebec, Canada: Parifian bon Liberbool. Reabel: Befer bon New Yort.

Gibraltar: Suevia von New York. Liverpool: Schthia von Bofton. Belfaft: Lord Landsdowne von Bal-

Un Prawle Point borbei: Loch Lomond von New York; America von

London: Marhland bon Baltimore. Bremen: Saale bon New York.

Albaegangen: Gibraltar: Raifer Wilhelm II. nach

New York. Fiume: Scotia nach New York. Un Beachy Beab borbei: Braun-

schweig, von Bremen nach New York. Wetterberiat.

Für bie nächften 18 Stunden folgen= bes Wetter in Minois: Schon, aber in ben außerften nördlichen Theilen Regenschauer; heute Abend warmer in ben außerften nördlichen Theilen; füboft-

Der groke Grubenftrife.

Cleveland, D., 15. Mai. Rach MI= lem, was fich bis jest über bie Ronfe= reng ber hier tagenben Bertreter bon 200,000 organisirten Grubenarbeitern bes Landes und ihre Unterhandlungen mit ben Bertretern ber Grubenbefiger fagen läßt, herricht auf Geiten ber Arbeiter durchaus feine Rompromiß= ftimmung; fie scheinen fammtlich ba= für zu fein, nur bann ben Ausftanb einzustellen, wenn ihre fammtlichen

Forberungen bewilligt werben. Bribgeport, D., 15. Mai. In ben Grubenregionen weftlich bon bier fpi= ken fich die Dinge bebentlich gu. Mitternacht wurde eine ber Brücken ber Cleveland=, Lorain= & Wheeling=Bahn bon ausständigen Grubenarbeitern in Brand gestedt und murbe gerftort morben fein, wenn nicht bie Mannichaft eines Güter=Buges gerabe noch rechtzeitig am Schauplat eingetroffen mare. Schon borher war ein Versuch gemacht morben, eine Brude niebergubrennen. Man fürchtet, daß dies nur ber Anfang von größerem Unheil ift.

Scottbale, Pa., 15. Mai. Die Cote= Strifer haben heute an Boben verloren. Bier ber größten Unlagen ber Frid's ichen Kompagnie find wieber in Be= trieb, und andere bürften balb folgen. In Morewood find jest Arbeitenbe genug. Jones und Laughlin haben ben Cheriff Wilhelm um Silfsmannschaf= ten ersucht, damit auch fie ihre Unlagen wieber in Betrieb fegen tonnen. Die "McClure Co." hat an ben Painter'= ichen Werten auch wieder viele neue Leute, besgleichen Die Rainen'iche Ge= fellschaft. In Moher ift heute früh eine Anzahl alter Angestellter zur Arbeit zurückgekehrt.

Froftburg, Mb., 15. Mai. Reichlich 1800 Rohlengraber hier und in berum= gegend find jest mußig, und viele ber Familien ber Ausständigen find bereits ber Sungersnoth nabe. Obwohl einige Gruben ben Betrieb fortfegen, behaup= ten die Striter, daß fie die Situation beherrschen könnten, besonders ba ein Rohlenmangel zum Steigen ber Breife und bamit auch gur Bieberberftellung ber alten Lohnrate führen muffe. Die Musftändigen betreiben bier ihr Wert febr rubig.

Uniontown, Pa., 15. Mai. 500 Cote=Strifer bon ben Werten füblich bon Connellsville marschirten nach ber= fchiebenen Plagen im Intereffe bes Musstandes. Sie berbinberten Die Leute in Berch, die Grube gu betreten, und liegen bort auch eine Bache gurud. In Doungstown befuchten fie eine Ungahl Leute in ihren Wohnungen und gwangen fie, fich ihnen anzuschließen. Dieienigen, welche nicht mitthaten, wurden durchgehauen, bis fie fich fügten. Als Die Strifer nach Uniontown tamen, murben 3 berfelben wegen ber Unruen in Berch verhaftet. hier übrigens, daß balb fehr vieleStri= ter wieder Arbeit fuchen werden.

Cleveland, D., 15. Mai. Die Delegaten der ausständigen Grubenarbeiter lehnten in geheimer Sitzung, nach lebhafter Debatte, ben Borichlag, fich auf einen Bergleich einzulaffen, mit großer Mehrheit ab. Seute Nachmittag fand eine offene Ronfereng gwischen ihnen und ben Bertretern ber Grubenbefiger

Drofende Strafenbafin-Sperre.

Detroit, 15. Mai. Es broht wieber eine allgemeine Betriebsfperre an ber Strafenbahn, wenn bie Citizen3Street Railway Co." fein neues Abkommen mit ben Angestellten unterzeichnet. Das alte Abtommen ift bereits am 1. 3a= nuar abgelaufen; Die Ungeftellten moch= ten dasfelbe einfach erneuert haben,aber Die Strafenbahngefellschaft will Die Löhne um 5 Prozent beschneiben. Wenn Die Gesellschaft nicht binnen 48 Stun= ben den alten Bertrag erneuert, fo merben alle Ungeftellten ausftehen.

Ertrunkene Studenten.

Bofton, 15. Mai. Man fürchtet, baß am Sonntag 4 Studenten ber Har= bard-Universität burch bas Umschlagen ihres Bootes im Safen ertrunten finb. Die Studenten find verschollen, bagegen hat man in ber Nähe bon Thomp= fons Asland ein Paar von ihnen benutte Ruber gefunden.

Telegraphische Motigen.

- Faft völlig niebergebrannt ift bas Dorf Palmpra, 30 Meilen von Rebrasta City, Rebr.

— Wegen Gelbverlegenheiten erschoß sich in Ashland, P., Josef M. Glick, ein hervorragender republitanischer Bo=

- Der 30jährige Maler Benth Mle= ranber in New York beging heute Selbstmorb, indem er Rarbolfaure ber= chluctte.

- Das Bunbesobergericht hat nun ebenfalls bie Appellation bes in Broot= Inn wegen Wahlschwindels zu Buchthaus verurtheilten "Bog" McRane abgewiesen. Die Entscheibung war eine einstimmige.

- Mus Fronwood, Mich., wirb aemelbet: In ber Erggrube Rr. 6 bei Murora brach geftern Teuer aus, bas großen Schreden unter ben bort Arbeis tenden verurfachte, jedoch balb gelöscht

- In ber "Weft Bear Itibge"=Rob= lengrube bei Ufbland, Ba., fand geftern gegen Abend eine Explosion statt, mo= bei ein Mann Ramens Sadenftein fo= fort tobt blieb, und 5 anbere Urbeiter dwer berlett murben.

Musland.

Raiferfilfe für ein Theater.

Berlin, 15. Mai. Raifer Bilhelm hat versprochen, die Summe von 10,000 Mart jährlich für ben Fonds beigu= fteuern, welcher gur Errichtung bes neuen Staatstheaters in Bromberg, Pofen, nothwendig ift.

"Spigel". Gefdidten.

Berlin, 15. Mai. Allgemein hört man bie Unficht aussprechen, bag ber Prozeß gegen bie 9 Berliner Rebatteu= re megen angeblicher Berleumbung ber Polizei nur Baffer auf bie Mühle ber Sozialbemofraten fei, und nur febr Wenige nehmen bas Berbift und ben Richter bedingungslos in Schut. Das "Rleine Journal" weiß eine neue Ge= schichte über bas Thema "Polizei=Spi= gel" nachträglich zu berichten. Um 18. Marg, fagt es, habe ein Reporter bes Blattes am Friedrichshain einen bem bom 18. Januar gleichen Borfall be= obachtet, auch am 18. März habe ein Polizift in Zivil als "Agent Provotateur" fungirt. Der Reporter habe be= obachtet, wie ein in schlechte Ziviltlei= ber gestedter Polizist zweimal nach Schutleuten in Uniform mit Steinen geworfen habe. Gin Unfculbiger fei baraufhin berhaftet, bei welcher Ber= haftung ber bertleibete Schutmann mithalf, und fpater gu 5 Monaten Ge= fängniß berurtheilt worben.

Wegen Aufreizung verhaftet.

Strafburg, 15. Mai. Die Berfamm= lung unter freiem himmel, welche, wie mitgetheilt, am 8. b. Mts. bei Rehl ftattfand, und mobei Bebel bon Baben aus über bie Grenge in bie Reichslande herüber rebete, hat noch eine Nachwir= fung gehabt. Befanntlich murbe bie Berfammlung, bie einberufen worben war, um bem Reichstagsabgeordneten Bebel Gelegenheit zu geben, über bas Ergebniß ber letten Reichstags=Berio= be Bericht bom sozialbemotratischen Standpuntt aus gu erftatten, aufge= loft. Den Unlag bagu bot eine Rebe bes Anarchiften Ries, und biefer ift nunmehr unter ber Beichulbigung ber Erregung bon Rlaffenhaß berhaftet

Die Chofera in Rugfand.

London, 15. Mai. Giner Depefche ber "Times" aus Obeffa gufolge ift bort amtlich erflärt worden, bag in 7 Gouvernements Gudruglands jest bie Cholera herrsche! (Wie bereits mitge= theilt, herrscht fie auch im westlichen Rugland unweit ber beutschen Grenge.) Sat er das Amt fatt?

Paris, 15. Mai. Der "Matin" ber= öffentlicht den Inhalt einer Unterre= bung mit einem intimen Freund bes Brafibenten Carnot, wonach Letterer gang bestimmt ertlart haben foll, baß er nicht wiedergewählt sein wolle. Auch foll er gefagt haben, daß er es für feine. Pflicht halte, damit ein Beispiel für Undere zu geben.

Grankreich und die Bifcofe.

Baris, 15. Mai. Der "Gaulois" theilt mit, neuerliche Unterhandlungen gwischen Frantreich und bem Batitan über bie Fragen, welche eine Spannung amischen fatholischen Bürbeträgern und ben Regierungsbeamten berurfachten, hatten zu bem Entschluß geführt, Die Regierungsorbre, wonach bie Stipenbie für ben Ergbischof von Lyons gesperrt murbe, gu miberufen.

Telegraphifde Motigen.

Mus Budapeft wird bas Ableben bes Freiherrn Ban b. Baja, Brafiben= ten ber ungarischen Magnatentafel, gemelbet.

- In Gerbien wird allen Ernftes ein großer Aufstand megen ber, wenn auch nur zeitweisen Wiedereinsetzung Milans befürchtet.

- In ben Congo-Diftriften Mohombo und Lufungo find wieder Un= ruhen ausgebrochen, und 4 belgische Agenten follen in ben letten 14 Tagen ermorbet worben fein.

- Unweit Can Bebro, Argentinien, ift ber Dampfer "Inra" burch Bufam= menftog mit bem italienischen Dampfer "Romeo" gefunten, und 7 von ber Be= mannung bes erfteren Schiffes er= tranfen.

- Es wird gemelbet, bag bie noch in Waffen befindlichen Revolutionare im fübbrafilischen Staat Rio Granbe bo Gul fich ju einem neuen Ungriff auf bie Stadt Rio Granbe ruften, und bie Ginwohner bereits mit ihrer Sabe aus ber Stadt flüchten.

- In einer Sigung bes fpanischen Ministeriums murbe beichloffen, Summe bon \$17,000 in Gold als Entschädigung an die amerikanische Me= thodiftenmiffion zu gablen, welche aus ben Rarolinen-Infeln bertrieben murbe, zur Zeit als Spanien biefe Infeln fich einverleibte.

— Wie aus Tripolis, Norbafrika, gemelbet wirb, hat im mittleren Gu= ban wieder eine blutige Schlacht zwi= fchen ben Tuareas und ben Tibboos ftattgefunden Auf Geite ber Letteren fielen 70 Mann, und murben viele andere bermunbet. Die Tuarege bran= gen in Ramar ein, plunberten bie Stabt und erbeuteten 500 Ramele.

— Bei Oswego, N. D., ftürzte ein Bersonenzug der Lehigh-Ballen-Bahn, ba eine Schiene loder war, einen Bahnbamm binab. Der 10jahrige William Mahan murbe augenblidlich getöbtet, und feine Mutter fowie 12 andere Berfonen murben mehr ober meniger fcmer

Der Merftarbeiter:Strife.

Beute Abend halten bie Schiffsaus= laber, welche gegen ben KontraktorCon= ners ftrifen, eine Berfammlung ab, in welcher es fich entscheiden wird, ob die Organisation ftart genug ift, um ben Strife auf ber gangen Linie aufguneh= men. Es handelt fich hauptfächlich bar= um, bas befannteConners'iche Spitem. das in Bezahlung nach der Tonne befteht, abzuschaffen und bafürBezahlung nach ber Stunde einzuführen.

Der biesjährige Strife unterscheibet fich bon benen, welche faft alljährlich um biefe Beit ftattfinden, burch bie Rube, mit welcher er geführt wird. Man hört weber etwas von Gewaltthaten noch lär= menden Berfammlungen, Die fonft im= mer an ber Tagesordnung maren. Gin= geschlagene Schäbel und zerbrochene Gliebmaßen maren feine Geltenheit. Rapitan Conners hat fich fcon bereit erflärt, Die Leute nach ber Stunde gu bezahlen und bagu bemertt, baß es

ihm gang einerlei fei. Man traut ihm aber nicht, fonbern glaubt bielmehr, bag er gu bem alten Spftem gurudtehren wird, fobalb er feinen Strife mehr gu befürchten hat. Deshalb foll in ber heutigen Berfammlung ber Befchluß ge= faßt werben, für Conners überhaupt nicht mehr zu arbeiten und ihn in Chi= cago unmöglich zu machen.

Reue Blatternfälle.

Mus folgenben Bäufern murben heu= te bis 2 Uhr Nachmittags neueBlattern=

fälle gur Angeige gebracht: Mr. 979 B. 18. Str., 829 Bafhte: nam Abe., 2507 Armour Abe., 672 Main Str., 2307 Wentworth Abe., 5301 S. Salfted Str., 608 Tanlor Str., 402 B. 22. Str., 454 Fairfielb Str., 907 B. 17. Str., 932 B. 19. Str., 741 B. 18. Str., 775 B. 18. Str., 979 B. 18. Str., 692 B. 18. Str., (2 Fälle), 734 W. 17. Str. (3

Seute Bormittag ftellte Gefundheits= RommiffarRennolds weitere 150 Mergte in ben ftäbtischen Dienst, um ben bom Bürgermeifter angeordneten Impfzwang burchzuführen.

Dr. Rennolds erflarte heute Bor= mittag, baß alle Personen, welche von ben ftäbtischen Mergten geimpft gu werben wünschen, bies in ber berichie= benen Begirts=Stationen bornehmen laffen tonnen. Gine Lifte biefer Ctationen wird nebit ber geftern erlaffenen Proflamation betreffs bes 3mpf= zwangs bon ber Polizei in einem ieben Saufe abgegeben werben, fobalb bie

Lifte gebrudt ift. Das neue Blattern-Sofpital an ber Weft 44. Strafe und Dgben Abe. ift jett in allen feinen Ginrichtungen boll= ständig und man wird alle Refonba= leszenten, bie bisber in ihrer Wohnung als Blatternfrante ifolirt gehalten on houte noch nach Sofpital überführen. Das Gefund= heitsamt beabsichtigt, von jest an alle Blatternfrante bort unterzubringen und feine berfelben mehr in ihrer Bob= nung unter Quarantane gu halten.

Ungludlich geendeter Befuch. Frant Snyber, ber unlängft bon Columbus, Dhio, hier gum Befuch ein= getroffen war und bie Rudfichtslofig= teit Chicagoer Rabelbahn=Ungefteilter noch nicht aus Erfahrung tannte, ber= fuchte geftern Abend an ber Gde ber Desplaines und Randolph Str. auf ei= nen in Bewegung befindlichen Milmautee Abe.=Stragenbahnwagen gu fteigen. hierbei fiel er - ba ber Motormann, wie es fcheint, ben Wagen nicht anhielt - unter bie Raber. Gines berfelben ging ihm über ben rechten Jug, benfelben furchtbar zerquetschend. Glüdli= cherweise murbe fein Anochen verlett, sobaß eine theilweise Wieberherstel= lung noch möglich ericbeint. Der Ber= lette ift 50 Sabre alt und mobnt im Great Northern Sotel. Er wurde nach bem County-Hofpital geschafft.

Telegraphifde Motigen.

- In einer Sftodigen Miethstaferne an ber 1. Abenue in New York beging Fannie Bold, die noch bis bor Rurgem in guten Berhältniffen gelebt haben mußte, in ihrem erft feit wenigen Iagen gemietheten Bimmer Gelbftmord, indem fie, auf ihrem Bett liegend, Gas burch einen am Gashahn befeftigten Gummifchlauch einathmete. Borber jog fie ihre beften feibenen Rleiber an.

- Muf verichiedenen großen Bahnen in unferem Often macht fich Roblen= mangel infolge bes Grubenarbeiter= Strifes fehr fühlbar. Die Rem Dort= Bentralbahn hat 12 Züge wegen Roblenmangels vorläufig außer Dienft ftel= Ien muffen. Bielfach werben jest alte Schwellen und alles fonftige an ber Bahn entlang liegende Holz gesammelt, um als Feuerungsmaterial ftatt Rohlen zu bienen. Much auf bie Bermen= bung bon Erdöl hat man das Auge ge=

- henry George, ber befannte Gogialreformer, bertheidigte bor einer gronen Berfammlung in ber "Chidering Sall" in New Port die Coren'iche Bewegung und fagte, ber Genat treibe mit ber Bollgesetzgebung Schindluber. Er bezeichnete es als eine Comach für bas Bolt, wenn Führer besfelben mes gen Betretens berRapitol=Unlagen berbaftet würden .- In ber nämlichen Ber= fammlung fprach auch Dr. McGinn; es war bas erfteMal feit 1887, bag bie Beiben bon berfelben Tribune berab

Bereitelter Raubaufall.

Mis ber Expreffuhrmann August Brinfmann beute Morgen, furg nach 2 Uhr, mit feinem Gefährte Die Gde bon Jadfon= und Jefferson Str. paf= firte, wurde fein Wagen ploglich von fünf unbefannten Mannern umringt, bon benen einige ben Pferben in Die Bügel fielen, mabrend bie anderen ben überraichten Ruticher von feinem Gige berabzugerren persuchten. Brinfmann war jedoch nicht fo leicht zu übermälti= gen. Er leiftete energifchen Wiberftanb und rief gleichzeitig mit lauter Stim= me um Silfe. Glüdlicher Beife maren Die Polizisten Caffion und Gigfim= mons in ber Nabe, Die fofort gum Bei= ftande bes Ueberfallenen berbei eilten. Die Banbiten maren taum ber Blaurode anfiftig geworben, als fie eiligst Fersengelb gaben und in langen Ga= gen babonfturmten. Es folgte jest eine wilbe Jagb, bei ber einer ber Strolche eingeholt und bingfest gemacht murbe, mabrend bie anderen gludlich entfa= men Der Rerhaftste murbe nach ber Desplaines Str.=Polizeistation bracht, wo er feinen Namen als John Morgan, alias Moran, angab. Richter Scully berurtheilte heute ben frechen Wegelagerer gu einer Strafe bon \$50 und ben Roften.

Brutal mighandelt.

Bier Anftreicher, die bei J. G. Mc= Carthn, Nr. 113 Randolph Str., ange= ftellt waren, wurden heute Bormittag bon ungefähr 15 Fremden überfallen und ichwer mighandelt.

S. Geeger, unter beffen Mufficht bie vier Leute arbeiteten, ftand im Zimmer bes Gebäudes mit bem Ruden gegen bie Thur, als die lettere ploglich aufgesto= Ben wurde und die ermahnten 15 Mann hereinstürmten. Bier machten fich fofort an Seeger, nahmen ihm feinen Rebol= ber ab und berhinderten ihn, irgend et= was zu unternehmen. Die anderen fturgten fich auf die Arbeiter, marfen ben einen in ben Reller hinab und miß= handelten bie anderen in brutaler Beife. Die gange Affaire nahm höchstens eine Minute in Unfpruch, nach beren Berlauf bie Ungreifer bas Gebäube verliegen und fich fofort nach verfchie= benen Richtungen gerftreuten. Die Dighanbelten find außer bem bereits genannten Seeger Albert Siebart, James Jones, Alfred Buffy und Thomas Wilson. Der lettere wird mahr=

Muge einbüßen. Es bauerte eine gange Biertelftunbe, ehe außer ben birett Betheiligten Semand etwas von dem Ueberfall erfuhr. Die Angegriffenen batten fich nach bem Reller bes haufes geflüchtet, wo man fie fpater, mit Blut und Schmut be= bedt, auffand. Reiner ber Angreifer mar ben Mighandelten befannt.

scheinlich die Sehfraft auf bem einen

Berhängniftvoller Sturg.

Ginem bedauerlichen Unfalle ift heute Bormittag ber 37jährige Zimmer= mann Beter Matifon gum Opfer ge= fallen. Der Ungludliche war auf ei= nem Gerüfte im Innern eines Reubaues an ber Ede bon Late und Clin= ton Strafe beschäftigt, als er ploglich einen Fehltritt that und aus einer Sobe bon nahezu 30 Fug in bas Couterain herabstürzte. Er hatte außer einem Bruch des rechten Anochels schwere innerliche Berletungen babongetragen. Ein Ambulangwagen ichaffte ben Berletten nach feiner Wohnung, Nr. 207 28. Indiana Strafe, wo ihm alle nur mögliche ärztliche Silfe gu Theil mur-Sein Buftand wird als lebensgefährlich bezeichnet. Matison ift 37 Jahre alt und befitt eine gahlreiche Fa=

Biederum verichoben.

Die Berhandlung gegen benSchläch= ter Jojeph Tremel von Mr. 83 Fifh Str., ber bor einigen Wochen feinen hauswirth John Rogat in brutaler Beife mighanbelt hatte, ift wieberum, und gwar auf ben nächften Donnerftag perschoben morden. Herr Rogat, bem bas Nafenbein gertrummert murbe, ift noch immer nicht bon ben erhaltenen Berletungen bergeftellt. Man fürchtet, daß auch die Sehfraft bes einen Muges gefährbet ift. Durch bie bisherigen Berhandlungen ift festgestellt worben, baß Rogat und feine Familie ihren Sausgenoffen in jeber Beife probogirt hatten. Tremel hatte bisher ftets im Rufe eines friedfertigen Menschen ge=

Befinnen fich eines Befferen.

Bertreter ber "Wells & French Co." und ber "Chicago Stove Worts" fpras chen heute Bormittag beim Baffer= amts-Borfteber Croffette vor und erflarten fich bereit, ihre Baffergufuhr in Bufunft burch einen Meter fontrol= liren und zu biefem 3wede eine berar= tige Mafchine in ihren betr. Etabliffe= ments aufftellen zu laffen. Dies find befanntlich bie beiden Firmen, welche sich auf ungesetzliche Weise einen gro= Ben Theil ihres Waffervorrathes ber= mittelft einer besonderen Röhre aus ben nahegelegenen Pumpwerten an ber 22. Str. verschafften.

James 3. Hannegan ift gum Clert im Fahrftuhl-Departement bes ftabti= chen Bauamts ernannt worden. Diefe Stelle war bisher von S. T. Sanford, welcher refignirt hat, betleibet worben.

Der Dinadtungs:Berfahren. Unwalt Mayers Dertheidigung ber

Wahlfommiffare. Seute en'dlich haben bie Berhandlun= gen ber Unmalte in bem Mikachtungs=

Berfahren por Richter Chetlain begon= nen, und mit großer Spannung ficht man jest allgemein ber Enticheibung entgegen, die mahrscheinlich nicht lange auf fich marten laffen wirb. Es war nahezu elf Uhr beute Bor= mittag, eine Stunde nach ber für Die

Berhandlung festgesetzten Zeit, als bie Unwälte ber Wahltommiffare, Levy Maper und Lawrence Bonle, und ber Bertreter der Grand Jury, Hilfs= Staatsanwalt Morrison und Er-Richter Jewett im Gerichtsfaal erschie= nen. Nachbem bie Unwälte gunächft einige formelle Menberungen an ber ge= ftern eingereichten Ginwandsichrift porgenommen, begannen bie Blaibobers. Anmalt Maper munichte, ba es fich im vorliegenden Falle um ein Rriminalberfahren handelt, bag ber Ber= treter ber Untlage querft bas Wort neh= men und bann natürlich auch bie Schlufrebe halten folle. Berr Morrifon wollte aber von diefem Borichlage nichts wiffen. Die Babltommiffare hatten gunachft bie Pflicht, fich bon ber Unichuldigung ber Migachtung bes Gerichtshofes zu reinigen. Deshalb liege es ihnen ob, fich zu rechtfertigen und zu beweisen, weshalb fie nicht be= ftraft werben follen. Richter Chetlain gab feine Enticheibung im Ginne ber Untlage ab und ertlärte, baß, falls bie Unwälte für bie Wahltommiffare auf Die Gröffnungsrebe verzichteten, fie auch nicht bas Schluftwort erhalten

mürben. Rach biefer Entscheibung blieb ber Bertheidigung nichts Underes übrig, als mit ben Plaiboners zu beginnen. "Die Sachlage, wie fie fich nach bem gegen bie Bahltommiffare erlaffenen richterlichen Befehl geftaltet hat," fo begann Anwalt Maper, "ift unferes Erachtens peinlicher für ben Gerichts= hof als für unfere Clienten. Wir find in ber beiffen Lage, im Namen unferer Elienten vom Richter zu verlangen, bak er feine eigene Enticheibung wiberrufe bamit alfo ertläre, fein guerft erlaffener Migachtungsbefehl war falich und irrthumlich. Daß es nicht bofer Wille auf Geiten ber Bahltommiffare ift, ". bewog, Die Berausgabe ber Stimmzettel an Die Grofgeschworenen gu bermeigern, bas giebt ber Richter in feiner Enticheibung felbft gu. Es han= belt fich für bie Bahltommiffare um die Ausübung ihrer beschworenen Umtspflichten. Do liegt für fie ber Schut, wenn fich berausftellt, baf bie richterliche Entscheidung falich ift? 2118 Rechsberather ber Wahlbehörde glaub= ten wir uns verpflichtet, fie gur Burudweifung ber bon ber Grand Jury gestellten Forderung gu beranlaffen.

Bei unferer Muslegung bes Gefetes tonnen wir uns auf Die Obergerichte bieier Staaten ftugen."

Rum Schluf feiner nach Form und Inhalt gleich vorzüglichen Rede verlas Unwalt Mager bas Wahlgeset, welches ausbrudlich borichreibt, Stimmgettel nur im Falle eines Babiftreits und in offener Gerichtsfigung in Gegenwart ber streitenben Parteien geöffnet werben follen. Das Gefet, welches bas Berhalten ber Bahlbehörbe beftimme, fei in gleichem Mage auch für ben Richter binbenb.

Rlage aus der 34. 2Bard.

Seute Bormittag machte bas Erefutiv=Romite ber "Improvement Go= cieth" bes füblichen Theiles ber 34. Ward ben Manor Hoptins auf bas Bestehen verschiedener Uebelstände in jener Ward aufmerksam und ersuchte tenfelben, Abhilfe zu schaffen. Diefe Uebelstände bestehen meistentheils in ber schlechten Beschaffenheit einer Un= gabl Strafen, die in Folge beffen nicht paffirbar find. Die elettrifche Stra= Benbahn bon Calumet benugt mehrere biefer Strafen und follte gur Ber= befferung berfelben angehalten werben.

Das Countngebaude.

Silfs-Rorporationsanwalt Zeisler ift mit ber Ausarbeitung eines Gut= achtens über die Frage beschäftigt, wie weit die Rechte ber Stadtbehörbe in ber Abstellung ber fanitaren Difftanbe im Countngebaube gehen. Berichiebene Countybeamte haben befanntlich Be= schwerbe darüber erhoben, daß sich bas besagte Gebäude in einem außerft ge= sundheitsschädlichen Zustande befindet. Besonders bas Röhrenleitungsinftem foll in hohem Grabe ber Reparatur bebürftig fein.

Rein Biegelftreicher-Strife.

Die in ben Bullman'ichen Biege= leien beschäftigten Arbeiter haben heute Morgen bie Arbeit unter ben alten Bebingungen wieber aufgenommen, baß alfo ber Strife, bon bem an ande= rer Stelle b. Bl. die Rebe ift, gar nicht gum Musbruch gefommen ift.

Temperaturftand in Chicago.

Der Thermometerftanb auf ber Betterwarte im Auditorium=Thurm ftellte fich feit unferem letten Bericht, wie folgt: Geftern Abend um 6 Uhr 62 Grab. Mitternacht 65 Grab. Morgen um 6 Uhr 66 Grab, und beute Mittag 62 Grad über Rull.

Mur politifche Alftion.

Gang im Stillen find an bie Rubrer und prominenten Mitglieber ber verschiedenen Arbeiter=Organifatio= nen Birfulare berfandt worden, welche Die Ginladung gu einer am nachften Sonnabend in dem Saufe Nr. 82 Lafe Str. ftattfinbenden Berfammlung ent= halten. Bei Diefer Gelegenheit follen Berathungen gepflogen werben, in welder Weise fich eine unabhängige, poli= tifche Arbeiterbewegung am beften in's Leben rufen laft. Arbeitsritter, Bopu= liften, Mitglieber ber "Farmers 211liance" und Bertreter affer anderen Arbeiter=Organifationen haben bei bie= fer Berfammlung Butritt. Die Bersammlung ift bas Refultat ber letten Ronvention der "Federation of Labor". Diefe Organisation hat betannts lich befchloffen, unabhängige Bolitit gu treiben und ein Brogramm entworfen,

beffen Sauptpuntte folgende find: Schulzwang, birette Gefetgebung burch bas Bolt, fanitare Tabrit-Infpettion, Berantwortlichteit bon Arbeitgebern für Unfälle mährenb berUrbeit, Abichaffung bes Rontratt=Sp. ftems für öffentliche Urbeiten .. Abichaf. fung bes Schmitinftema" fommunge ler Betrieb bon Strafenbahn-, Gasund Glettrigitäts-Unlagen u.f.m.

Biermal eingefchlagen.

Während bes heute furg nach Mita tag ftattgehabten Gewitters fchlug ber Blig an vier berichiedenen Stellen ber Stadt ein und berurfachte ebenfopiele Feuer. Die beschädigten Bebaube bes finden fich in ber Rahe ber Lincoln Abe. und Diverfen Str., Sancod und Bals leu Str., Southport Ave. und Belmont Mbe. Das vierte Feuer mar bis Schluf ber Redaftion noch nicht lotalifirt morben, ebenjo ftehen auch noch bie Gingela heiten über Die erften brei Branbe aus. Spater. - Das vierte Mal gunbete ber Blit an Jadfon= und Franklin

Starb im Meren Sofpital.

M. Dollen, ber fich am 9. Mai mit zwei Rameraben, namens 3. M. Clat= chen und Lawrence Mnan, um ben Be= fit eines Gewehres ftritt und Dabei burch eine Rugel verlett murbe, ftarb heute Morgen im Merch-Hospital an ben Folgen feiner Munde. Die beiben Genannten wurden verhaftet und mer= ben bis gur Abhaltung ber Coroners= Untersuchung in Gewahrsam gehalten

3m Bette erftidt. Gin ber Familie Fuller, bie im Saufe 4065 Archer Ave. lebt, angehö= riges, 7 Monate altes Babn murbe beute Morgen erstickt in feinem Bette aufgefunden. Wen bie Schulb an bem bedauernswerthen Borfalle trifft, tonns

te bis jett nicht aufgetlärt werben. Rues und Reu.

* Die ftrifenben Arbeiter in Bulls man fandten heute ein Birtular bon Saus zu Saus, in welchem bie Urfachen und bie Geschichte bes Strites flargelegt werben. Diefes Birtular foll mit foviel Unterschriften als möglich berfehen und bann an ben Rongreg in Bafhington gefandt werben.

* Die fiebenjährige Jennie Rugberg ift geftern Abend in ber Rahe ihrer el terlichen Wohnung, Nr. 521 S. Canal Str., bon einem Bierwagen überfahren und nicht unerheblich am linten Fuße berlett worben. Den Rutichen bes Bagens Scheint feine Schuto au treffen. Der Buftanb bes Rinbes ift nicht lebensgefährlich.

* Thomas Myrtle, ein 40jahriger Arbeiter, ber bei ber Firma Swift & Co. in ben Schlachthöfen angestellt ift, wurde heute Morgen in seiner Nr.4029 Afhland Ave. gelegenen Wohnung tobt aufgefunden. Der Berftorbene hatte fich bor acht Tagen einer Impfung uns terworfen und frantelte feit biefer Beit.

* Gin gefährlicher Buriche ift ber 15jährige Joe Foster, ber gestern Rachmittag ben Fuhrmann D'Real, mit bem er an ber Green Str. in Streit geras then war, thatlich angegriffen und burch einen Steinwurf berlett hatte. Richter Scully verhängte heute über ben jugendlichen Raufbold eine Strafe

pon \$25. Patrid Rerr, ber am Conntag Abend ben Botenjungen R. G. Connors an bem harrifon Str.=Biabutt in räuberischer Absicht angefallen hate te, ift heute bon Richter Gberharbt uns ter \$500 Burgichaft ben Großgeschworenen überwiesen und außerbem au einer Strafe von \$100 verurtheilt worden. Rerr ift ein ichon wiederholt heftrafter Rerbrecher, auf beffen Rerbs holz alle möglichen Schanbthaten berzeichnet fteben. Ueber ben frechen Raub. anfall ift bereits geftern ausführlich

* General=Superintenbent Sanborn bon ber Northwestern Gifenbahn=Gefellichaft bielt beute Bormittag mit Manor Hopfins und Silfs-Rorporas tionsanwalt Zeisler eine langere Ronfereng ab in Bezug auf die Befeitigung ber hinberniffe, welche fich ber Schiffs fahrt fo häufig bei ber Baffirung bes Gifenbahnbrücke über ben Fluß Ringie Str. bieten. Die Bahngefellfchaft foll in Butanft für eine beffere und leichtere Durchfahrt unter ber gen nannten Brude feitens ber Schiffe Sorge tragen,



Catarrh und Bolipe geheilt.

Satarrh und Polype geheilt.
Derr Chas. Hubmann, ein Gärtner im Lincoln Park wohnhaft sel in Lar Straße, fagt:
Alls ich zu Dr. Bridman ging, war ich seit längerer Zeit mit Gatarrh vehaftet. Wieine Rase mar verstopft, nomenlich dem Liegen, 10 daß ich durch den Minch athien müßte. Es trodite mir bestädig Schleim in den Schmidten müßte. Es trodite mir bestädig Schleim in den Schmidte die erichte die erichte die erichte die erichte die erichte eine erichte eine der anftat bester und die den weben, wurde mein Leiden bestädig schleim angegriffen, murde mein Leiden bestädig schleim angegriffen, mud ich detam Schmerzen in der Bruit, verbunden mit einem trodenen, deiseren diesen angegriffen, and ich detam Schmerzen in der Bruit, verbunden mit einem trodenen, deiseren diesen. Dies war mein Zustand, als mich der Doctor in Behandlung nahn. An alexerst entsernte er mehreren Bolithen in einer schnellen und schmerzsofen Weile. Dann wandbe er seine Antmertsamteit dem Gatarrh zu, welcher den Scharch weinige Aboden siener Medigen denter Medigen den und schwerzsofen der Weile zu der den Gatarrh oder einer anvollichen Krantheit leide, bet maßtarrh der kenten utersinden Ils rathen, fich von Er. Wildman unterjuchen

Roch eine Seilung.

M. T. Zimmermann bon ben Union Stod Parbs at: "Ich hatte einen schlimmen Anfall von Catarrh. Ig migte galipen, inuden und wurgen beim Auffelen, fihlte mich elend und krant. Weine Fran fagte mir, ich müße Dr. Wilharn aufluchen, ich that S. madbe nur eine einmonaltiche Behandlung durch, en machte nur eine einmonatliche Behandlung durch, war furirt. Das Leichte = Gebühren.
Schnellheil=Enstem übertrifft Alles.

Rod eine weitere Beilung.

Ebward Merz von 336 Clevetand Ave. jagt: "Ich fam gum Dr. Withman mit einem Fall von Catarrh, der unich feit Langem vlagte. Wieine Rale war jo fehr verftopft, daß Athenen durch diefelbe gu allem Zeiten beschwertlich, keitweise aber ganz unmöglich war. Der Schleim tropfte ebenialls in meine Rehte, badurch ein bertwolkrendes Swuden und Würgen verursachend. Dr. Wildman heute mich in sehr furzer Zeit."

Sautfrantheiten geheilt.

Wohl in nichts gegt fich der Fortschritt der Seilmde mehr wie in der Behandlung den gudienden programmen Friedricht, kräge, Erzema, Salzg, Arne, Frinnen. Mitesser und andere Sautassette m missen jest den verbesserten Wethoden weichen, rerattete Köle, welche hartnächg den Unitrengungen nederer widerstanden, sind uns besonders willtommen.

Gezema geheilt. Charles hill aus Englewood fam zu Dr. Wildman, albrend er an einem Fall aftuten Ezemas litt. Er atte daran verzweitelt, jemals diffe zu finden, doch mrbe er in 21 Zagen gänzlich geheitt.

224 State Str., Ecke Quincy. Office: Stunden: 9.30 Borm. bie 4 Radm., 6.30 bis 8 Abenbe. Conntags: 9.30 Borm. bis 1 Uhr Radm. Dr. Wildman behandelt alle dronifden Rrantheiten und macht eine Specialitat aus Statarrhafifden Grankbeiten. Sant- granafeiten.

Merven- Strankfeiten. Spezielle Behandlung mit Eleftrigitat wenn nöthig.

Credit fuer Alle!
Groke Bargains in Angligen und Uebergiebern
nach Diak gemacht ob. fertige ABaare, Griter Rlaffe
Baffen und Arbeit garantirt. Huch Rleiberftoffe,
Dantel, Uhren, Ctanbuhren und Edmudfachen.
Sibr tount Gelb fparen, wenn 3br Guch an und
wentet. Frühjahrsmoben find jent fertig. Bir la
ben Ste gu einem Befuche ein. Mues wird abgelie
fert, fobalb die erite Angahlung geleiftet morben ift.
The Manufacturers Depot. 113 Adams Str.,
Bimmer 42. Gegenitber ber Boftoffice 16aplm

Gifenbahn-Fahrplane. Allinois Central:Gifenbahn.

Alle burdiahrenben Buge verlaffen be	en Central-Babn.
bof, 12 Str. und Bart How. Die	e Büge nach bem
Suben tonnen ebenfalls an ber 22	. Str, 39. Str.
und Oube Bart. Station beftiegen	merben. Ctabt.
Tidet.Difice: 194 Clart Gtr. unb &	luditorium-Botel.
Büge 1	Abfahrt Anfunft
Chicago & Rew Orleans Bimiteb !	1.35 9 1 4.45 9
Chicago & Memphis	1.35 91 4.25 91
Ch. & Ct. Louis Diamond Special.	9.00 % 8.10 %
Bpringfielb & Decatur	9.00 % 8.10 %
Reto Orleans Boitzug	3.00 3 112 20 3
Cairo & Et. Louis	8.40 23 4.45 92
Bloomington Baffagiergug	8 40 3 9.50 2
Chicago & Rem Orleans Expres !	7.45 9 1 7.20 2
Mantatee & Gilman	4.10 % 110.25 3
Rantatee Baffagierjug	5.00 9 1 9.50 2
Brodford, Dubuque, Stour City &	0 00 M
Stour Falls Conelling	2.00 % 1.1.10 %
Rodford, Dubuque & Siour City.a	11,35 9 1 7.00 28
Rodford Baffagiergug	3.00 % 110.30 23
Rodford & Freeport	4.30 % 10.50 3
- Rodford & Freeport Grores	
Dubuque & Roctiord Crbreg	
Lid. ausgenommen Sonntags.	League, Lag.
berten, anadenommen Conntage.	
A Partie of the	
Baltimore & Chi	0.

٦	Ballimore & Chio.
	Bahnhofe: Grand Central Baffagter-Station; Stadb- Office: 193 Clarf Str.
	Reine extra Fahrpreise verlaugt auf abfahrt Ankunft ben B. & D. Bimited Bügen. Abfahrt Ankunft
	Pero Port und Waihington Befti-
	buled Limited
	* 3 (10 W * 7 A) W
	Malferton Accomplation 5.25 % 9.45 B
۰	Columbus and Repeting Cipter 6.20 %
	und Cleveland Befribuled Limited. * 6.25 R *11.55 D
	* Taglid + Musgenommen Conntags.

Burlington: 2i		
Chicago., Burlington. und Quinch. Offices: 211 Clark Str. und Uni bol. Canal und Abams Str.	on Passagi	ier-Bahn-
Rüge	Abfahrt	Unfunft
Balesburg und Streator	+ 8.30 23	+ 6.25 M
Rodford and Forreiton	+ 8.30 %	+ 7.35 9
Local-Puntte, Illinois u. Jowa	*11.20 %	* 2.40 91
Denber und Gan Francisco	*19 45 91	* 8.20 23
Hochelle und Rocfford	+ 4 30 9	+10.35 23
Rod Falls und Sterling	+ 4 30 9	+10.35 3
Omaha, Council Bluffs, Denber	* 5.50 9	* 8.20 23
Deadwood und bie Blad Sills	# 5.50 93	* 8.20 23
Ranfas City, Ct. Jofeph u. Atchinfor	n* 6.10 9}	*10.15 23
Dannibal, Galbefton & Teras	# 6 10 9	*10.15 28
ot. Paul und Minneapolis	* 6 15 91	* 9.00 23
Streator und Mendota	* 6 15 91	* 9.00 23
St. Paul und Dinneapolis	# 0.10 %	* 7.10 23
Ranfas City. St. Jofenh u. Atchinfor	#10 90 90	
Omaba, Lincoln und Denber	#11 00 90	* 6.25 3
*Täglich. +Täglich, ausgenomm	11.00 96	* 6.45 13

	Chicago & Grie:	Gifen	bahn.
A	Tidet-Df	RCES:	
ALCOHOL	242 G. Clart Etr.	und A	learborn.
	Station, Polt Str.,	Ecte Fo	urth Ave.
TUNES	5(1)	fabrt.	Anfunft.
Towns Co.	Marion Local	7:80 93	16:55 9
	Rem Wort & Bofton	@ 00.9°	*7:55 9
Samestinon &	Buffalo	°2:00 N	*7:55 9
Rorth Jubion	Mccommobation	5:15 9	*9:40 29
Rem Wort & B	ofton	7:45 9	
Salumbus . 90	orfolt, Ba	*7:45 9P	*7:25 m

Edgise. + Laging ausgenommen Countage. Chicago & Alton-Union Passenger Station. Lamai Street, between Magison and Adams Sts. Tricket Office, 195 South Clark Street.			
Daily. + Daily except Sunday.	Leave.	Arrive.	
Pacific Vestibuled Express	2.00 PM	1.15 P.N	
Laneau Oftr & Denver Vestibuled Limited*	6.00 P.K	9.45 AN	
Canasa City. Colorado &Utah Express "	11.30 P.M	8.00 AN	
Louis Limited	11.00 AM	4.55 RN	
Louis "Palace Express"	8.45 PM	7.30 AN	
pringfield & St. Louis Day Express	9.00 AM	7.00 PM	
Tall & Ge Tania Niche Frances	31 30 PM	7 90 44	



Stadtrathssitzung.

Sechs Millionen für öffentliche Arbeiten.

Die Kontraktoren sollen Bezahlung in Bonds erhalten.

Rene Strakenbahnen an der Jullerton und Armitage Ave.

für ein Blatternhospital.

Das wichtigfte Ergebniß ber geftris gen Stadtrathsfigung ift der Beichluß, burch welchen ber Ober-Baufommiffar angewiesen wird, mit ber Bergebung ber Rontratte für alle Strafenverbeffe= rungsarbeiten unverzüglich vorzugehen, für welche Spezialsteuern bom Counth=Gericht bestätigt worden sind.

Ober=Bautommiffar Jones hatte icon bor längerer Zeit auf bie Dring= lichteit einer folden Magregel hinge= wiesen; benn fie bedeutet, bag über fechs Millionen Dollars in Diefer Sai= fon für öffentliche Arbeiten verwendet werben konnen. Dabon find bereits Spezialsteuern in Sobe von \$2,500,000 rom County-Bericht bestätigt, fobag ber fofortigen Inangriffnahme ber Arbeiten nichts im Wege fteht und Taufende bon Arbeitslofen Beichäf= tigung und Berbienst erhalten tonnen. In Berbindung mit biefem Beschluß gelangte eine Ordinang gur Un= nahme, welche vorschreibt, bag ftatt ber "Warrants" fortan ftabtifche Bonds ausgegeben werben follen. Die Rontrat= toren, welche bie "Warrants" bisher mit Berluft in Baargelb umfegen mußten, find baburch in bie Lage ae= fest, die Bonds ohne Weiteres an 3ah= lungsftatt meitergeben zu tonnen. Bas bie Entrichtung ber Spezialiteuern betrifft, fo erfolgt biefe in fünfjährigen Abschlagszahlungen. Für die Grunds eigenthümer hat ber Bond-Plan ben Borgug, daß die Rontratte felbit bil= liger bergeben werben fonnen.

Rach langerer Berathung, an welcher sich ausschlieflich bie "Finangge= lehrten" bes Stadtrathes, Alb. Mc= Gillen, Mabben und Mann, betheilig= ten, wurden beibe Ordinangen ange= nommen. 2116. Mabben machte eine Reihe fachlicher Einwände gegen bie Borlage geltenb, bie weniger bas Prin= gip, als die mangelhafte und ungenaue Faffung betrafen.

Außerbem gelangten zwei Orbinan= gen gur Unnahme, welche für bie Be= wohner ber Nordseite ein besonberes Intereffe haben, ba fie bie Errichtung bon Strafenbahnlinien an Fullerton Abe., bon Clark Str. bis Milwautee Abe., und an Armitage Abe., bon Ca= lifornia= bis Columbia Abe., betref=

Mit 50 gegen 10, bezw. 49 gegen 9, Stimmen erfolgte Die Unnahme berfel= ben. Unter ben verschiedenen Umenbe= ments ift besonbers bas bon Mb. Campbell beantragte hemertenamerth bak nämlich bie Nordseite=Straken= bahngesellschaft verpflichtet fein foll, auf ber Fullerton Abe.=Linie Umfteige= billets zu allen nach bem Zentrum ber Stadt laufenden Anschluglinien gu gewähren. Berr Dertes verlangte ge= ftern in einem an ben Stabtrath ge= richteten Schreiben, baf ber Baffus in Beft= und Nordfeite Stragenbahnge= fellschaft, worin gegen bie Gewährung biefer Bergunftigung an bie Brieftra= ger proteftirt wirb. Muf Mib. Muels hoefers Antrag wurde ber herrn Der= tes anftoRige Baffus geftrichen.

Gine Ordinang für bie Northern Electric Railwan reichte Alb. Conman ein. Die Gesellschaft wünscht bie folgenben elettrifden Strafenbahnlinien angulegen: 28. 47. Str. bon Late bis Thomas Str., Thomas Str. von W. 47. Str. bis 3. 48. Str., 3. 48. Str. bon Thomas Str. bis North Abe .. Jefferson Abe. bon North Abe. bis Ur= mitage Abe., North Abe. bon 28. 48. Str. bis Zentral Abe., Central Abe. bon North Abe. bis GrandAbe, Grand Ave. von Central Ave. bis Poland Ave., Lenden Abe. bon Grand Abe. bis Belben Abe., Belben Abe. bon Legben Abe, bis Boland Abe., BolandAbe, bon Grand Abe. bis Belben Abe. Diefe Strafen liegen fammtlich in ber 27. Marb, und bie ber Orbinang gu Grunbe liegende Abficht ift, Die entfernt ge= legenen Theile ber Marb mit ber Late Str.- Sochbahn burch elettrische Stra-Benbahnen gu berbinben. Die Orbinang ging an's Stragentomite ber Weft-

Mib. Sowell brachte eine Orbinang ein, welche ber Calumet elettrischen Strafenbahn geftattet an folgenben Strafen Geleife gu legen: von ber 75. Str. und Stonen Island Abe., öftlich bie 75. Str. entlang bis Railroad Abe.; ferner füblich die Avenue R entlang, bon ber 95. bis gur 108. Str., und bon bort öftlich bis Indiana Abe. Die Borlage murbe bem Romite für Gifen= bahnen überwiesen, trot bes Wiber= ipruches bes Untragftellers, ber fie an's Strafentomite ber Gubfeite verwiesen fehen mollte.

Der Stabtrath ermächtigte geftern ben Manor und Komptroller auf eine Empfehlung bes Letteren bin, ein Grundftud bon 10Ader, bas nicht mehr als \$35,000 foften barf, für ein bar= auf zu errichtenbes Blatternhofpital an= zutaufen.

Bom Mapor mar bie übliche Lifte ber in ber letten Woche an ben Gifen= bahntreugungen paffirten Unfalle ein= gelaufen. Es find biesmal nicht meniger als neun Falle, babon fieben mit

tödtlichem Ausgange. In einer gang neuen Rolle prafen= tirte fich geftern Alb. Coughlin bor ber= sammeltem Kriegsvolt, nämlich als Reformator. Durch feine Orbinang, welche eine Strafe von \$5 bis \$50 und Ronfistation auf bas Salten und ben Besuch bon Opiumhöhlen fest, will ber Staatsmann ber 1. Warb ber moralis fchen Berfumpfung entgegentreten. Bu-

nächft werben fich bie herren bom Juftiafomite mit ben "Reformibeen" gu beschäftigen haben.

Mährend ber Commermonate mer= ben bie ftabtischen Bureaus, mit Musnahme ber Gefundheits=, Feuerwehr= und Polizei-Departements, Camftags um 12 Uhr ichließen. Diefer Befchluß, ber bom Finangtomite befürmortet mar, tritt schon am nächsten Samftag in Rraft.

Um 17. b. Dis. finbet in Ruhns Part die Feier bes Norwegischen Un= abhängfeitstages ftatt; bie biesbezug= liche Ginlabung zur Theilnahme an ber Feier wurde feitens bes Stadtraths angenommen.

Bum Schute bon Cottolene.

Rürglich hat bie N. R. Fairbant Company bon Chicago im Bunbesge= richt gegen 2B. L. Henry eine Rlage auf \$5000 wegen Verletzung ihrer Sanbelsmarte "Cottolene" angestrengt. Wie bie Firma Fairbant geltenb macht, hat fie bas neue aus Baumwollfaamen= öl und einem tleinen Bufat Rinberfett bestehende Nahrungsmittelprodutt gu= erft hergeftellt, und in ben Martt ge= bracht. Es ift ein bellgelber Stoff. ber fo nahrhaft und gehaltreich wie Schmalz, fast geruchlos ift und ben 3wed hat, beim Rochen bas Schmalz

zu erfegen. Um ben Urfprung und bie Gchtheit ihres neuen Nahrungsmittels angubeu= ten, gebraucht bie Firma bie Bezeich= nung "Cottolene" als Schugmarte. In= folge ber Reinheit und ber pielen fonftigen Borguge murbe Cottolene fofort fehr popular und wird jest in allen Theilen bes Lanbes' in großen Quantitäten berkauft.

Die R. R. Fairbant Company beschuldigt nun den Fleischwaaren Sand= ler D. Q. Senry in Macon, Ga., fich ungefetlicher Beife bie aus bem Da= men Cottolene und feiner Popularität erwachsenden Bortheile zu Rute ge= macht ober zu machen berfucht zu ha= ben; ferner bag er ein ähnliches Nahrungsmittel bon ichlechter Qualität unter bem Ramen "Cottolene" verfauft. gum Nachtheil für bas echte "Cottole= ne" und gum Schaben ber Fabritanten,

ber "R. R. Fairbank Company". Unter bem Borgeben "Cottolene" au liefern, bertaufen jest fo viele Sanbler geringere Baaren, bag bie Fairbant Co. entichloffen ift, ihre Runben qu ichuten und bie Rleinhandler gericht= lich zu belangen, bie auf biefe Beife bie Runben beschwindeln und bie Schutzmarte ber N. R. Fairbant Co. berlegen.

Rüdfichtelofe Jäger.

Der Poligift John Rrauß, beffenRe= vier im außerften Nordwesten liegt, be= mertte geftern in ber Nahe ber North Desplaines Str. zwei Jäger, melche gang ungenirt auf alles Biehzeug. was fich nur bliden ließ, lostnallten. Rraug näherte fich ben beiben Man= nern, um ihnen flar gu machen, baß innerhalb ber Stabtgrengen nicht ge= ichoffen werben barf, boch als fie feine Abficht mertten, betten fie ihren Sagb= hund auf ihn. Der Beamte gog ohne weitere Umftanbe feinen Revolber und ichoft bas Thier nieber. Dies verfette ber CouthnortAve. Drbinang, Die freie | Die Jäger in Buth und einer feuerte Beforberung ber Brieftrager betref= einen Schuf auf ihn ab. Da bie Entfend, gestrichen werde. In Zusammen- | fernung eine ziemlich große war, trafen hang bamit ftand bie bon Alb. Rhan | nur zwei Schrotkorner ben Poliziften überreichte Betition ber Ungestellten ber in bas Gesicht, mabrend bie anderen ihm in ben Rleibern figen blieben. Die Fremden ergriffen bann bie Flucht und wurden bon Rrauß ungefahr zwei Mei= len weit perfolgt. Seine Wunden bluteten jedoch fo ftart, bag er bie Ber= folgung aufgeben und fich in einer Upo= thete verbinden laffen mußte.

Bom Grtrinfen gerettet.

Der Mannschaft ber Lebensrettungs= ftation zu Gvanfton gelang es geftern Nachmittag, zwei Menschenleben zu ret= ten. henry Zimmer und Jofeph Lyons finden großen Gefallen am Fischfang, au welchem Zwecke fie fich auf einem fleinen Boot eine balbe Meile weit in ben Ges hingus begeben hatten. Gie benutten ein großes Ret, welches ieboch vom Winde umgeblafen wurde. Beim Berfuch, bas Det wieber in Die richtige Position zu bringen, fippte bas Boot, in welchem fich die beiben Fischer befanden, um und Die Infaffen befamen ein unfreimilliges Bab. Gie hielten fich indeß folange an bem auf ben Wellen berumtreibenben Boot fest, bis bie Dit= glieber ber Lebensrettungsftation fie aus ihrer prefaren Lage befreiten.



Warnung. gemiffenlofen Sandlern gemarnt, bie gewöhnliches Glauberfalg, ober eine Difoung bon gewöhnlichem

Sciblig-Bulber als "Carls. bader Salg", "Sprudel-Salg", "Deutides (German) Galg", "Rünftliches Carlsbaber Galg", ober "3m. proved Carisbaber Galt", und unter vielen anderen Bezeichnungen gu vertaufen fuchen, unter ber Anpreifung, baß "biefe ebenfo gut" feien, wie bie achten Brobufte bon Carisbad, welche bireft aus ben weltbe efibmten Quellen gemonnen merben.

Dies beruht nur auf einer Taufchung des Publitums bes größeren Berbienftes wegen, ben ber betreffenbe Sanbler an biefen Galichungen macht. 3ft tan ftlider Bein fo gut wie echter? Burbe irgenb Jemand miffentlich funftlichen Wein bem natürlichen Saft ber Reben borgieben? Warum benn fich bon biefen Falfdungen binterführen laffen. fpegiell wenn bie Befundheit babei in Frage tommt! Die naturlichen Brobutte ber Quellen bon Carisbad enthalten Beftanbtheile, bie fünftlich nicht hergeftellt merben tonnen. Geit Jahrhunberten find bie Baffer von Carls. bad wegen ihrer Beilmirtung bei Rrantheiten ber Leber, Rieren und bes Magens rabmtichft befannt.

Das achte Carisbaber Sprubel-Salg wird bireft que ber Sprubelquelle unter Leitung ber Stabtgemeinbe Carlebab gewonnen, und burch beren Agenten für bie Bereinigten Staaten, Die Gisner & Menbelfon Company, Rem Port, vertauft. Jebe Flafche bes acht importirten Baffers und Sprudel-Saiges muß obigen Stadtfiegel, fowie die Unterichrift ber Agenten "Gis-ner & Menbelfon Co., 152-154 Frantlin Str., Rem Bort", auf ber Gtifette haben. Bu haben in allen

Dan bate fic bor Galfdungen. Der Stadtrath: Carlaban. Der Strite in Bullman.

Urbeit nieder.

Dertheilung von Dividenden an die Uftionäre. Das Beifpiel ber Wagenmacher,

Schloffer, Unftreicher u.f.m., welche feit Connabento in Bullman am Strife find, hat auch bie bort beschäftigten Biegeleiarbeiter beranlagt, Die Arbeit nieberzulegen. Die Bahl ber Strifer ift baburch um 125 Mann berftartt morben. Zieht man bie Umstände in Betracht, fo fieht es faft aus, als ob in Bullman eine Art Stritefieber ausgebrochen wäre. Während bes Biegelei= arbeiter=Strifes in Blue Island und Umgegend bersuchten bie Agitatoren bergebens, bie Leute bon Bullman gum Unichluf zu bewegen, mahrend fie ge= ftern mit Leichtigkeit zu bewegen ma= ren, ihre Plage zu verlaffen. Durch ben Strife munichen bie Leute zweierlei gu erreichen: ben anberen Strifern ihre Enmbathie auszubriiden, und amei= tens, wenn möglich, eine Lohnerhöhung gu erlangen. Es fann fein, bag fie bas Lettere erlangen, benn bie Befellichaft bat eine Ungahl Rontratte für Drainage=Arbeiten in ber Umgegend von Bullman angenommen, für welche bie Biegel nothwendig gebraucht werben.

Die Biegelei-Arbeiter bon Bullman find meiftens Staliener und Bohmen und maren bisber nicht organifirt. Ge= ftern Abend bielten fie eine Berfamm= lung ab und thaten bie erften Schritte, um eine Union gu gründen.

Die anberen Strifer maren mabrenb bes aangen Tages auf ben Beinen. Wie bereits berichtet, befand fich Gugene 23. Debbs, ber Prafibent ber "Um. Rail= man Union" in Begleitung bes Bige= Prafibenten Soward hier. Beibe maren auf ber Reife St. Baul begriffen und nach ftat= teten ben Strifern in Bullman am

Nachmittag einen Besuch ab. Gammt=

liche Strifer waren versammelt und

Legrußten bie Bertreter ber Organifa= tion, bon beren Gingreifen in ben Strite fie ihr Beil erwarten, mit En= thufiasmus. herr howard fprach nur wenige Worte und ermahnte Die Leute. fich bon Schnaps und Bier fernguhal= ten und ber Welt gu zeigen, baß es nicht nöthig ift, Polizei in Unwendung Bu bringen, um bie Orbnung aufrecht zu erhalten. herr Debbs bielt eine längere Rebe. Er fagte etwa Folgen= bes: "Ich halte es für unnöthig, qu berfichern, bag ich boll und gang auf Ihrer Seite ftebe. Im Allgemeinen bin ich ein Gegner bon Strifes, boch wenn es, wie in bem borliegenden Falle, tei= ne andere Wahl gibt, so werde ich im= mer bafür fein. Es treten Umftanbe ein, unter benen ber Arbeiter zeigen muß, baß er feine Mannlichfeit bewahrt hat. 3ch muß gefteben, bag biefe baterliche Bebormundung ber Arbeiter feitens bes herrn Bullman mir ichon längft nicht gefallen bat. In ben Bor= ten: "Was wollen wir für unfere armen Urbeiter thun?" liegt eine gemiffe Beleidigung für die letteren. Die Frage ift nicht, was herr, Pullman für uns thun tann ober will, fonbern was wir für uns felbft thun tonnen. Unter bem bisherigen Spftem würde es feine fünf Jahre mehr bauern, bis bie Bullman-Gefellichaft ihre Arbeiter auf jebem Gebiet unumidrantt beherricht. Wenn Gie in bem gegenwärtigen Ram= pfe fest aufammenhalten, fo ift feine Macht ber Erbe im Stanbe, Sie gum berlierenden Theil zu machen. Uneinig= feit in Ihren Reiben würde jedoch je= ben Erfolg auf Jahre hinaus ber=

Debs und Soward reiften gegen Abend weiter. Der erftere fagte, er fei babon überzeugt, baf ber Strife ge= wonnen werben würde, ohne bag es nöthig wird, einen Boncott über bie Bullman'ichen Wagen Geitens ber "U. R. U." zu berhängen. Wenn es nicht anders ginge, würden die Leute sich ber Entscheibung eines Schiedsgerichtes unterwerfen.

eiteln.

Bahrend bie Strifer ber festen Soffnung find, baf fie als Sieger aus bem Rampfe hervorgeben werben, beginnt fich bereits die Noth ba und bort be= mertbar zu machen. Biele ber Arbeiter= Familien haben "aus ber Sand in ben Mund" gelebt und find ichon jest aller Mittel baar. Gin Romite ber Labenbe= figer bon Bullman befuchte geftern bas Strife=Romite und wollte offiziell wif= fen, wie lange ber Strife bauern wür= be. Natürlich tonnte ihnen eine beftimmte Untwort nicht gegeben werben und es ift febr leicht möglich, bag bie Labenbefiger aufhören, Rredit gu ge= ben. Im ichlimmften Falle hoffen Die Strifer jedoch auf Unterstützung von auswärtigen Organisationen. Much merben Arrangements für eine große Feftlichfeit getroffen, beren Reinertrag ben Nothleibenben augewendet werben foll. Trop ber Berficherung, bag bie Bullman-Gefellichaft mahrend ber legten acht Monate mit Berluft gearbeitet hat, wurde geftern eine Dividende bon zwei Prozent für bie legten brei Do= nate an bie Aftionare bertheilt. Die Gefammtsumme betrug \$600,000. Gleichzeitig murbe ben Aftionaren mitgetheilt, baß bie Gefellichaft Rieman= bem auch nur einen Cent schulbe.

Berwaltung Des Lincoln=Parts. Die beiben neuen Lincolnpart-Rom= niffare Weber und Beder wohnten ber gestern Nachmittag abgehaltenen Si-Bung jener Beborbe gum erften Male bei. Muf orn. Webers Untrag wurden alle Gesuche um Anftellung bis gur Gi= Bung am nachiten Donnerftag gurudgelegt. Unter biefen Gefuchen befin= ben fich auch zwei bon Bewerbern für bie Stelle bes Part-Superintenben=

Es wurde beschloffen, einen Unwalt beim Jahr anguftellen, ba fich bie Be-

horbe babei beffer fteben wurde. Die Rommiffare Beber und Beder wurden als ein Komite ernannt, um bie Berficherungs-Angelegenheiten ber Beborbe einer Revision gu unterwerfen.

Satte zu menia an.

Much die Ziegeleiarbeifer legen die | Ein "Would be" Selbstmorder fest Clinkertown in Aufregung.

Das in diefem Breitengrabe noch etwas ungewöhnliche Schaufpiel, einen Spagierganger fogufagen ohne Roftum auf ber Strafe umberlaufen gu feben, waren am Conntag die Bewohner von RamfonStr. gezwungen, zu beobachten. DerBetreffenbe, welcher ben berwegenen Berfuch machte, nur mit einem ungu= reichenden Unterhembe befleibet, fich in ben Strafen eines Zivilsationsgentrums bliden gu laffen, beißt Freb. Gallenbach und lebt im Saufe Rr. 289 2B. Chicago Abe. Er war burch ir= genwelche Greigniffe gu bem Entichluk getommen, feinem Leben burch einen Sprung in ben Flug ein Ende gu ma= chen. Er murbe indeffen, fehr gegen feinen Willen, im enticheidenden Moment wieber herausgefifcht und nach ber North Ave.=Station gebracht, mo man ibn entfleibete, um feine Rleiber gu trodnen. 2013 bie Polizei in biefer Begiehung bereits fo viel gethan hatte, bak ibr gu thun faft nichts mehr übria blieb, benütte ber geftorte Gelbitmord-Randibat eine baffenbe Belegenheit und lief auf bie Strafe hinaus. Diefes trug fich am Nachmittag, also zu einer Beit gu, als bie Bewohner ber Ram= fon Str. bes iconen Wetters megen bor ben Thuren fagen. Der bermegene Flüchtling hatte beshalb auf feinem Dauerlauf ein gabireiches Bublitum gu paffiren und bie vielen hellen Unaftrufe, Die, wo er fich bliden ließ, erton= ten, ließen barauf schließen, bag auch ber nichtmännliche Theil ber Bobolte= rung bon "Clinfertown" gu ben Ru= schauern gehörte. Es gelang ichlieflich bem Gergeanten Maber, welcher bem Flüchtling, nachdem er fich bon ber er= ften Ueberraschung erholt hatte, nach= ette, ben Abamiten einzuholen, ihn fürsorglich in eine vorsichtigerweise mit= genommene Dede zu wideln und nach ber Station gurudgubringen. Man will ihn, ehe man über fein Schidfal enticheibet, auf feinen Beifteszuftanb untersuchen laffen.

Gin Rauber in der Badewanne.

Unter eigenthümlichen Umftanben murbe geftern ein Schuhdieb namens John Leron burch ben Boligiften Doug= berty berhaftet. Der Genannte war in bas Rr. 114 Franklin Str. gelegene Schuhgeschäft bon Fruehling gegangen und hatte bort, wahrend er Die Aufmertfamteit ber in bem Laben Un= mefenden abgelentt glaubte, eine 24 Baar Schube enthaltende Schachtel er= faßt, mit welcher er fich aus bem Staube machte. Der Diebftahl mar in= beffen bemertt worben, und ber Boligift Dougherth, ber schnell benachrich= tigt murbe, machte fich gur Berfolgung bes Mlüchtlings auf. Es gelang ihm, bemfelben in ber Martet Str. auf bie Spur gu tommen und gu feben, wie er in ein bort gelegenes Rolthaus bin= einschlüpfte. Der Boligift folgte ihm und begann bas haus zu durchsuchen. Schlieglich fam er an bas Babegim= mer, bas bon innen berichloffen war. Da niemand trot wiederholten Pochens öffnete, brach ber Beamte bie Thure auf und fant ben Gesuchten gang gemuthlich in einer Babewanne fibend und mit bem unschuldigften Geficht von ber Welt im Waffer herumplatichern. Mls ihn ber Poligift für perhaftet erflärte, begann er ploblich febr ungemuthlich zu werben, fagte, er fei nicht ber Gefuchte, und ichwor ben Born bes himmels auf bas haupt ber Polizei herab, die alles thue, um die Reinlichkeit ber Bebolkerung zu unter= graben. Es half ihm aber alles nichts. Dougherty bedeutete ibm in nicht miß= zuberftebenber Weife, fo ichnell wie möglich aus bem Abamstoftum in feine gemöhnliche Strafenerscheinung über= zugehen und mar ihm fogar bei ber Toilette behilflich. Darauf wurde er nach ber Station geführt und einge-Incht.

Lefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

Der Mordprojeg gegen Dr. Meyer.

Die Bertheibigung in bem Giftmorb= prozeß gegen Dr. Henry Mener ift nach= gerade gu ber Ueberzeugung gefommen, baß es ihr nicht gelingen wird, ein frei= fprechendes Urtheil für ihren Rlienten gu erwirten. Gie fest ihre hoffnug nur noch barauf, bie Beichmorenen fo bermirren gu fonnen, bag fich teine Gi= nigung ergielen läßt. Bon einem Beweise bafür, bag Ludwig Brandt, bas Opfer bes Angeklagten, noch am Leben ift, fann weiter feine Rebe fein und alle 3weifel an ber Thatsache, bag die in Frage kommende Leiche bie Brandts mar, find geschwunden. Die Beweisauf= nahme wird wahrscheinlich bis morgen Abend gu Enbe fein. Dann folgen bie Plaidopers und am Enbe ber Boche bunfte biefer Progef, ber in Rem Dort, Chicago und anderen Orten fo großes Auffehen erregt hat, endlich jum Ab= fchluß gelangen.

Luft und Bewegung.

Von beiden soll so vielals möglich zu bekommen suchen, wer Mangel leidet an gesundem Fleisch und kräftigen Nerven. Ausserdem bedarf es

Scott's Emulsion von Leberthran erzeugt Fleisch und Kraft rascher als irgend ein anderes der Wissenschaft bekanntes

noch reichlicher Fettnehrung.

Scott's Emulsion kurirt regelmässig Schwindsucht, Bronchitis und verwandte Krankheiten, wo andere Methoden VERSAGEN.

Zubereitet von Scott & Bowne, N. Y. Alle Apol

Das Gebeimniß ber Rraft.

(In acht Alften.)



Bo Rraft, ba ift auch Stetigfeit. 3ft fich're Sand, ift fich'rer Salt. Und Jedem, der ihn braucht, verleiht 3hn Johann Soff's achter Malg-Ertraft.

Der achte Johann Soff'iche Dalg-Extraft belebt ben Rorper, fleigert beffen Musbauer, regt ben Appetit an und hilft gur Berbanung. Unvergleichbar in feiner Birfung für Refonvalescenten, fchwächliche Frauen, Manner und Rinder. Raufer muffen fich buten, etwas Underes als ben achten Artifel gu befommen. Derfelbe ift fenntlich burch die auf bem Glaschenhalse befindliche Gtifette mit bem Namenegug "Johann Soff."

Eisner & Menbelfon Co., Agenten, 152 & 154 Franklin Gtr. R. D.

Ter "Corner Grocer".

Die Unnahme, bag ber "Corner cer" auch hier einen auten Erfola er= gielen werbe, ist bereits bestätigt wor= ben, benn auch bie zweite Woche bes Gaftspieles hat unter gunftigen Aufpi= gien feinen Unfang genommen. Der Besuch ist trog ber warmen Witte= rung jeden Abend burchaus gufrieden= ftellend. Die vorzüglichen Leiftungen ber Truppe berbienen in ber That volle Unertennung. Wer tonnte fich nicht an ber urgelungenen Darftelbung bes "Röschen Traubenfrost" burch Herrn Bernhard Rant, ober an bem bortreff= lichen Spiel bes herrn Direttors Phi=

lipp in ber Rolle best "Sein Gnut" er= gögen? - zumal auch bie übrigen Dar= steller in ihren Partien bochst Aner= fennenswerthes leiften. Die in bem Stiide portommenben Gefangseinlagen berbollständigen ben prächtigen Ge= fammteinbrud, fo bag fein Befucher unbefriedigt bon bannen geht. Rein Deutsch=Amerikaner, ber einmal einige bergnügte, wirklich genufreiche Stun= ben berleben will, follte es berfaumen. einer Borftellung bes "Corner Grocer" beizuwohnen.

Schnellverfehr auf der Gudfeite. 0

Die Beamten ber "Chicago Cith Railway Company" treffen die noth= wendigen Borbereitungen, um ihre Trollen-Berordnungen bemnächst im Stabtrath gur Unnahme gu bringen. Geftern fprach Rechtsbeiftanb Grinnell beim Magor Hopfins bor, um Musfunft in Bezug auf bie Sohe ber ber= tieften Strafendurchgänge, wie biefel= ben in ben fürglich bon ben Beamten ber Rod Jiland und Late Chore Gi= fenbahn-Gesellschaften unterbreiteten Borschlägen bargelegt waren, zu er= langen. Fiir bie genannte Strafen= babn-Gefellichaft ift bie Sohe biefer vertieften Strafenburchgange von großem Intereffe, indem Diefelben amischen 13½ und 14 Fuß hoch fein muf= fen, um aut ventilirte Trollen=Mag= gons unter ben Gifenbahn-Geleisen hindurch fahren gu laffen.

Wie es heißt, halt bas Romite für Strafen und Allens ber Gubfeite bie betreffenben Trollen-Berordnungen auf Bunfch ber Gubfeite Strafenbahn= Befellschaft fo lange gurud, bis bie Opposition gegen bas genannte Gh= ftem ausgeftorben ift.

Bon Schwarzen überfallen.

Während Frau Marn Davibion, bie im Saufe Rr. 3149 Grobeland Mbe. wohnt, geftern Abend gegen 9 Uhr aus ber genannten Strafe in Bernon Str. einbiegen wollte, naherten fich ihr zwei Schwarze, bon benen ber eine fie in be= und wehmuthigem Tone um ein Almofen ansprach. Alls Frau Davidfon ihr Portemonaie öffnen wollte, um bem Bittenben eine Rleinigfeit gu ge= ben, fühlte fie bon hinten ihre beiben Urme festgehalten, mahrend ber erfte Schwarze mit einem fcnellen Griff ihr Portemonaie faßte. In ber Rabe ftand ein Buggh mit einem Pferbe ba= bor. Das Räuberpaar fprang in bas Gefährt und fort maren fie, ebe Frau Davidson noch Zeit gefunden hatte fich pon ihrer Ueberrafchung zu erholen und um Silfe gu rufen. Die Boligei murbe benachrichtigt.

Schlechte Radrichten.

In letter Beit murbe häufig berReife Ermähnung gethan, welche ber Brafibent Mabben bon ber "Feberation of Labor" und William Pomeron nach Californien machten, um bort gewiffe Ländereien für Rolonifationszwecke in Augenschein zu nehmen.

Wie es fich jest herausftellt, ift bas beireffende Land vorläufig vollfommen werthlos. Um basfelbe nach etwa 5 Jahren ertragsfähig zu machen, wurde ein ausgebehntes Beriefelungs=Spftem, bas fich nur mit großen Roften berftel= Ien liefe, nothig fein. Der Berfuch, jeres Land au folonifiren, murbe icon bor mehreren Sahren gemacht, ift aber fläglich gescheitert. Wie es ben Un= fchein bat, ftedt bie Gifenbahn=Gefell= chaft, welcher bas Land gehört, hinter bem Blan und möchte bei Musführung besfelben viel herausichlagen.

Mabben und Pomeron find bon ihrer Reife noch nicht gurud und man ift in intereffirten Rreifen fehr gefpannt barauf, mas fie berichten haben werben.

* Die .Abendpost" legt nicht nur auf ben Inhalt, sonbern auch auf bie äußere Ausstattung bes Blattes großen Berth.

Brieffaften.

Die Rechtsfragen beantwortet bes Rechtsanwalt or. Jens Q. Chris franjen, Jimmer 12-14, Rr. 95 5. Moe.

F. R. — Sie wurden vielleicht mit Erfolg auf bis berausgabe ber Photographie flagen können, boch muf-en Sie vor allen Dingen wiffen, wo ber Mann jest vohnt und wie er beifr.

wont und wie er beigt.
28. R. Ja, Sie bedürfen auch für Ihren handel eis ner ftadrifden Ligens. Jum Fangen von Bogeln brauden Sie im Herbit feiner besonberen Erlaubnit, auster Sie boulen die Jagb in einem eingefriedigten Grundftild betreiben. D. 3. - Wir haben Ihr Schreiben ber Berfafferin bon "Unfer Wald" jur gefälligen Rotignabme über-

Scheidungöflagen

wurden gestern folgende eingereicht: Joseph gegen Sa-rah Lacoft, wegen Berloffens: Ella M. gegen Mm. 5. Goucher, wegen Berlaffens und Gebernchs: Katie M. gegen Mm. Roginff, wegen Trunfinds; Mm. J. gegen Jda Smith, wegen Berlaffens; Marv V. gegen Bhilipp Gleajon, wegen Trunfinds; Gannie S. ge-gen Horace E. Nowe, wegen Berlaffens; George M. gegen Ligite De Coffer, wegen Berlaffens; Rellie ge-gen Edwin F. Smith, wegen Berlaffens; Rellie ge-

Beirathe=Licenfen.

Folgende Beiraths Qigenfen murben in ber Offie

B. D. MeGallines, Emma Rogalsti, 36, 23. Chriftian Birn, Lena Burmeifter, 29, 22. Charles Galf, Therefe Boper, 27, 18. Louis Balmer, Jeiffe Artmore, 30, 30.

Todesfalle.

Rachstehnd veröffentlichen wir bie Lifte ber Dentsichen, über beren Tob bem Gefundheitfamte swifden gestern und beute Mittag Melbung zuging: Nanline Brandeder, 648 Sedgwid Str., 67 3. derm. Mötrjen, 160 Dapton Str., 62 3. Maria Banth, 39 Brown Str., 58 3. Veter Sigeflurger, 100 Aemberry Wor., 64 3. Erna Garling, 171 Dapton Str., 5 W.

Bau-Grlaubnigfcheine

Bau-Erlaubnifischene
wurden gestern wie folgt ausgestellt: Jerome D. Bowers, Röd. Krid. Kriats mit Bojement, 783 Berry Ab., \$3000; Kran M. G. Kreeman. Röd. Krid. Berb. 280., Kran M. G. Kreeman. Röd. Krid. Bobnbaus mit Bajement. 5756-58 Moodlaumdbe., \$12,000; Albert Martinet. Ardd. Brid. Flats mit Bajement. 600 18. Err., \$10,000; Dannab Buk, stünglich gerickeltes mit Bajement. 2000-2018 Instian Ive., \$100,000; D. Bin. Ajüd. Brid. Flats mit Bajement. 3558 Onore Etc., \$4000; Daniel Ind Flats mit Bajement. 352 Colsten Brid. Flats mit Bajement. 352 Colsten Brid. Flats mit Bajement. 322 Colsten Erc., \$4500; Dente Rengare, 2165d. Frame, Gincoln Vive. und Brid. Stiat. Hagement. 322 Colsten Erc., \$4500; Dente Rengare, 2165d. Frame, Gincoln Vive. und Brid. Stiat. Stiat.

Marttbericht. Chicago, ben 14. Mai 1894.

Diefe Breife gelten nur für ben Großbanbel. Rothe Beeten, 75c-85c per Barrel. Sellerie, 40-00c per Burch. Salot, \$2.00-\$2.50 per Barrel. Rartoffeln, 65c-85c per Buibel. Rartoffeln, 65c-85c per Buibel. Rivebeln, \$3.00-\$3.50 per Barrel. Robi, \$1.-\$1.50 per Rifte. gront, gi-si. 30 per Riffe. Junge Subnet, 7-8e per Blund. Subnet, 3-7c per Bjund. Trutbubnet, 7c-8e per Bjund. Enten, 8u-10e per Bjund. Ganfe, \$3.00-\$4.00 per Dugenb.

Befte Rahmbutter, 15-16c per Bjund. & Chebbar, 11c-12r per Bfunb. Grifde Gier, 9c-10e per Dugend.

Tenfel, \$4.00—\$5.50 per Barrel. Birronen, \$2.50—\$3.00 per Aifte. Orangen, \$1.50—\$2.20 per Aifte. Orangen, \$1.50—\$2.20 per Kifte. Oeu. Rr. 1, Timpthy, \$10.—\$10.50.

Rr. 2. 36c-37c; Rr. 3, 34jc-34.

Albendpost.

Erfdeint täglich, ausgenommen Countags. berausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. Mbendpoft" Gebanbe. 203 Fifth Ave. Rmifden Monroe und Moams Gtr.

CHICAGO. Telephon Ro. 1498 und 4046.

Durch unfere Trager frei in's Saus geliefert Sohrlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. Staaten, portofrei Sabrlich nach bem Auslande, portofrei \$5.00

Rebafteur: Frit Gloganer.

Der unfterbliche Bandwurm.

Bei Bunfch und importirten Bigar= ren find Die republifanischen Senato= ren gu bem ftillfdiveigenden Ginberftandniß gelangt, die Tarifbill wombalich zu Tobe zu reben. Es wurde tein förmlicher Beschluß gefaßt, weil bas boch ein bischen zu unpatriotisch ausge= sehen hätte, aber es wurde immerbin bie Bereinbarung getroffen, bag bie Abstimmung über bieBorlage mit allen parlamentarischen Kniffen hinausge= choben werden foll. Je langer die "Un= gewißheit" anhält, besto langfamer werben fich bie Geschäfte erholen. Die Republitaner find aber überzeugt ba= bon, baß ihr Sieg im November um fo glanzenber ausfallen wird, je langer

die schlechten Zeiten anhalten. Da bie berühmte Geschäftsordnung bes Senates noch immer nicht abgean= bert ift, fo tonnen die Republifaner bis jum legten Tage reben, - wenn fich wicht bie Demofraten gu einer That aufraffen. Es unterliegt feinem 3mei= fel, baß ber Bigepräfibent bie "Debat= schließen würde, sobald ihm ein von 43 Senatoren unterschriebener Untrag porlage. Und ba für ben Berrather Sill gang bestimmt einer von den populisti= ichen Senatoren einspringen würde, so follte es ben Führern ein Leichtes fein, bie 43 Unterschriften ausammengubrin= gen. Rönnen fie bas nicht, fo follten fie wenigstens eingestehen, daß ihr angebli= der Ausgleich ein fauler Schwindel ift, und baft fie felber noch teine Coren= brigabe anführen tonnen, gefchweige benn bie bemofratischen Beermaffen.

Prafibent Cleveland ift - fifchen gegangen, weil ihm bie Balle überläuft, o oft er bom Weißen Saufe aus ben Senatsflügel bes Rapitols erblict. Anberen Leuten geht es gerabe fo, wenn fie einen Zag nach bem anderen in ber Beitung lefen muffen, bag bie Demo= fraten im Senate bon ber Erledigung ber Bollfrage noch ebenso weit entfernt find, wie bor brei, fechs ober gwolf Wo= chen. Menn bie Gebuld eine Tugend ift, fo follten fich bie bemotratischen Wähler vielleicht noch für die Gelegenheit bebanten, fich in ihr zu üben.

Befdrantung Des Stimmrechts.

Nicht nur im Staate Rem Dort, fons bern auch im Staate Louisiana wird gegenwärtig an bem Entwurfe gu einer neuen Staatsverfaffung gearbeitet. Während aber in New York bavon die Rebe ift, die Bahl ber Wähler zu ber= boppeln und bas Stimmrecht auch jeber bolljährigen Berfon weiblichen Beschlechtes zu verleihen, will man es in Equisiana umgekehrt bedeutend ein= schränken. Es liegt bereits ein Bor= schlag vor, bas Wahlrecht nur benje= migen Mannern zu verleihen, Die entweber bie Berfaffung in englischer lefen tonnen, ober fteuerbares Eigenthum im Werthe von wenigstens

Diese Bestimmung würde nicht nur bie meiften Reger bes Wahlrechts be= rauben, sondern auch ben "weißen Trafh" und viele Gingemanberte, na= mentlich Italiener, Die in New Orleans febr gablreich find. Gie wiirbe beshalb micht gegen bie Bunbesverfaffung ber= ftoken. Ob fie aber angenommen werben tann, ift eine andere Frage, benn es mare boch fonberbar, wenn bon ben jetigen Wahlbevechtigten ein großer Theil dafür stimmen würde, fich felbst Bu einem Burgerthum zweiter Rlaffe Ru erniebrigen. Gerabe weil es in Louifiana zu viele Wähler gibt, bie weber lefen fonnen, noch \$200 im Bermögen haben, burfte es febr schwierig fein, bie fogenannte Bilbungs= und Bermögensprobe einzuführen. Much ware biefelbe hochft ungerecht in einem Staate, ber bisher berhältnigmäßig wenig für bie öffentlichen Schulen gethan hat. Es gibt ficherlich Sunbertbaufenbe in Louifiana, Die gern lefen gelernt hatten, wenn ihnen Unterricht ertheilt worden mare. Sie bafür beftra= fen zu wollen, baß ihnen jede Gelegen= hett gur geiftigen Ausbildung fehlte, ift. eine große Sarte. Die Armuth eines großen Theiles ber Bevölterung hangt aber ebenfalls mit feiner Unwiffenheit aufammen, fobaf bie Bermögensprobe nicht weniger ungerecht ware, als bie

Bilbungsprobe. Es mare mahrscheinlich beffer für ben Staat Louissiana, wenn sich feine Teitenden Geifter etwas meniger um Buderprämien für bie reichen Pflanger und etwas mehr um bie geiftige Bebung ber armen Rlaffen bemüben mollten. Die Gefahren bes allgemeinen Stimmrechtes werben fich in bemfelben Berhältniffe verringern, in welchem bie Bolfsbilbung fteigt.

Mufd naugende Rid ter.

Dem Richter Braufewetter in Ber-Iin gebührt bas Berbienft, bie großen Mängel bes preugifchen Gerichtsber= fahrens fo beutlich gemacht zu haben, baß jest alle Welt nach Reform fchreit. Das Berhör wird in Preugen, wie in ben meiften anberen Theilen Deutsch-Ianbs, bon bem borfigenben Richter ge= Teitet, ber für unparteiifch gilt unb meber bie Berurtheilung noch bie Freisprechung bes Angeklagten zu wiin= Staatsanwalte und ben Bertheibigern ben Ber, Staaten bie Zeugen abfichtlich | Steuer behaupten, fie betrafen nur ben

gen auf bie Folter gespannt werben, foll in Deutschland bie Bernehmung burch ben Richter nur bie Wahrheit an ben Tag bringen und mit feinen Gin= fcuchterungs= ober Berwirrungsverfu= den berbunden fein. Weder foll ber Angetlagte nebft feinen Gibeshelfern auf's Glatteis geführt, noch foll in ben Gefdworenen ber Glaube erwedt werden, daß die verfolgte Unichuid vor ihnen fteht. Untlage und Bertheibi= gung follen erft bann gu Worte tom= men, wenn ber voruriheilslofe Richter durch seine Bernehmung den wahren Thatbestand fesigestellt hat. Mus fet= terem mogen bann bie Unwalte auf beiben Seiten bie ihrem Standpuntte entsprechenben Schluffe ziehen, aber bie

Thatfachen felber fonnen fie meber ber= bunteln, noch zu grell beleuchten. So nimmt fich die Sache auf bem Papiere und in ben Borlefungen ber gelehrten Profefforen aus. In Dahr= beit fühlen fich Die meiften preufifchen Richter zu fehr als königliche Beamte ober gar Referve-Dffigiere, als baß fie es über fich bringen tonnten, bie Rla= gen ber foniglichen Staatsanwaltschaft nur als borläufig unerwiefene Behaup= tungen zu behandeln. Gie fegen Die Richtigkeit ber Antlageschrift poraus und bemühen fich beshalb bor allen Dingen, ben Ungefdulbigten gum Geftanbnig zu bewegen. Es ift etwas gang Gewöhnliches, bag ber "untar= teiische" Richter, ber ben "Fall" nur gang oberflächlich aus ben Utten tennt, bem bor ben Geschworenen erscheinen= ben armen Gunber noch bor bem Beginn ber Berhandlung beweglich gurebet, boch lieber alles zu gestehen und fich auf diese Urt milbernde Umftande fichern. Natürlich müffen bie Geschworenen glauben, baß fie es mit ei= nem fehr berftodten Berbrecher gu toun haben, wenn ber Angeflagte trot biefer "baterlichen" Ermahnungen bas Ge= ftanbnig verweigert. Gie fonnen boch unmöglich annehmen, bag ein fo er= fahrener Rechtsgelehrter wie ber vorsi= Bende Berr Michter feine Schuld für ermiefen anfehen würde, wenn an ber= felben noch Zweifel befteben tonnten. Deshalb merben in Deutschland piele Unichuldige verurtheilt. Die Geichworenen berlaffen fich auf ben Richter. biefer auf ben Staatsanwalt, und Letterer auf Die Polizei. Gin Schutmann, Bensbarm ober Worfter, ber et was auf feinen Umtseib nimmt, gilt mehr, als ein Dugend burgerlicher Beugen. Durch bie gange Rechspflege geht ein echt bureaufratischer Bug, ter augerlich an der bureautratischen "Un=

Unteroffigier erinert. Wie hierzulande, fo ift auch in Deutschland für bie Mängel berRechts= pflege nur die schlechte Praxis verant= wortlich zu machen, bie an Stelle ber rom Gesetgeber angenommenen Theo= rie getreten ift. Weber braucht in ben Ber. Staaten jeber Berbrecher nach monatelangen Berhandlungen freige= sprochen, noch braucht in Preuken jeder Angeklagte bon vornherein als über= führter Berbrecher behandelt zu wer= ben. Gin Snftem ift fo gut wie bas an= bere, wenn es nur feinem Beifte nach befolgt wird. Der anmagende preu-Bifde Richter wird aber vielleicht eben= ichwer auszurotten fein, wie der haarspaltende ameritanische Lawner.

ichnaugerei" fenntlich ift. Der Richter

Braufemetter scheint bas Anschnaugen

nur etwas zu weit getrieben und auch

auf die Unwälte erftredt zu haben, Die

er boch als Rollegen betrachten follte,

aber auch in anderen preußischen Be=

richtshöfen wird nicht felten ein Ion

angeschlagen, ber febr ftart an ben

Exerzierplat und ben gestrengen Herrn

Trugichluß.

Die New Porter "Ebening Boft" ift eine grimmige Reindin ber Ginfom= menfteuer, und fieht in berfelben bie Besteuerung eines Landestheiles - bes Ditens - ju Gunften eines anbern bes Gubens. Bu biefem Schluß ge= langt das Blatt burch bie Annahme, baß bie siidlichen Demofraten und bas Benfionsunmefen für bie in Borichlag gebrachte Steuer berantwortlich gu machen find. Die "Gbening Boft" fol= gert: Die ungezählten Millionen, melche an die Beteranen bes Burgerfrie= ges ausgezahlt murben und noch mer= ben, muffen bom gangen Lanbe, gum Theil alfo auch bom Guben, aufaebracht werben, fommen acer nur ben öftlichen, mittleren und meftlichen Staa= ten zugute, nach bem Guben flieft febr wenig Geld in Gestalt von Benfionen gurud. Das brachte bie füblichen "Bourbonen" auf ben Gebanten, eine Steuer einzuführen, bie hauptfachlich bon bem reichen Diten zu erheben mare,

bulgo: Die Gintommenfteuer. Gelbft wenn bieje Behauptung ber "Evening Poft" gang auf Wahrheit berubte, fo tonnte bas boch tein ftichhal= tiger Einwand gegen bie Gintommen= fieuer fein, wenn man als Grundgefet annimmt, daß Diejenigen gu befteuern. find, welche Die Steuern am leichteften tragen tonnen. Aber auch im Beften und im Guben gibt es genug Leute, beren Gintommen fich auf mehr als \$4000 jährlich beläuft, alfo fteuer= pflichtig ift, und gang bestimmt würde fein Gublanber ober "Wefterner" et= was bagegen einzumenben haben, wenn er in ber schönen Lage mare, fteuer= pflichtig gu fein. Dagu tommt aber noch, baß fehr viel bes im Weften, Nor= ben und auch im Guben erworbenen Reichthums burch leberfiebelung nach Rem Dort und überhaupt ben alteren Rulturftaaten gebracht wirb. Alle, bie im Beften, im Morben ober im Guben reich geworben, nach Rem Dort ober Bofton ober Bafbington gogen, ober beren Erben, bie ben Often bem Weften borgieben, würden bie Gintommen= fteuer ebenfomobl bezahlen muffen, wenn fie in San Francisco, in Leabville ober in Louisiana wohnten. Bon ber Besteuerung eines gewiffen Theiles ichen braucht. Während burch bas bom | bes Lanbes fann alfo absolut nicht bie Rebe fein. Gbenfo gut fonnte man geführte Rreugverhor in England und bon ber Bhisten= und ber Tabat-

ern gunächft hauptfächlich bort entrich= tet werden und fich erft fpater auf die Ronfumenten im gangen Lande ber-

theilen. Die Entartung bes Penfionsmefens mag allerdings mit bagu beigetragen haben, bag bie Gintommenfteuer in Borfchlag tam, ba es nothig wurde. gur Dedung ber ungeheuren Summen neue Ginnahmequellen gu erschließen. Dann aber ift bas Raubgollnerthum ber wirfliche Bater ber Bill, benn auf Forderung ber Raubzöllner murben hauptfächlich bie neueren Benfionsge= fete erlaffen. Galt es doch, große Un= fprüche an die Bundestaffe gu schaffen, um Gelegenheit zu erhalten, Die Bolle noch weiter hinaufzuschrauben und neue Bolle aufzuerlegen.

Suben und drüben.

Unläglich ber Befprechungen, welche die reichsbeutschen Blätter der hiefigen Coren-Bewegung widmen, zeigt wieder einmal bie "berechtigte Gigen= thumlichfeit" eines großen Theils ber beutschländischen Breffe: möglichft un gunftig über bie Buftanbe in ben Ber. Staaten zu berichten und ihren Lefern Die tollften Schilderungen iiber basle= ben und Treiben in ber großen Republit, wie folche etwa unter ber Flagge bes "Arizona Ricker" in die Welt ge= schickt werden, als authentisch porzuse= Weiß fie boch, Die gum weitaus größten Theil ben "Arigona Rider" für ein vielgelesenes, einflugreiches Blatt halt, baß folche "Berichte" bem beutichen Philifter ftets ein "gefundenes Freffen" find und ihn, wenigftens für Stunden, die Mifere im eigenen Lande vergeffen laffen. Soweit fich aufzuchwingen, einmal barüber nachzuden= fen, ob bie Berhaltniffe huben und bruben fich nicht schon gleichen, fast wie ein Gi bem anderen, bat die beutschländi= iche Breffe noch nicht vermocht - ober nicht gewollt. Und boch ift Diefe Mehn= lichteit vorhanden, ja man muß bei ei= nem Bergleich finden, bag beibe Staaten in biefem Bettfampf Schulter an Schulter rennen, bag Deutschland ber großen Republit um teine Rafenlange mehr gurud ift. Bemertt bie beutichländische Breffe:

im Kongreß fige fein einziger wirtlicher Staatsmann, nur mittelmäßige Baare und einige Bajaggos feien bort gu fin= ben -: nun, fo haben ber beutsche Reichs = und ber preußische Landtag in Diefer hinficht ebenfalls nicht viel Un= beres aufzuweisen. Sat ber Genat fei= nen Beffer, fo hat ber Reichstag feinen Grafen Ranig und Ronforten, Die allen Unfpruch erheben burfen, als bie nach= ften Geiftesbermandten bes "ftrumpflo= fen Staatsmannes" angesehen zu wer= ben. Blühte hüben bor mehreren 3ah= ren bie "Farmers Mliance", fo barf ber Bund ber Landwirthe fich jenem Infti= tut breift an bie Seite ftellen. Suben bie Forberung, bag Uncle Cam bie brei golbenen Rugeln berausbange und als Generalpfandleiber für Die Farmer ein= trete, brüben bas Berlangen nach Staats= getreidemonopol. Der Wunsch nach Bollgöllen huben und brüben, nur mit bem Unterschied, bag man im Reich ben "Schafmist" noch nicht als Haupt= argument in's Treffen geführt hat. Bollte man bier bie Borfe zwiebeln, fo bat man es brüben bereits gethan. In bem Berlangen nach bem "Dollar of the daddy" find "Farmers Allian= ce" und Bund ber Landwirthe ein Berg und eine Seele, wie auch in bem nach Staatstredit für ben "armen überschul= beten Farmer". Und wie bamals im Westen, so macht auch drüben sich schon Die Folge biefer emigen Rlagen bemert= bar: bas Ravital wird topfichen und Die Rredit-fuchenden Landwirthe haben

ben Schaben zu tragen. Aber in einer Sinficht geht ber Bund ber Landwirthe weiter als fein ameri= tanischer Rollege: er verlangt bas ge= fammte Berficherungsmefen feiner Mu= toritat foweit unterftellt, bag feine Bertrauensmänner über Prämie und Schabeneriak zu bestimmen. Die Berfiche= rungsgefellschaften bagegen nur gu be= gablen haben. Und rechnet man noch bagu, bag biefelben Führer, bie ben Bund ber Landwirthe leiten, Die Ronfervativen und Antisemiten, es auch mit Bilfe bes Bentrums, ber "Schmefterfirche" im preußischen Landtage burchzusegen bermocht haben, ben ge= fammten Protestantismus unter ihre Botmäßigfeit zu bringen, bann barf man getroft behaupten, bag Deutsch= land gur Beit Die Palme im Wettstreit gebührt, zumal wenn man bebentt, bag gur Beit feine fefte Majoritat fur bie Regierung im gangen beutschen Reich porhanden ift, sondern heute jo, mor= gen fo mubfam gufammengefucht und gufammengefeilscht werben muß. Macht man hüben ben Gefetgebern ben Bor= wurf, baß fie bie Bahnen ben berechtia= ten Ranalintereffen gegenüber begünftigen, fo tritt bruben bie Regierung für bie Ranale gum Schaben ber Bahnen. bie ja fast alle verstaatlicht find und große Ueberichuffe ergeben follen, und bamit auch gum Schaben ber Steuerachler ein, Die jeben Musfall im Gr= traasboranfchlag für bie Bahnen gu beden haben. Und freut man fich brüben über ben Bug ber Tramps nach Bafh= ington und hofft man, daß ben Umeri= fanern eine rudfichtslofe und blutige Lebre beigebracht werbe, bamit bem beutschen Sozialismus und Stromer= thum, bas bort icon ebenfo ftart ift, wie bei uns, ein heillofer Schreden ein= gejagt werbe, fo überfieht man, baß bas beutsche und bas ameritanische Bur= gerthum grundberfchieben finb. Bah= rend ber ameritanische Burger nach je= ber Ertrabagang wieber gur ruhigen lleberlegung und Bernunft gurudtehrt, erwartet ber beutsche Bürger Mes bon ber Regierung und wartet in mabrer Schafsgebuld, baß biefe wieber orb= nend eingreife und Mles gum Guten

Das wirtliche beutsche Bürgerthum fann man augenblidlich in zwei Rlaffen theilen: in folche, bie über bie Lehren bes Sozialismus philosophiren, finben, baß in benfelben manch' großes In Wibersprüche berwidelt und fogufa- Westen und ben Guben, ba bie Steu- und fleines Korn Bahrheit enthalten

fei und baher nach Bermogen, jeboch ohne fich gerabe bloszuftellen, ben Gogialismus begunftigen, und in folche, bie, ohne fich gu ruhren, mit Span= nung gujehen und abwarten, mas baraus werben foll, wenn ber Bufammen= bruch erfolgen wird. Dag es fo nicht weiter geben fann, bag bie fich immer mehrenden Steuern und bie per Gleftrigität betriebene Befeggebung und bas Berordnungsfieber eine fcmere Reattion erzeugen muffen, fteht bei ih= nen feft. "Unter ben befigenben Rlaffen", fo fcbreibt man aus Berlin, "un= ter ben Fabritanten und Raufleuten gibt es icon mehr Sozialbemofraten, als man fich träumen läßt, und felbft ber tonfervative Bauer fagt: "Cobald erft ber lette Grofchen berausgepreßt fein, man uns gang unter Bormund= schaft gestellt haben wirb, bann greifen wir auch mit gu." Daß es anders mer= ben muß, fieht Jebermann ein, wie es aber anders merben fann, weiß Die= mand, wenn auch Mancher bentt: "Wenn wir erft einmal bie Frangofen und Ruffen gehauen haben werben, bann wird es anders werben ("n. D. Staatsztg.")

Lofalbericht.

Der neue Begirfe-Borort.

Der neue Borort bes Chicagoer Turnbegirts hielt geftern Abend in Jungs Salle, Rr. 106 Dft Randolph Str., feine erfte Sitzung ab. Da meh= rere ber neuen Mitglieber fehlten, murbe bie befinitive Dahl ber Beamten bis zur nächsten Sitzung verschoben, welche am Montag, ben 21. Mai, im Sotel Hannover", an Michigan=, nahe Clart Etr., abgehalten werben foll. Provisorisch murben vier Beamte er= wählt, nämlich Louis Brandes bom Turnberein "Boran", prot. Schrift= mart: Eb. Deuf bom "Garfield", for= reip. Schriftmart; Geo. Roop bom "Borwarts", Turnwart, und John Gutgefell bom "Aurora", Schatmei=

\$10,000 Echadenerfat.

Frau Lydia James erhielt gestern von einer Jury in Richter Goggins Ge= richtshof in ihrer Klage gegen die Mö= belhändler Titcomb & Bratt bieGum= me bon \$10,000 als Schabenerfaß gu= gesprochen. Frau James gerieth nam= lich im Juni 1891 mit Srn. Pratt megen einer unbezahlten Rechnung Streit, in beffen Berlauf Bratt bie Frau mit einem Musitständer berartig geschlagen haben soll, bak sie ben rech ten Arm brach. In Folge bessen wurde ber obige Prozeß angestrengt, welcher mit bem oben angegebenen Refultat

Bird fterben.

Die Stunden William Ellingtons. ber wie in ber gestrigen "Abendpost" gu lefen ift, William habbods nieber= ftieß und bei biefer Gelegenheit einen Schlag mit einem Beil über ben Ropf erhielt, find gezählt. Man erwartet fein Ableben im County= Sofpital ftund=

Rur; und Reu.

* Michael M. Sally, ein Angeftell= ter bes ftabtifden Gefundheitsamtes, fiel gestern Rachmittag bor bem Saufe Mr. 308 Divifion Str. in ein offen ge= laffenes Rohlenloch und brach bas

* henry Frederic, welcher bisher im Haufe Nr. 59 Willow Str. wohnte, hat im Alexianer-Hofpital, wo er fich trantheitshalber aufhielt, Gelbstmorb begangen. Man fand ibn mit burch= schnittener Reble in feinem Bimmer

Gegen Siebert Johnson ift bom "Rothmanner Spar=, Leih= und Bau= Berein" eine Sppothet im Betrage von \$2000 nebft 7 Brogent Binfen einne= flagt worden, ba berfelbe bie Bah= lungstermine nicht einhielt. Grundeigenthum liegt in Damalb & Jaegers Subbivifion im Townfhip 40.

* Der hiefige "Union League Club" hat ben berüchtigten Rongreß-Abgeordneten B. C. B. Bredinridge pon Rentudn, melder im Nabre 1891 gum Chrenmitglieb bes genannten Rlubs er= mählt murbe, ausgestoßen.

* Die plopliche Menderung berMind= richtung bewirfte geftern gegen Abend einen Fall ber Temperatur um 32 Grad im Zeitraum bon weniger als einer bal= ben Stunde. Leichtgefleidete Berfonen in ben offenen Strafenbahnmagen ber= fpurten ben plötlichen Witterungswech= fel mit großem Migbehagen.

* Um Fuße ber G. Bater Str. fprang geftern ein junger gutgefleibeter Mann in ben Gee, augenscheinlich in ber Absicht, fich bas Leben gu nehmen. Er wurde von einem Matrofen heraus= gezogen und lief babon, ohne feinen

Namen zu nennen. * Das Windermere Sotel, welches nahe bem Weltausftellungsplate gelegen ift und mahrend bes legten Commers eine Angahl hoher Gafte beber= bergie, ift im Counthgericht gum Breife bon \$38,625 pertauft worben. Dieje Summe macht etwa die Balfte bes Betrages aus, welchen Die Ginrichtung bes Sotels getoftet hat.

* Der lächerliche Prozeg, welchen bie Countybehörde gegen die Stadt gum Amede ber Räumung bes Rathhaufes feitens ber letteren angeftrengt bat, foll am 28. b. Dis. por Richter Mams aur Berhandlung tommen.

* Muf ber Mlen-Sochbahn ift eine neue Borrichtung eingeführt worben, bermittelst welcher man einen Zug augenblidlich jum Stillstand bringen fann, wenn biefes beim herannaben eines anderen Zuges auf einer Station nothwendig fein follte. Auf biefe Weife gebenft man Bufammenftogen borgubeugen.

. In einer rothen Schachtel mit Gti= fette, 10 Dofen 10 Cents, werben Gie Calbwell's Sprup Pepfin finden, Die befte Rur für Berftopfung und Unver"Dan" Coughlin und "Andy"

"Undy" Fon und feine Gattin haben fich ausgeföhnt und führen wieberum einen gemeinschaftlichen Saushalt in ihrer alten Wohnung Nr. 347 N. Frant= lin Strafe. Das wirflich Romantifche bei biefer Spifode befteht barin, bag Daniel Coughlin ber eigentliche Friebensftifter gemefen ift. "Dan" hatte gestern seinem alten Freunde "Unby" Kon einen Befuch abgeftattet und ihm Berficherung gegeben, bag er -Dan Coughlin - gegen Frau Fon teine feindfeligen Gefühle bege. Der Berr Er=Detettiv foll gleichzeitig eine Berfohnung amifchen Mann und Frau empfohlen haben. Es beißt, daß "Un= Fon mit Thränen in ben Augen feine Zuftimmung gegeben habe. Much Frau Fon war angeblich über das Ent= gegenkommen ihres Gatten im höchsten Grabe erfreut.

"Dan" Coughlin felbft ift jett glud= licher Schantwirthschaftsbefiger. Das ron ihm fäuflich erworbene Lotal ift Die alte Gale'iche Wirthschaft, Nr. 123 Clart Strafe, Die fich ungweifelhaft fünftighin eines guten Besuches er= Der Raufpreis betrug freuen wirb. angeblich \$15,000. Alls Coughlins Sintermann wirb ber befannte Rohlenhandler 3. 3. Corbett genannt.

Der Prendergaft:Fall.

Die Unwälte von Patrid Gugene Brenbergaft find feit einigen Tagen auf bas Gifrigfte mit ben Borbereitungen für die auf ben 21. Mai angesette Ber= handlung beschäftigt, auf ber befannt= lich entichieben werben foll, ob ber Morber mahnfinnig ober gurechnungsfähig Unwalt Clarence S. Darrow hat am Samftag Abend in Begleitung mehrerer Mergte feinem Alienten einen Be= juch abgestattet. Die Gefellschaft be= ftand aus folgenden herren: Dr. 3. R. Woodson, Superintenbent bes Irrenafpls Nr. 2 in St. Joseph, Mo., Dr. F. C. White, Superintendent bes Clarinda=Afhls, Jowa, Dr. H. Al. Gil= man, aus Mount Pleasant, Jowa, und Dr. F. C. Gannor aus Ranfas Citn.

Prendergaft war außergewöhnlich ruhig und ftellte an feinen Anwalt die berichiedenartigften Fragen, wobei er fich angeblich flar und treffend auszu= brücken berftanb. Er ift feit feiner In= haftirung bedeutend fräftiger geworden und fieht gefunder aus, als je gubor. Es beift, daß die oben genannten Uerz= te als Zeugen bei ber Berhandlung hinjugezogen merben follen.

Ertrunfen.

Der fiebenjährige John Budlen, bef= fen Eltern in bem Saufe Dr. 177 23. Tanlor Str. wohnen, ift geftern Rach= mittag in unmittelbarer Rabe ber Dearborn Str. Briide in ben Fluß gefturgt und erirunten, bebor ihm Silfe gebracht werben tonnte. Die Leiche bes unglücklichen Anaben wurde erst nach längerem Guchen geborgen und in Gig= munds Morque an ber 5. Abe. aufae= bahrt. Der tleine Budlen hatte mit ei= nem Altersgenoffen auf ber Briide ge= fpielt, mobei ihm ein mit Erbbeeren gefülltes Riftchen in Die Mugen fiel, bas jebenfalls beim Ablaben verloren gegangen und in ben Fluß gefallen war. Bei bem Berfuche, fich in ben Befit biefes lederen Fundes gu fegen, war ber arme Anabe bon bem Gelanber herabgefturgt. Das Ungliid paffirte bor ben Mugen bes Brudenwärters, ber jeboch nicht imftanbe war, rechtzeitig Sil= fe zu bringen.

Bater und Tochter freuen fich der Scilfraft von Soods.



3d habe mibrent vier Monate Boobs Garfapa rista eingenommen und es als ausgezeichmete Sitse empfunden. Ich war seit sechszehn Jahren keinen Tag gelind geweien und zeitweise einen Wonat lang an's Bett gesessein und zeitweis einen Wonat lang an's Bett gesessein int Abeumatismus Gbenjalls

litt ich an Waverdaulichfeit, o daß ich nur wenig effen tounte. Mehrere Aerzte ebanbeiten mich und verschafften mir zeitweitige Er-eichterung. Ich gung wegen Alimawechsel in's Seleichterung. Ich gung weren Alimawechfel in's Ge-birge und veranogabte biele Dollars ohne Erfolg. Meine Befannten und Nachbarn glaubten, ich würde murbe nicht mehr lange leben, boch ich verlor bei Muth nicht und ichaute um hilfe aus die mir ichtießelich auch in Hoods Sariapartila zu Theil wurde. Es nüßte mir mehr als alle Doftoren in den verkloßenen Jahren. Ich habe einen guten Appetit, ich schlafe gut

unn im Stande ju arbeiten. Meine Tochter litt auch mabrend ben lesten fünf Jahren an Rhenmatismus und Magenichmergen. Bor

Sood's Sarfa: parilla

einem Monat begann fie Doods Garfaparilla eingunehmen und ift beute ge und und munter. B. F. D. Rote, Fairview, Kan.

Coods Pillen find rein begetabilisch und bernrachen weber Durchfall, Schnierzen noch Aneifen. Bei ullen Apothefern verkauft.

Todes:2luzeige.

Freunden und Besannten die traurige Rachricht, das meine geliedte Gattin Maria Bauld, ged. Tedle, au Sonnag Abend am & Uhr ianft im Here von des Jaderen und DROpern entschaffen. Die Beerdigung findet hatt Mittwockkanmittag und INdr vom Trauerbanie, Ro. D Provinsitate, und dem St. Franzistus-Kiche und vom danach dem St. Honitacius-Kichhof. Um fille Thill nadme bitten die trauernden Sinterdischenn Ander dem Roper des Bonier, Maria Noferbine Pauld, Dobn Pauld, Wolfeld auf Danie, Maria Paile, Moferbine Pauld, John Pauld,

Dantjagung.

Allen Frennben und Befannten jagen wir hierdurch inferen berglichten Dant für Die rege Theilabme und ie publreichen Blumeniprenben beim Begrabnis un-Blumensprenden beim Begrabnis un Des E b d i e. Die Familie Galliter.

The Columbus

Gin großer Ginfauf von 18,420 fancy Stroh-

10c, 20c und 25c am Dollar!



DERNBURG GUCK & HORNER



Der größte Mäntel-Berfauf, welcher je in Chicago stattfand.

Heber 10,000 Braps, Jadets und Rleider zu ungefähr 1-2 oder 1-3 ihres Werthes.

Wraps und Jadets-

\$30.00 Spiken: Braps 311	810.00
\$50.00 importirte Braps 311	\$22.50
\$25.00 und \$20.00 Capes und Jadets 3u	810.00
\$15.00 und \$20.00 Capes und Jadets ju	87.50
\$12.50 und \$10.00 Capes	\$5.00
300 Jackets und Capes, werth bis zu \$10.00, zu	81.75
Aleider—	
\$4.50 Pud-Anjuge ju	\$1.95
\$12.50 Turedo-Angüge zu	\$6.50
\$20 Tailor=made Anzüge	810.00
830 Tailor=made Anzüge	\$15.00
Nöde—	
Feine wollene Gerge Rode ju	.\$1.98
	\$15.00 und \$20.00 Capes und Jadets zu. \$12.50 und \$10.00 Capes. 300 Jadets und Capes, werth dis zu \$10.00, zu. **Pleider— **4.50 Pud-Anzüge zu. \$7.50 Duting-Anzüge zu. \$12.50 Turedo-Anzüge zu. \$20 Tailor-made Anzüge. \$30 Tailor-made Anzüge.

für die gausfrauen!

Der deutschen Sausfrau

Rochbuch! Dekonomische Rezepte!

Das Buch ift in einem hocheleganten in 5 Farben lithographirten Dedel gebunden. -Bigliche englische und beutich-ameritanische mahlt worben find, und nach benen jebe Sausfrau billig unb ichmadhaft tochen tann.

Oreis des werthvollen Buches nur 15 Cents.

Bu haben in der Office der "Abednpoft", Reine hausfrau follte verfaumen, fic biefest nügliche Buch augufchaffen. Bonbefiellungen fonnen nur bann bernd:

fichtigt werben, wenn bas Gelb fammt bem Borto, welches 5 Gents beträgt, vorher eingeichidt wirb. Durch bie Erager wirb bas Bud nicht geliefert.

Die gludliche Rummer für bie Tifcbede ift F 258. nb bie gludliche Rummer ber Sofabede ift 13º 83

Dr. Rigg.

Coldzier & Rodgers, Redgie Building, 120 Randolph Ger.

LISH GENTURE 6

Sabt Ihr einen Saushalt? Die ift Guer Parlor möblirt?

Braucht 36r eine Speifezimmer-Ginrid: tung? Werben bie Teppiche noch ein weiteres

Sabr balten? Gibt es nichts, mas 3hr gur Bericonerung Gures Beims nothig habt?

Unfere Preise find reeff. Unsere Bedingungen leicht.

Wenn ja, bann tommt unb feht und.

Gegenüber bem Albambra Theater. Difen Abenbe bis 9 Ubr.

CHICAGO OPERA HOUSE Pentsches Cheater. Deute und Die folgenden Abende fowle ADOLF PHILIPP.
Max Lube. Bernh I
Eugenie Schmits. Clara B Bernh Rank Clara Boune

DER CORNER GROCER

Befet Die Sonntagebellage ber Abendpost.

Ropfweh,

eine ber perbreiteiften und am meniaften berftanbene Rrantheiten, ift - falls nicht bie Folge eines Schlages ober örtlichen Gebirnleibens - ftets in Berbinbung mit Beberträgheit, Berftopfung ober Berbauung 3ftbrung ju finben: befonbers gilt bas bon ber Mrt, welche unter dem Ramen "sick headache" befannt ift.

Man fennt eine gange Angahl bon Beruhigungs. mitteln, welche ben Schmers befanftigen, boch bie eingig einfache, bom gefunden Menfchenberftand gegebene Beife, fowohl gu beilen, als auch einen Rudfall gu berhuten, befteht barin, bie Urfache gn befeitigen, und ba haben bie erfahrenen alten Monche mit Gt. Bernarb Rrauterpillen ftets gethan. Jene alten Mergte bes Mittelalters muften ebenfo gut, wie unfere heutigen Doftoren, bağ Bebertragheit und Berbanungs. ftorung gleichbebeutenb find mit einer allgemeinen Bermirrung und unregelmäßigen Berrichtung aller forperlichen Sunftionen, mobon bas empfinbliche Gehirn und bie ebenfo gearteten Rerben guerft bas Marmfignal brobenber Gefahr geben murben. Un ihre genaue Befannticaft mit ben med cinifden Rrautern ber Alpen feste fie in Stand, Die Sache in Drb. nung gu bringen, indem fie bie Urfache befeitigten. Rein Mittel ift feitbem bon fo foneller, ficherer und großer Wirtfamteit befunden worben, wie "Ct. Bernard Rrauterpillen. Bu baben in allen Apothefes für 25 Cents per Schachtel.

Bergnügungs-Wegweifer.

Albambra-The Blue Graß Ring. Chicago Opera Souje-Corner Grocer. Clart Str. Theater-Tonp Baftor. Columbia—Benus.
Embire—Makotte.
Grand Opera Houfe—A milfuhite Flag.
Hab market Theater—Coon Hollow.
Holiebs Theater—Charley's Aunt.
McHiders Theater—merica.
Shiller Theater—Der Lettelstudent.

"Confidential."

Bohl bem Manne, ber bertrauen fann; gludlich ber Mann, ber bas Ber= trauen berer, Die ihn tennen, besitt, nub Ehre bem Manne, ber fich bes ihm ge= schenkten Bertrauens ftets würdig er= meift! Bertrauen ift ein ichones Wort, aber es mirb migbraucht, wie fein ande= res. Mes, was bas Licht ber Deffent= lichkeit scheut, macht sich ben guten Klang bes Wortes zu Ruge. Der ge= meinfte, gewiffenloseste Gauner benutt bas Wort "im Bertrauen" - "confidential" - als Mäntelchen, um fei= ne hählichen Absichten zu bebeden. Dem plumpen Schwindler bient bas Wort als Rober, und einer gangen Berbre= cherklasse ist es das Aushängeschild ge= morben.

Der Wucherer fett in feine Unzeige das fettgedruckte Wort "confidential" und gapft bem Opfer, bas ihm "im Bertrauen" in's Net ging, gang ge= mächlich bas fauerverbiente Gelb ab. Der Bauernfänger naht fich herablaf= fend und "im Bertrauen" bem Gimpel, und bietet ihm feine grune Baare an, und ber Mann wird durch das schone Wörtchen berart bestochen, daß er auf ben Leim geht und fein gutes Gelb für Sagespähne ausgibt. Ihm geschieht's gang recht recht, aber zu bedauern find Die Armen, Die fich aus falfcher Scham Quadfalbern in die Sande liefern, nur weil diese dasWort "confidential" im Munbe führen. Das Mag bes Elends, bas baburch schon verursacht murbe, ift nicht zu berechnen.

Die Gigenschaft, von ber ber Menfch am meiften fpricht, befigt er in ber Regel im geringften Dage. Leuten, bie bas Wort "ehrlich" fortwährend im Mun= be führen, ift schwer zu trauen, und "Er hat Honigseine auf ben Lippen und Tude im Bergen," fagt berBolis= mund bon bem Manne, beffen Rebe mit Bibelfprüchen gespidt ift. In fei= ist Mitgtrauen gerechtfertigter, als folchen Leuten gegenüber, bie Allen und Jebem ihr Bertrauen anbieten, ober Jebermann auffordern, ihnen Ber= trauen zu schenken. Gine Ohrfeige ift Die Antwort, Die solchen Leuten ge-

Immer liegt eine grobe Rrantung in ber Aufforderung, einem uns boll= ftändig Fremben unfer Vertrauen gu schenken. Selbst gesetzt ben Fall, baß ber Mann wirklich halten tonne und wolle, was er verspricht, so erlaubt er fich immer gang beleidigende Schlüffe auf unferen Charafter. Der Bauern= fänger und Betrüger nimmt an, bag wir nur ehrlich sind, weil es sich nicht für uns bezahlt, unehrlich zu fein; er geht von ber Unficht aus, bag wir feifind als er, und gern bereit find, ju betrügen, wenn wir bas ungestraft thun tonnen. Go bietet er uns feine Silfe an. Der Gelbberleiher, ber uns berfichert, bag er unferes Bertrauens werth ift, läßt gang beutlich erfennen, baß wir alle Ursache haben, uns ge= wiffer handlungen zu ichamen, er erlaubt sich, ohne uns zu tennen, Schlüsse auf unseren Charafter, die einem uns persönlich Bekannten eben nur Ohr= feigen eintragen würden. Der Quadfalber, ber uns aufforbert, gang im Bertrauen zu ihm zu tommen, erlaubt fich biefelben Freiheiten. Wenn wir frant find, geben wir zu unferem Urgt, warum zu ihm, bem Quadfalber, ba bie Aerzie boch auch feine Plaubertabie Aerzie boch auch feine Plaubertas Gerlangt: 20 gute ersabrene Blaning Mill Raschi-schen sind? — So geht es bie ganze Reihe burch. Alle bie bieberen Männer und Frauen, die uns ihr Bertrauen anbieten, sagen burch bas "confidential" indirett: "Ihr feid bumm ober ehrlos — wahrscheinlich beides; charakterlos ober feige - wahrscheinlich Alles." -Leute, Die fich felbst ein solches Zeugniß ausstellen wollen, mogen Schwindlern, Bucherern und Quadfalbern ihr Bertrauen fchenten: Manner und Frauen aber, bie etwas auf fich halten, mogen bem Worte "confidential" weit aus bem Wege geben, wo immer fie es in ber Deffentlichteit antreffen.

,, Mu, mein Arm !"

In Ausibung ber ihm als Ober-haupt ber Stadt zustehenden Machtbefugnisse hat der Mayor von Chis cago die Berordnung erlaffen, daß ber Impfzwang auf alle Bürger auszus behnen ift, und bamit hat er betres tirt, bag mahrend ber nächsten Wochen ber linke Arm ganz Chicagos besonbers "gefühlvoll" sein soll. Des Mahors Bille geschehe! Wir werden uns den linten Urm tragen laffen, gebulbig und gottergeben, weil wir gute Bürger, weil bie Poden unangenehm und \$25

beutzutage feine Rleinigfeit finb. Aber wir konnen uns nicht verfagen, in aller Unterthänigfeit bor ber hohen Obrig= feit und Ehrfurcht bor bem Chrenwerthen John P. Hoptins, laut und mu= thig zu erflären, bag bie Magregel über alle Maken grauffam ift.

"Der Mai ift geto-ommen, die Baume schlagen aus."..... Ja, und bie Anospen springen, und wie die Anofpen, fo fpringen auch bie Bergen ber Jugend bor wonniglicher Liebesluft. Das Springen ber Bergen fieht man nicht, aber man fieht feine Folgen. Es treibt Schön-Rathchen unweigerlich in die Arme ihres Hans, und zwingt Ma= riechen, ben ftarten Urm Charlens fefter gu umfaffen, bei ber Abendpro= menabe in ben schattigen Bangen bes Parkes. Das ift bas Vorrecht ber glücklichen Jugend, und graufam ift jeber Eingriff in basfelbe. Go graufam aber ist Mayor Hopkins burch seine Verordnung. Wie ein tobtlicher Frost legte sie sich auf die schöneMaien= zeit; zerstört ift die ganze Maienliebe. Da ift tein berghaft Umfangen mehr möglich, fein innig Unschmiegen. Das "Mu. mein Urm!" wird jum migtonenden Leitmotiv ber gangen Früh= lings= und Liebesmufit. Geht fie gur Linken, fo wird e res rufen, geht fie gur Rechten, fo wird fie es girpen, und boppelftimmig wird es flingen beim Abschiednehmen: "Au, mein Urm!"

Lofalbericht.

Dod nicht gefdeidt geworden.

213 lebendige Demonstration gegen bas alte Sprichwort: "Ein gebranntes Rind scheut das Feuer", erschien heute ber 10jährige Willie Beterfon bor Rich= ter Geberfon unter ber Untlage, auf in Bewegung befindliche Züge gefprun= gen zu fein, wie bas bon ber amerita= nischen Strafenjugend mit Borliebe gefchieht. Das Merkwürdige an ber Sache ift, bag ber Ungeflagte bereits bor zwei Jahren bei einem folchen Ber= fuche unter die Räber fam und ben linten Urm babei einbugte. Richter Ge= verson entließ den Jungen mit derWar= nung, jest endlich mit feinen halsbrecherischen Runftstücken aufzuhören. Bon einer Strafe fah er beshalb ab, weil eine fleine Gelbbufe ficherlich fei= nen Eindruck auf den Jungen gemacht hätte, der durch den Bekuft eines Ar= mes noch immer nicht genügend abge= schreckt war, tropbem er baburch für eine Jugenothorheit bis an fein Lebens= ende geftraft ift.

Seute Morgen brachen Diebe in bie Rr. 162 R. Clart Str. gelegene Gaftwirthschaft bon S. Lubbens; fie

ergatterten inbessen nur \$2. * John Williams und William Jones, ein schwarzes Mar= und Morig= Paar, hatten fich bor einigen Tagen in bas Haus von B. F. Young, 5629 Washington Abe., geschlichen und eine werthvolleBelggarnitur gestohlen. Rich= ter Quinn überwies fie heute Morgen bem Rriminalgericht.

* Die beiben Tafchendiebe Fred Gran und Jatob Geblastn, welche am Sam= stag Nachmittag in bem Schnittwaa= rengeschäft bon Q. Rlein, an ber 14. Str. und Salfteb Str., berhaftet mur= ben, fin'd heute bon Richter Doolen gu einer Strafe von je \$10 und ben Roften berurtheilt worben. Die Strafe nem Falle aber ift jener Sat mahrer, war beshalb fo gering ausgefallen, weil bie beiden Salunten Diesmal nicht mit Bestimmtheit von ihrem Opfer iben= tifigirt werben tonnten. Beibe find ber Bolizei angeblich feit Jahren als pro= fessionelle Diebe befannt.

> - Für 25 Cents ben Banb tann fich jeder Deutsche bie besten Werte ber beutschen Dichter und Denter anschaf= fen. Die Bücher find burchschnittlich 450 Seiten ftart, gut und leferlich ge= brudt, und in geschmadvollem Lein= wand-Einbande. Alle 14 Tage erscheint ein Band. Bur Anficht ausgelegt in ber Office ber "Abendposit", 203 Fifth

Aleine Anzeigen.

Berlangt: Männer und Rnaben. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.)

Berlangt: Ginige intelligente, energifche befähigte Deutiche jur Bertretung eines alten, guverläffigen Bantbudiet, um beffen Beidofte gu beforgen und Anleiben gu placiren, in ber Stadt und ben Borpitabten. Beute mit Befanntichaft borgezogen. - Musgezeichnete Belegenheit für ehtliche Deutiche.

Guter Berdienft. Sprecht por: Conway Banting Saus,

1. Flur, Unitp=Gebaube, Chicago. 23c3m Berlangt: Guter Brobbader; muß billig arbeiten. 4927 Juftine Str. Berlangt: Gin lediger Barbier. Rachgufragen im Salvon. 639 Diverfen Ave., Chas. Birt. Berlangt: Gin junger Mann für Ruchenarbeit im Saloon. 1 und 3 R. Clart Str. Berlaugt: Guter Wiener Konditor; auch Eiscream 3u machen. Bienna Mobel Bakery, 38. Str., Dous glas Urcabe, Cottage Grobe. Berlangt: Junge, um in Baderei gu belfen; muß Bagen treiben konnen. 1376 R. Dalfteb Str. Berlangt: Gin tüchtiger Kravatten : Manipulant; muß bas Geschäft gut verfteben. Bu erfragen: 4683 Ebans Abe. Fleischer. Berlangt: Gin guter Bludimith, um Bferbe und Bagen gu beichlagen; nur ein guter. Geonard Sou-ler, Rr. 4155 R. Clart Str., Rojebill.

Berlangt: Gin guter Bader an Cates, ber felbftans big arbeiten tann. 361 Dilmautee Abe. Berlangt: Mann an holgarbeit-Mafchinen. 688 S. Befferion Str. Berlangt: Edreiner; junge lebige Leute obne hand-metfagung. 698 G. Jefferion Str.

Berlangt: harnes-Mader. 707 S. Jefferion Str., Gde 18. Str. Berfangt: Gin Funge, um Milwagen gu treiben. 243 Townfend Str. Berlangt: Ein plattbeuticher Junge bon 14—16 Jahren, Der gut beutich lefen und ichreiben fann. 47 R. Sangamon Str. Berlangt: Gin Mann für Saloon-Reinmachen.-563 G. Bood Str. Berkangt: Gin lediger Mann um Pferbe ju befor-gen und gewöhnliche Arbeit zu berrichten im Bee Eram-Gefaht; muß engliich iprechen; Referengen berlangt. 403 Blue Island Abe.

Berlangt: Gin guter beuticher Soubmacher. 2514 G. Balfted Str., nabe Archer Abe. Berlangt: Gin Junge. 637 Sedgwid Str. Berlangt: 3meite nub britte band an Bred und Cates. 980 R. Saifted Str. Berlangt: Schlofferlehrling. 468 2B. Chicago Mec. Die Ursache

dronischer Rrantheiten murbe endlich entbedt. Das Bublitum nahm regelmäßig Blutreinigungsmittel und fonnte nicht begreifen, weshalb burch biefelben feine vollständige Beilung erzielt murbe. Dr. Schoop ging einen Schritt meiter und widmete feine Beit bem fpeziellen Studium ber Urfachen ber fich fo ftart bermehrenben dronischen Rrantheiten. Er fand, daß gewiffe Nerven vollstän= bige Kontrolle über ben Magen, die Leber und Rieren und alle inneren Dr= gane haben. Wenn biefe Rerven gechwächt find, fo tann ber Magen die Rabrung nicht verbauen, die Leber wird trage und bas gange Rorperinften wird hinfallia, baben Berdauungs-Organen bie Rerbenfraft fehlt. Dr. Schoop's Bieber= herfteller ift ein Magen=, Leber= und Rieren Beilmittel, welches auf die Rerven,

welche dieje Organe fontrolliren, einwirft. Diefe Urgnei ift fein Mervine ober giftiges Rervenreizmitel, fondern bient gur Rräftigung ber Merven und gur Bebung ber Berdauungsfrafte und heilt alle Magen= und Leberleiden durch die Entfernung ber Urfachen. Gin Ber= fuch wird Dich babon überzeugen.



In Apotheten ober franco per Grpref für \$1.00. Der deutsche "Weg= meifer gur Gefundbeit". welcher die Behandlung mit tiefer Aranei genau beidreibt, nebft Broben, werden an irgend eine Adreife frei berfandt. Man fdreibe an

Berlangt: Männer und Anaben. (Ungeigen unter Diefer Rubrit. 1 Cent bas Mort !

Berlangt: Gunf Saufirer. Gur ftetige Manner gu= Berdienft gefichert. Rachgufragen MittwocheMor. 131 B. Suron Str., hinten. Berlangt: Gin ftarter Junge, \$3 bie Boche. 43 Clibbourn Abe.

Rerlangt: Ein junger Mann, der ichon einen Ba-terwagen gefahren, als Treiber. 3525 S. Dalfted Berlangt: Teamfter, berbeirathet, muß felbft Arbett finden tonnen, für ichweres Team und Magen. Bob-nung bei bem Stall. Ede Sancod und Belben Abe., Berlanot: Junge, um in Baderei gu arbeiten. 315

Berlangt: Guter Junge in Cafe-Baderei; nur eis ner, ber idon baran gearbeitet bat, braucht vorzuspres chen. 139 Canalport Abe. Berlangt: Gin guter Schuhmacher für Repariren. 529 26. Str. Berlangt: Junge, um bas Barbiergeschäft zu erler-nen. 235 Larrabee Str.

Berlangt: Ein guter Buriche, ber Luft bat, bas Befer und Conditor-Geichaft ju erlernen. 137 Bells btr. Berlangt: Gin lediger Schneider bei ber Boche. 793 Berlangt: Ein lediger Mann, der Bar tenden fann; muß gnt englisch sprechen. 85 PhymouthBlace.

Berlangt: Lediger Mann mit \$50 bis \$100 baar Sicherheit findet gute Stellung. Abreffen erbeten uns ter 3 87, Abendpoft. Berlangt: Junger Mann als Collettor, \$15 per Boche. \$50 erforderlich fowie Referengen. 62 S. Berlangt: Painter an Scaffold. 28m. Troft, 166 Berlangt: Gin Rlempner in mittlerem Alter für

allgemeine Arbeit in der Räbe von Chicago; muß beim Arbeitgeber boarden. Nachzufragen 628 Larras bee Str., hinten, unten. Berlangt: Gine Angabl Reddlers jum Berfauf ei nes täglich gebrauchten Artifels. Sober Berbienft. -Abreffe: 3. 52, Abendhoft. Berlangt: Bainter. 4823 Dreber Str.

Berlangt: Bainter. 1097 Couthport Abe. mbi Berlangt: Ein ebrlicher Junge im Barbiergeschäft; iner, welcher ungefähr ein Jahr im Geschäft ift, ird vorgezogen. 3547 S. halfted Str. mbi Berlangt: Grocert-Clert, der mit Bferden umge-en fann. 1936 R. Afhland Abe. mbt Berlangt: Guter Junge bon 16 Jahren um in inem Liquor-Geichaft ju arbeiten. 322 Blue 38land

Berlangt: 6 Bainters. 509 Chicago Abe. Berlangt: Junge von 15—16 Jahren, Pferd zu bes forgen und fich nühlich zu machen. 395 Larrabee Str., 1. Flat. erfe 91 Rerlanat. Berlangt: Saufirer-Agenten, Manner und Frauen, für leicht verfaufliche, nünfliche Brabarate. 150 Brogent Profit. Rein Berluft. 1234 Majonic Temple.

Berlangt: Frauen und Madden. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Laben und Fabriten.

Berlangt: Bier beutiche Frauen um Rletten aus Bolle ju iuchen. Great Beftern fur and Sibe Co., 135 G. Ringie Str. Berlangt: Junge Mädchen, welche bas Rieibermas den gründlich erfernen wollen. 1106 BB. 12. Str., nabe Beftern Abe. Berlangt: Mafchinens und Sandmadden an Ros den. 206 Clybourn Abe. bmi Berkangt: Madden für fünftliche Blumen, Be-gablung mabrend Lebrgeit. 1106 Milmaufee Abe., 3. Glur. Berlangt: Maidinen-Madden an Roden. Dampf-traft. 768-770 Eltgrove Ave., nabe north Ave. Berlangt: Gin gutes Rahmadden und Lebr= mabden bei Rleibermacherin. 1117 Milwautee Abe. Berlangt: Maschinen:Madchen und Bafters an Ros den. 754 R. Lincoln Str.

Berlangt: Gin Mabden für allgemeine Sausarbeit. 157 Danton Str. Berlangt: Gin gutes Madden für Sausarbeit. Buster Lohn. 511 Uhland Blub., 1. Flat. Berlangt: Startes Mabden, welches bie Sausarbeit gründlich verfteht. 86 BB. Rorth Ave. bmi Berfangt: Ein reinliches beutiches Rabden, welches tochen, majden und bugeln tann. 701 Belmont Abe., im Saloon. Berlangt: Ein Madden für allgemeine Sausarbeit und Roden, sowie eines für zweite Arbeit; muffen Referenzen baben und etwas englisch sprechen. 546 Clebeland Abe.

Berlangt: Junges Mabden far Dining-Room, \$3 bis \$3.50 per Woche; muß etwas englisch fprechen. 68 Canalport Abe. —bo Berlangt: Ein ftartes Mädchen für Rüchenarbeit im Saloon. 1 und 3 R. Clark Str. Berlangt: Gin Dabden für Reftaurant. 50 6. Clart Str. Berlangt: Acthliche Frau, auf ein Rind aufzupafs fen. 383 W. 13. Str. Berlangt: Ein gutes Mädden für Hausarbeit. 153 Lincoln Ave., Eingang an Garfield Ave. bmi Berlangt: Gin Dabden für allgemeine Sausarbeit. 456 Orchard Str. Berlangt: Gin Madden für Rüchenarbeit. 181 R.

Berlangt: Mädden für allgemeine Dausarbeit in Heiner Familie. Reine Rinder. Hoper John für tilch-tiges Mädden. 367 Danvood Blod., nahe der Ede von Grand Boulebard. Berlangt: Madchen für allgemeine Sausarbeit in fleiner Familie. 4339 Brairie Abe., 2. Flat. Berlangt: Gutes Mabden für allgemeine Sausar-beit. 3201 Calumet Abe. Berlangt: Eine bejahrte berbe Berfon, die was ichen und biggeln fann, für eine einfade beutige Berfon. Batterfamilie, ein gutet beim für bie richtige Berfon. Rachzufragen 899 Mabifon Str., im Blumens faben.

Berlangt: Ein anftondiges beutiches Radden für sweite Sausardeit; muß maichen, bilgeln und Bafche fliden tonnen. Rachgufragen: Dienkag und Rittwoch swifchen 2 und 5 Uhr. 461 B. Congres Str., abet Saflin Str. bmi Berlangt: Gin netres Madden in einer fleinen fa-nille. Rachjufragen: 1729 Melrofe Str., nabe Ganfton Abe. Berlangt: Ein bentiches Mabden für leichte Baus. arbeit. 461 E. Divifion Str.

Berlangt: Ein gutes, fleibiges Dabden für alle Gausarbeit. 510 Armitage Abe., im Saloon.

Berlangt: Gute Robin. Sobn \$4.00, 417 Botten

Berlangt: Frauen und Madden. Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas 2Bort.) Sausarbeit.

Berlangt: Gin Dadden für Sausarbeit in fleiner Familie. 158 Blue Island Mbe. Berlangt: Gin Madden für leichte hausarbeit.-

Berlangt: Gin junges Dabchen. 593 Clobourn Abe. Berlangt: Ein Mädchen für allgemeine Sausarbeit. 455 Dearborn Abe. Berlangt: Gin beutiches Mabden für gewöhnliche bausarbeit. 375 R. Clart Str.

Berlangt: Ein Dienstmädden, das tochen, was ichen und bügeln tann. Drei in der Familie. 100 Elpbourn Abe. Berlangt: Eine plattdeutiche Frau ober Madden in ben mittleren Jahren filt Sausarbeit in einer Familie von zwei, Sofort nachzufragen. 47 R. Sang-amon Str.

Berlangt: Gin Madden für gewöhnliche hausars beit. 29 G. Canal Str. Berlangt: Gin deutsches Mabden für Rinder .-Berlangt: Gin tiichtiges beutiches Maden in els ner fleinen Pribatfamilie. Rachgufragen: 223 Fres mont Str.

Berlangt: Ein jüdliches Mädchen, das fochen fann, für Hausarbeit; guter Lobin. Kachzufragen bei Mrs. A. Unger, 2429 Prairie Abe. —bo Berlangt: Gin Madden für gewöhnliche Sausar-eit. Ro. 212 29. 12. Str.

Berlangt: Mädchen für allgemeine Hausarbeit in einer Familie. 10 Menominee Str. bmi Berfangt: Röchin zweiter Sand, ledig. 244 G. Berlangt: Tüchtiges Madden für allgemeinehauss arbeit. 369 Centre Str. Berlangt: Ein Dabden für zwei in Familie, Saufreinigung fertig. 367 Garfield Abe., Gde Bur-ing Str.

Berlangt: Madden für leichte hausarbeit. 853 R. Clart Str. Berlangt: Ein Mabchen für Sausarbeit, 778 2B. Chicago Ave.

Berlangt: Gin alteres Rabden für allgemeine Sausarbeit, muß auch tochen fonnen, 597 R. 34-16tb Str. Berlangt: Madden für fleine Familie. Guter Berlangt: 100 Madden für allgemeine Sausarbeit Madden befommen Stellen frei. 422 Barrabee Str.

Berlangt: Erfabrenes Madchen für allgemein hausarbeit. Muh englisch fprechen. 17 Lane Place gegenüber Centre Str. Berlangt: Ein ftartes Madden für Bimmerarbei mo eines für Gausarbeit. 67 G. Randolph Str. otel Renner. Berlangt: 3mei gute 3immermadben mit Reje-engen. Sotel henrici, 70 und 72 G. Randolph Berlangt: Ein großes ftartes Rimbermadchen, guter Lohn und Beim. 3623 Salfte Str.

Berlangt: Madden für gewöhnliche Sausarbeit. -Berlangt: Gin junges Madden für Rucenarbeit n Saloon und Restaurant. 183 G. Madison Str., Berlangt: 3meites Madden für Rinder. 982 Mil-

Berlangt: Maden für allgemeine Sausarbeit, — 368 Lincoln Ave. Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit in einer Familie. Ballach, 201 La Salle Abe., 2.Flat. Berlangt: Mabden für Sausarbeit. 2727 Urcher Berlangt: Gin Dabchen für Sausarbeit. 703 R.

Berlangt: Ein gutes beutides Mabden für allge-meine Sausarbeit in Familie ohne Rinder. 324 Scho-wid Str. Berlangt: Gin tuchtiges Madden für Sausarbeit; muß foden, waschen und bugeln tonnen. Bu er-fragen 594 Milwautee Abe., im Store, oder 1025 Mead Str.

Berlangt: Gine Frau, Die hausarbeit und Rochen ersteht. 482 Bells Str. Berlangt: Gin Madchen für Sausarbeit. Bentworth Abe., Stodhards. Berlangt: Madden für Sausarbeit, muß muß wasichen und bugeln fonnen. 12 Menominee Str., nabe Clarf Str. Rein Sausreinigung. mbi

Berlangt: Madchen in Pribatsamilien und Geichätts-bäusern; herrichaften belieben vorzusprechen bei Frau Scheiß, 159 B. 18. Str. 12malw Berlangt: Deutsches Madchen für allgemeine haus-arbeit. 133 B. Madison Str. Berlangt: Ein gutes fleibiges Radchen ober alleins ftebende Frau. 146 La Salle Ave., im Saloon. mbi Berlangt: Gin Mabchen für allgemeine Sausarbeit n einer Familie bon brei Berjonen. 51 Beethoven Berlangt: Gin Madden für Kochen, Baichen und Bugeln. 3740 Grand Boulevard. -bo

Berlangt: Saushalterin bon 40 Jahren, Die maichen, bügeln und Brod baden tann, und allgemeine Sausarbeit mit beforgen tann. 175 Rumfen Str., Berfangt: Erfahrene Baitermadchen für Reftauration. 70 G. Randolph Str. mb Berlangt: 100 gute Mabden für Privatsamilien und Boardingbaufer, Stadt und Land. Derrichaften belies ben borzusprechen. 187 S. Daifted Str. Scholls.

Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. 330 B. Indiana Str. mbi Berlangt: Gin gutes Madden für Sausarbeit. 216 Evergreen Abe. mbi vergreen Ave. Berfangt: Ein beutsches Mabchen für allgemeine vausarbeit. Lohn \$3 bie Boche. Rachaufragen 4800 moi

Dausarbeit. Login Dichigan Abe.
Berlangt: Eine alleinftebenbe ruftige Frau, um un Saushalt zu helfen. Offerten erbeten: Q. 25, Abendeling ballma, lib Berlangt: Möbchen, tommt zu mit gezogen, — Plätse bab' ich ungelogen — Mehr benn taufend an ber Jahl — für jede Arbeit, ganz nach Bahl. — Wolft zhr nun 'nal jein geichent, — Kommt ichnell berbei, — hat ben Play ganz spesenfrei. — Die herte ichaiten ich böjlichie bitte, — Rach mit zu lenten ihre Schritte, — Denn mein Prinziv ift: Etets reell — Und zu bedienen möglich ichnell — Strefows erstes beutiches Stellenbermittlungs-Bureau, 175 Cipbourn Albe.

Berlangt: Röchinnen, Möbchen für Hausarbeit und zweite Arbeit, Kindermädchen und frisch eingewanderte Radben, jowie Relinerinnen und Mödden für Refluctations und hatel-Arbeit erhalten sofortige Etelsten bei gutem tobn in ben feinften artivatiomitien und Geschäftsbäuseirn durch das erfte beutsche Bermittslungs-guntitut, 380 R. Clarf Err. Sonntags offen bis 12 Ubr. Telephon: 455 Rotth.

Berlangt: Gute Röchinnen und Mabden für allge-meine Sausarbeit. Die beften Plage auf ber Gubfeite bei hohem Lohn. Dres. Ruhn, 3227 Prairie Abe.

Berangt: Gute Mabden in Arivatfamilie und Boardingbaufen für Stadt und Cand. herrichaften belieben borguiprechen. Duste, 448 Milwautee Abe.

Berlangt: 587 Corrabee Str., Robinnen, Mab-den für allgemeine und zweite Arbeit, für Bribatfa-milien und Gefdöfifsbaufer. Derrichaften werben aut und ichnell bedient. Telephon: North 612. 25ab3m Mabden finden qute Stellen bei hobem Lobn. Mrs. Cifelt, 1913 State Str. Frijch eingewanderte for gleich untergebracht. Stellen jrei. 13n1i Beclangt: Ein sutes zweites Madden; muß waichen und bügeln können. Empfehlungen verlangt. Sprecht vor um 7 Ubr Thends. 624 Washington Blub. bw Berlangt: Sojor Röchinnen, Mäbchen für Haus-arbeit und awrite Arbeit, Kindermadoen und einge-warberteMadden für die bestenPläte in den feinsten Familien an der Silhsiete dei hobem Lodu. Frau Gerlon, 215 32. Str., nache Indiana Abe.

Stellungen fuchen: Frauen.

Mingeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas 2Bort. Befucht: Eine Bittme mit einem Rinde fucht or: bentliche Stelle als Saushalterin. 134 Remton St. mbi Gefucht: Gine junge Frau fucht Bajde in und außer dem Sauje. 701 Clifton Abe. 9malm Befucht: Alleinstehende, geachtete Bittwe, fleibig, sowie in allen Arbeiten erfahren, wünsch Stellung als haushalterin in einem ordnungsliebenden haus-batt. 255 Milwaufee Abe., 3lber Trebpen. Bejucht: Ein alleinstehendes Mabden, erfahren in Gausarbeit, judt Alah als hauschilterin. 94 B.Obis Str., nabe Milwaute Ape., 1. Flat. Bejucht: Junge Wittme, Bienerin, berfette Röcin, fucht Stelle als Saushalterin und Röcin. Arftau-rant nicht ausgeschloffen. 2826 Bernon Abe. Befucht: Eine bentiche perfette Röchin für Re-faurant ober Bufurt Lunch jucht einen bautenben Blat. Abreffe: 3 50, Abendpoft. Gefucht: Ivei junge Frauen juden Pfate um Gebaube, Sallen, Offices ober größere Stores 3u ihrunden und reinigen. Abreffe briefich: Drs. Runge,

Befucht: Baidirau fucht Blate in und außer bem Gaufe. 323 Subjon Abe., unten. Befucht: Ein bentides Mabden fucht Stelle für Dansarbeit in fielmer fromilie; fann mafchen und bigein und berftebt einsach ju tochen. Ebreffe 3 64. Stellungen fuchen : Manner.

Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Gent bas 2Bort. Gefucht: Painter und Calciminer fucht Stelle; ar beitet billig, wenn auf Dauer. 256 Bine Str., hinten Befucht: Gin erfahrener Schloffer fucht Stelle, ber teht alle Arten bon Gitterarbeit, Buchbruderpreffer und Bichele-Reparatur. 96 Schiller Str., 1. Flut Bejucht: Ein praftisch und theoretisch gebildeter Ingenieur und Maichinift, mit etwas Bermogen, jucht eine Stelle als Partner. Abreffe: H 95, Abend-bat

Befudt: Junger Mann judt Stelle fit allgemeine Sausarbeit, fann mit Bferben umgeben und berfiebt Gartenarbeit. Rachzufragen 208 Carroll Abe., Sinsterbaus, Bejucht: Gin erfter Rtuffe Cale-Bader jucht Stels ung. Ubreffe 6 98, Abenapoft. Bejucht: Ein Wagenmacher, feit furger Zeit im Lande, birtet bringend um irgend eine Beichaftigung. Woreffe: 3 93, Abendhoft. Bejucht: Erfahrener Rrantenwarter fucht fofort Stelle; geht auch außerhalb. John Schmidt, 1498 Milmautee Abe., 2. Flur. Gefucht: Gin Mann, ber bas Saloongeicaft grund: ich berfiebt, jucht eine Stelle. Offerten erbeten: 3.

Befucht: Gin guter Butder fucht Stelle in einem Shop, möchte auch als Partner in ein Shop eintre-ten. J. 2., 363 S. Desplaines Str. Bejucht: Ein beutider Ravallerift, ein Jahr im Sande, gute Zeugnife, judt Stelle als Ruticher ober bei feinen Pferben. Offerben 4828 Dreper Str. mbi Bejudt: Gebilbeter Mann, ber breier Spracher machtig ift, mit iconer Sandichrift, judt beideibene Getellung in Office ober Shipping Room. Offerton erbren: D. 51, Abendooft. Befucht: Gin beuticher Glert municht Stellung im Grocery-Store. Gefällige Antrage erbeten unter & Miller, 74 G. Abams Str. 10mailn

Stellungen fuchen: Cheleute. Befucht: Junges Chepaar fucht Stelle als Janitor n einem Office-Bebaube. John Schneiber, 298 State

Rauf: und Berfaufs:Angebote.

(Ungeigen unter Diefer Rubrit 2 Cents bas Wort.) Du bertauschen: Feines eichenes Set Saloon-Fig-ures gegen Lot. Zu erfragen 12 und 1 Uhr, Rr. 108 B. Adams Str. \$35 faufen eifernen Gelbichrant, neu. 991 R. Gal-Reut Majdinen, allerbefte Fabrifation, vollftanbig nit Jubebor neuefter Art, garantirt für 5 3abre, \$5.00, \$10.00, \$15.00, \$25.00. Zimmer 27, 209 State Str., Ede Abams. Brößte Erfindung der Zeit. Territorial: und Counthe-Rechte für gerade patentirte Luftvaud-Baich-maichine: billig ju berfaufen. 495 R. Clart Str., Stunden: 9-1 Ubr.

Alte und neue Saloons, Stores und Office-Eins-eichtungen, Wall-Cafes, Schaufaften, Sabentliche, Belibing und Grocetp-Bins, Gischränke. 220 C. Borth Abe. Union Store Fixture Co. 22agli \$20 taufen gute, neue "high-Arm"-Rabmaichine mit fünf Schubladen; fünf Jabre Barantie. Domeftic \$25, Rew Dome \$25, Singer \$10, Weeler & Wilfon \$10, Glbridge \$15, White \$15. Domeftic Office, 216 S. halfteb Str., Abends offen.

Möbel, Sausgerathe ic. (Angeigen unter Diefer Rubrit 2 Cents bas Bort.)

Wenn 3hr Euch ein Deim zu gründen wünicht, werde ich Euch drei, vier oder sechs Immer für die dasstebes Kreises möbliren, als Euch irgend sonitwo der rechtet dwirde; oder wenn Ihr ein große Jaus ausftatten wollt, werde ich Euch so bedandeln, daß es Guch sied bun wied, nicht richter ichon zu mit gestommen zu sein. Ich ab debe Upright-Kianos und Cregein, die ich zu weniger, als zum balben Preise verfaufen will. Schreidet dies gesäulight aus und gedt nach 127 Wells Sir., nabe Ontario, oder 3710 S. State Str. nach 127 E Ctate Str.

Möbel. — Bir haben keinen Store, aber in Spears Lagerräumen könnt Ihr neue ober gebrauchte Mobel zu balben Labenpreisen erhalten. Offen nur von 3 bis 6 Uhr. Rr. 56 A. Straße, Rordseite, nahe der Areuzung von Chhovurn und Southport Ape.

Bu bertaufen: Sauseinrichtung, billig, wegen Ub-Bu bertaufen: 3mei Bettftellen, Matragen und Springs, billig. 178 Ontario Str. Bu bertaufen: Um jeden Breis, ein eleganter Bar-for Diban. 593 R. Clarf Str. Seltene Gelegenheit. Fast neue Schlafzimmer-Ein-ichtung, sportbillig zu verkaufen. Rachzufragen nach i Uhr-Abends. 587 R. Clark Str., top Flat. —ja Bu vertaufen: Feine Dobel, febr billig. 368 Dap:

Seht! Eleganter Sall Tree \$8.50, feines eichenes eboard \$11, großer Pfeiler=Spiegel \$10, Gi., prüchtige Bruffeler Teppiche. 106 B. Abam! Str. Bu berfaufen: Feiner Counter, große Spiegel und Mobel, billig. Sotel Albanh, 2400 Babuib Ave. 12mg.bm

Gefdäftstheilhaber. Bartner bersangt: Ein junger alleinstebender Mann, welcher einen Saloon hat, sucht einen jungen ordentlischen Rann als Bartner mit 100 ober 150 Dollars, ba ber Saloon bas Dreibophelte werth ift. Offerten unter: 3. 91, Abendpost.

Pferde, Bagen, Sunde, Bogel ze. Burt, (39 Diverfen Mbe. Muß vertaufen: Begen Abreife, amei gute Pferbe, billig. 1831 Milmautee Abe. Bu bertaufen: 3mei Bierde, Geschirr und Buggies aum batben Preis. 275 Babaib Abe., Sewing Ma-hine Office. bmi

Muß bertaufen: Drei gute Pferbe, wegen Rrantsbeit. 479 2B. Chicago Ave. Bu bertaufen: Bferd, Bugge und Gefchirr. \$65. 3151 G. halfteb Str. \$50 taufen feines Bierd, billig für \$85. 991 R. Galfted Str., 2. Flat.

\$75 taufen neuen Blatform Top-Bagen, \$65 tausfunt Delibert Top-Bagen, \$17 tausen guten Dop-Bagen; muß bertaufen wegen Abreife. \$91 R. Galfted Str., 2. Flat. Bu bertaufen: Alle Sorten Erpreße, Buders, Milche, Trud- und Jumbermagen; auch zweifiniger Bugge, febr billig. 747 S. halfteb Str., Ede 19. Str.

(Angeigen unter biefer Rubrit 2 Cents bas Bort.) Die Internationalen Merate und

Die Internationalen Aerzte und Wednersche und Abundarzte,
Südweste Ge der Etate und 22. Str., werden in Andetracht der ichtechen Zeiten alle Dieseinigen, welche dis zum 1. Juli ihre Officen beiwehn, sitte nur drei Dollars, Medizinen inbegriffen, behamdeln. Aerobse oder gebeime Krantbeiten, bervorz gesubtt durch Augendplünden, Frauenfrantbeiten, alte dronische Leiden u.j.w. werden von biefen eminenten Sdeziglistien in beindere Beräuffchigigung gezogen. Im Falle elektrister Behandlung wird sit Elektristät eine Kraußergütung berechnet. Smaldlut frau C. E. Gaeuser, Krauenarzt und Geburtsbeiserin, ertbeilt Rath und häufe in allen Frauentrantbeiten. 291 Wells Str. OfficesStunden: 2—5 Ubr Rachmittags.

Rorthwestern Dental Ins

Rorthwestern Dental 3 n-firm arb, 510 Chicago Opera Donie, Jahne gejogen ohne Schmerzen. 25 Gis. Abends offen bis 8. 27ibli Pribatheim fur Damen mabrend und nach ber Ent-bindung. Rath und Silfe in allen Frauenangelegen-heiten. Mrs. Beder. Dr. ber Geburtshalfe, 512 Roble Etr., nahr Milwaufee Abe. Frauenfrantheiten erfolgreich behandelt Splatrige Erlabrung. Dr. Rofch, 3immer 20, 113 Rhams Err, Gde bon Clart. Sprechtunden von 1 bis 4. Sonntags von 1 bis 2. 21inbis Geichiechts. Sauts, Eints, Rierens und Unterleibs-Krantheiten ficher, ichnell und dauernd geheilt. Dr. Chlers, 108 Bells Str., nabe Obio. 27apbw Sofpital für Frauentranbeiten, 360 G. Rotth Abe. Mit ficherem Erfolge, ohne Operation werben alle Frauentrantheiten, Unregelmäbigteiten u. f. w. nach ber neueften Methode behanbeit.

(Ungelgen unter biejer Rubrif 2 Cents bas Bort.)

Englisch schreiben, lejen und sprechen in 30 Let-tionen lebrt herren und Damen ber langidbrige Sprachlehrer Moeller, 548 Karrabee Str. biboja Englische Sprace für Gerren und Damen in Rleins flaffen und peivotim, sowie Buchdalten, alle handels fader bekanntlich am besten gelebrt im Rordwest Ghie ago Gollege, Brofestor George Jensten, Bringipal Dagielbe ift jest 922 Milmaute Abe., Imifchen Alband und Baulina. Offen ben gangen Sommer Tags und Abends. Breife mäßig. Unterricht im Englichen für Damen und herren, 6 Stunden wöchentlich, \$2 ber Monat. Auch Buch-führung, Thoswriting u. f. w. Befte Lehert, lieine Rlaffen. Zogs und Wberds gangen Sommer. Ripiens Bufineh College, 467 Milwaufes Ave., Ede Chicago Ave. Beginnt iehr. Gefdaftsgelegenheiten.

Bu vertaufen: Ein etablirtes Trub und Bandage. Geicatt, billig, ba ber Eigenthumer bid bom Geiconit gurudzieht. 3. B. Epple, 53 R. Ciarf Str. Bu bertaufen: Abreife halber, guter beuticher Sa-Bu bertaufen: Gutgebendes Grocert: und Futter: Geicaft. Rachgufragen: 4832 Aibland Abe. - be Bu bertaufen: Wegen Familienverhaltniffe, ber beste befannte Caloon an ber Oficite, mifchen Mbolefuler Butern und Fabrifen gelegen. Lange Leafe, 3-4 Faffer Bier taglich. 8300-8400 bar, ber Reft nach Belieben. Offerten erbeten: 3. 90, Abendpoft. Bu berfaufen: Gin feit 16 Jabren beft:henber Ca-loon, Gubfeite, frantheitshalber für ha:ben Breis. -645 Milmautee Abe.

lig. Bu erfragen im Depot, 41 Ciburn Ave., Loomis. Bu bertaufen: 6 Rannen=Dildgeidaft, fojort, bil Bu bertaufen: Gin guter Ed-Saloon. 593 Clp= Bu vertaufen: Spottbillig, gutgablindes hotel.— Gelb zu verleiben. 6 Prozent. Reine Kommiffion. R. 8, 63 und 65 R. Churt Str. -- do Bu bertaufen: Gine gute Grocert, billig. Abreffe erbeten unter: 3 95, Abendpoft. Bu verfaufen: Gin gut gablendes Bottle Bier-Ge-fchaft. Raberes bei Lobr & Weber, 250-252 Lafe Str., nabe S. Water Str.

Bu berfaufen: Bigarren- und Candy-Store mit Bohnung; billige Miethe; after Blat 84 R. Ca:- fteb Str. Dija Dija Mus berfaufen: Reftauration mit Bobngimmit, billige Miethe, für \$200. 2638 Cottage Grov: Abe. Ju verfaufen: Thees und Raffer-Route mit Wagen, Pferbe, Mible und Thee-Kiffen, jowie fleinem Stod. Route umjonft. Etwa \$325. 290 B. Rorth Ave. mbi Bu verfaufen: Gin gut bezahlendes filaidenbier-Geidalt, nur pribate Rundichgit, trei Birre, mei Buggen und Pierbegeichirr u. i. w. 8 Eindo en Ibmailio Bu bertaufen: Gin erfter Rlaffe Caloon, einBar-gain, wenn jofort genommen. 353 Milmoutee Abe. mbi Bu bertaufen: Erfter Rlaffe Baint: Store, feine Ronfurreng, billig. 1599 35. Str. -bi Bu bertaufen: Gin Butcher Shop für \$100. 3212 Bu bertaufen: 6= bis 7:Rannen=Milchgeschüft, bil-lig. 35 25. Blace. imobi Bu bertaufen: Saloon mit möblirten Zimmern. 523 S. Clart Str. 11ma, liv

Bu bermiethen. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Bu verkaufen: Saloon, frantheitshalber. 358 Seog-mid Str. 11malm

Gafino Grobe gu bermiethen für Bie-Ries, Gefellichaften, u. f. m., 9601 Gining Ane., 12ma, lto Genth harr, garms, Eigenthumer. Bu vermiethen: Gine gute Baderei. Billige Miethe Guter Umfah. Reuer, guter Ofen. Alles Rabere 141 Suron, Ede Franklin Str., Barterre. - bi

Bimmer und Board. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu vermiethen: Schones, moblirtes Frontzimmer, fe parater Gingang und Bad. 297 B. Late Etr. —m

Bu bermiethen: Möblirte Zimmer mit Bad. Crtra Gingang. 109 Clybourn Abe. 14ma, lu Bu bermiethen. Boarders berlangt bei ungarifdem Dechanifer. 2929 Poplar Abe. mbi Bu bermiethen: Solle, fein möblirte Zimmer mit Bab, per Boche \$1.50 bis \$5.00. 175-177 S. Sale feb Str. Bu vermiethen: Reinliche Schlafftellen, \$1.00 per Boche. 135 Milmaufee Ave. 8ma, 1m, bb Bu vermiethen: Gin unmöblirtes Zimmer in Late Bien, nabe der Northwestern Eijenbahn-Station. Die ferten unter: h. 80, Abendpost.

Bu bermiethen: Subich möblirte Frontzimmer, ein-ein und boppelt. Dagige Miethe. 205 Junois St., Bu bermiethen: Möblirtes Bintmer an einen ober wei herren, \$2.00 Die Boche. 66 Sigel Str. Berlangt: Roomers. 333 Sebgwid Str.

Bu bermiethen: Ein Zimmer an einen nüchternen jungen Mann. 447 Sedgwid Str., 1. Flur. Bu miethen und Board gefucht. Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Gents bas 2Bort ! Bu miethen gefucht: Bon jungem Chepaar, 1-2 unmöblirte 3immer mit Ruche. Rorbfeite, ob.r einer ber Boritabte. Offerten mit Breisungabe: 3 88, Ubenboft.

Geld. (Ungeigen unter blefer Rubrit 2 Cents bas Bort.) Souisbold Loan Mijocia:ton. 85 Dearborn Str., Zimmer 304. 534 Bincoln Abe., Zimmer 1, Late Biem

. Belb auf Dobel. Reine Begnahme, feine Deffentlichfeit ober Bergogerung. Da wir unter allen Gefellicoften in Ber, Staaten bas giente Abpital beitigen, jo fonn wir Euch niedrigere Raren und langere Zeit gewähre als irgend Jenaund in ver Eradt. Unfere Gefellichaft organifier und macht Geschafte nach dem Baugefel schaftsplane. Darleben gegen leichte wöchentliche ob monatifiche Rückgabling nach Bequemilichteit. Spre. uns, bewor Ihr eine Anleibe macht. Bringt Eu Mobel-Quittungen mit Euch.

- Gs wird beutich gefprochen. -Soufebold Loan Affoctation,
85 Dearborn Str., Zimmer 304.
534 Lincoln Ave., Zimmer 1, Lafe Biew.
Gegründer 1854.

Wenn 3 hr Geld zu reiben wünscht, auf Möbel, Pianos, Pferbe, Wagen,
Rutichen u.j.n., sprecht bor in der Df

Belb gelieben in Beträgen bon \$25 bis \$10,0000, ju ben niedeligften Raten. Prompte Bebienung ohne Defeintlichfeit und mit bem Botrecht, daß Euer Eigenthum in Eurem Befit verbleibt.

Gibelity Mortgage Boan Co. 3 ncorporirt. 94 Bafbington Str., erfter Flut, swiften Clarf und Dearborn, ober: 351 63. Strafe, Engelewoob.

ober: 9215 Commercial Ave., 3immer 1, Columbia Blod, Sub-Chicago. 14apon Gelbju verleiben auf Mobel, Bianos, Bicebe, Bagen u. f. w. Rleine Anteiben, et iben bon \$20 bis \$100 miere Spezialität. Bir nebmen Ihnen bie Abbel nicht weg, wenn wir bie Anleibe machen, jondern laffen biefelben in Ihrem Befts.

Bir baben bas größte beutiche Gefdaft in ber Stadt. tin der Skodt.
Alle guten ehrlichen Deurschen, sommt zu uns, wenn 3hr Geld borgen wollt. In werdet es zu Eurem Bortheil sinnen, dei mir dorzusprechen, ehe Ihr ansberweitig bingeht. Die ficherfte und auberlassignige Bebardlung zugefichet.

Le B. French,
19mall 128 La Salle Str., Immer 1.

Be ft Chicago Loan Company Sulled in Barum nach ber Subicite gehen, wenn Sie Geld in Jimmer 205, Nr. 185—187 B. Madijon Str., N. 293, Ede Halfeld Str., chenjo bilig und auf gleich leichte Bedingungen erhalten fonnen? Die West Chicago Loan Company borgt Ihnen irgend eine Summe, die Sie wünscheit, grand der flein, auf Daushaltungs-Möbel, Lianos, Pferde, Wagen, Carriages, Agerbausigkeine, Waaren, oder tigend eine andere Sicherheit. Mest Chicago Loan Company, Jimmer 205 185—187 K. Madijon Str., N. 2B. Ede dasked Str. 27dalij

G. Beils Deutsches Bjand- und Leib-Geschaft, Rr. 44 S. halfteb Str. Das reeffte Befcaft ber Beftfeite, Gelber auf Uh-ren, Juwelen und andere Wertbfachen ju leiben. 26mg,3m

welche Gelb borgen wollen auf Möbel, Pianos, Waa-renlagerschen, wollen geft, vorsprechen bei 3 ei mer, 119 Dearborn Str., Zimmer 53. 11mailj Moju nach ber Subfeite geben, wenn 3hr billigeres Gelb haben könnt auf Möbel, Pianos, Pferde und Magen. Lagerhaus-scheine, bon ber Rort hwe fern Mort aufe Loan Co., 519 Milwautee Ave., Jimmer 5 und 6. Offen bis 9 Uhr Abends. Gelb rüdzahlbar in bes Tiebigen Beträgen.

Ebrliche Leute,

Mobel Morigage Loan Co., 3immer 12 Hoppmarket Theater-Gedude, 161 M. Masdismmer 12 Hoppmarket Theater-Gedude, 161 M. Masdismer 12 Hoppmarket Theater-Gedude, 161 M. Masdismos, auf Bertagen von 110 bis
di000, auf Möbel, Bianos, Kferde, u. s. w.
27aplm Möbel, Bianos, Kferde, u. s. w.
dobel Nortgage Loan Co.

Borge Cell diw in Poan
Co., in Vertagen von 110 bis 110,000.
Offices: Thicago Stod Erdage Vogs. Südweste
Get Bashington und La Salle Str., 4. Flux, Jimmer 414, 415 und 416.

Such Keld un feifen 100, u. 6. Vereste auf Krubt.

Suche Gelb gu feiben, \$100 gu 6 Brogent auf Grunde eigenthum. Offerten: &. 83, Abendpoft. \$1100 ju leiben gesucht auf erfte Sphothet an Late Biem Eigenthum auf brei Jahre ju 6 Prozent. Bu erfragen 218 Orchard Str., im Store. Gelb ju verleiben auf Grundeigenthum und jum Bauen. 5 und 6 Brogent, Freudenberg Brob., Aord-meg-Cde Milmaufter Abe, und Dibifton Etr. 17anbifalm

Grundeigenthum und Gaufer. (Angeigen unter Diefer Hubrit 2 Gents bas 2Bort.)

Stabtlotten \$5 bis \$50 jede, ber neuen Stadt Columbia, Bisconfin.

Boller Warranth Deed und Abftract bireft bon bet Regierung. — Reine Struern auf die Lotten bis 1895.
Bis jest find icon 1200 Lotten berfauft, und bes Reit gent ichrell ab.
Gute Jarmen nabe ber Stadt zu \$7.50 ver fiere: \$2.00 per Acre baar, Reit gablbar in 2, 3 und Sabren. Sprecht fofort vor, ba die Breife balb auf \$10.00 Mere fteigen werden. Infere Agenten fabren taglich binaus mit Lanb. gern ift Eure Gelegenheit gum Erwerben eines que bein ift Gure Gelegenheit gum Grwerben eines que Jest ift wire Sertgal-Bistonfin, nahe brei Eifenbaps a Deims in Gentral-Bistonfin, nahe brei Eifenbaps in. Gutes Baffer, guter Boben und gute Nachbarn, aufche, Amerikaner und Schrecht von ober schreibt um toftenfreie Karten und Serecht von ober schreibt um toftenfreie Karten und

M. B. A d a m \$ & C o., 163 G. Randolph Str., Zimmer 2. m3,1m,bbi

65,000 Ader gutes Farm: Land bon \$5.75 bis \$3 per Ader ju verfaufen bei ber Wisse confin Ballen Land Co. von Maufan, Marathon Gunnty, Wis. Gutes gartholz, guter Bobin, gutes Maffir, guter Merft für Polz w. Getreibe, ba fich vier brichiedene Gijenbabuen ba. befinden. Des bietet End bie bete Geleganheit berichiedene Gifenbabner

Ju verfaufen.

Lor und Indiges Framerhaus, Miethe \$32
p. M., McKennold Str., nabe Alpland Av.
Loren und Lindiges Geichäfts und Bobnbaus,
Lincoln Abe., nabe Racine Ave
Lot und 5-Zimmer-Cottage, Mohand Str., nabe
North Ave. (fehr billig)
Lot und Tindiges Geichäfts und Bobnbaus,
Miethe Sid d. Beichäfts und Bobnbaus,
Wiethe Sid d. M., Schamist, nabe Schiller & 6500
Lot und zwei Judige Framerschuffer, Miethe
Lot d. M., Schamble die Geichäfts und Bobnbaus
iern, Cottage, jowie mehrre ausgezeichnete bebaute und unbehaute Geichäfts-Kaden zu AusgainBreifen. August Torpe, 160 C. Korth Ave.
Ciffen Ibends und Sonntags Bormittags. 9mlus

Bu vertaufen: Bargains in Cottages. 13ftod. Bargains in Cottages.
Fairlieb Abe., nabe Chicago Ave., 13ftod.
Brid
Rarbrood Abe., nabe Heften Ave., 13ftod. Frame . \$250
Blandbart Abe., nabe Boman Ave., 13ftod. Frame . \$250
Blandbart Abe., nabe B. Str., livod. Frame . \$250
Allen obigen auf leichte Abzahlungen, \$200 bis
\$300 Baar, Reft monatlich
Roefter & Janber,
Deutsches Grundeigentbums-Gefchaft,
Sentjeles Grundeigentbums-Gefchaft,

31 berfaufen: Trei Brefied Brid-Front und Steins Baleutent 6-3immer-Cottages an Oaften Boe., swischen 34. und 36. Str. Diele Cottages find mit gelem Fichtendolf ausgestattet und mit allen modernet Leebesfertungen berfeben: beibes und faltes Baffer. Badbeitsten und Gloft. Letchte Jahlungsbedingungen. 3u erfragen: in ben Gebünden, ober bei E. Spencer Sturges, Rr. 50 Dearbon Str., Jimmed 704-705, Eigenthümer. Telephon: 3527 Wain.

Bu verfaufen: Berichenft-Gin bubider illuftrirtes

gu bertalien: Zericheitte-Ein gulder tunfertere bautzer Kaarlog von Hollwood, ber die Lage, Umgebautzer, die Bedaude, Wohnhömier, Kabryeles bung, difentlichen Gebäude, Wohnhömier, Kabryeles Chicagos, wird vorofrei an jede Abreffe verjandry oder an Alle gegeben, die esin der Dauptofftee abselen. S. E. Groß, 602, 603, 604 und 605 Majonic Lemple, State und Randolph Str. — sa

3u verfaufen: Wegen Abreife, meine zwei auf ber Sibofite, brit Blod's vom Allinois Central Devet, gelegenn Cotten, bie mir \$600 fosteten, für \$250. Diferten 3 53, Abendpoft. Berfaufe mein heim fite zwei Drittel feines Beretbes. \$3000 nehmen es, toftete \$4500. Brauche 8300 baar. Reft in leichten monatlichen Abgablungen. Benn End biefes intereffirt, berichaft Euch ioforb Einzelbeiten. Abreffe 3 97, Abendhoft. 14malis

Bu verlutfen: Saus, 4 Bimmer, und zwei Botten, gufammen ober einzeln. 5014 Dreier Str. Gebiort bon bier. -- mi

Bu bertaufen: Bargains, Douglas Bart Lotten nut 1850; leichte Abgablungen. G. R. Pfeifer, 189 La Galle Str., Zimmer 920. Muß berfaufen: Zweistödiges neues 11-Zimmers haus mit allen modernen Einrichtungen, Badezim-mer, Gas u. f. 10., Bup Window in Front und Seite, Preis \$2000, Baar \$1000. Rachzufragen 843 B. Rorth Abe.

Bu pertaufen : 3u berkaufen:
Alder in Kanfalee County, 3A. \$1200
Alcres in Marihall County, 3nd. \$1200
Alcres in Marihall County, 3nd. \$1200
Alcres in Starfe County, 3nd. \$1200
Couis Wint, 6537 S. Hafteb Str. —fa 36 bin in einer Gelbtlemme. Ber jahlt \$400 für meine \$150 Baulot, welche ich voriges Jahr kaufte. Rebme \$75 baar, Reft nach Gurem Belfeben. San-bel ift diese Woche abguichlieben. Abreffe: 3 96, Abendpoft.

Pianos, mufifalifche Inftrumente. (Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents das Bort.) Rur \$45 baar für ein elegantes Rofenholy-Biano; muß bertaufen. 617 B. Indiana Str. 15malto Bu bertaufen: Billig, gutes Anabe-Pians. 199 Subjon Mbe., hinten.

Berfonliches. (Angeigen unter Diefer Aubrit, 2 Cents das Bort,)

(Anzeigen unter dieser Rubrit, 2 Gents bas Bort.)
Wiener Damen fon eider Altademie,
Dicectrice: Minte. Olga Gold gier.
Schule für Reiderunden, Schnittzeichnen und Zussichneben. Grimblicher Unterricht in allen Zweigen ber Damenichneibere nach ben anerkannt ausgezeichneten Wiener Suften.
Der Eintritt in die Schule fann jesterzeit fattfinden, und währen besten bei Attefinden, und währen besten Anterrich wird finnen die Damen ihre eigenen Aleiber angertigen.
Der Unterricht wird in beuticher, englischer der franzöfischer Breide gegeben.
Gehriells weiben Zumenkeiber auf Befellung in eigen neben Zumenkeiber auf Befellung in eigen neben Zumenkeiben und Bechaften wird mit hilb bes Wiener Zuschneiben gelicht, desen beziehen und Rebailen auf ben berigiebenften enwalliche Berwenbarfeit durch Ertheilung von Auszeichnungen und Rebailen auf ben berigiebenften enwalliche Berwenbarfeit durch Ertheilung von Auszeichnungen und Rebailen auf ben berigiebenften enwalliche Berwenbarfeit durch erwickenften enwalliche Berwenbarfeit durch erwickenften enwalliche Berwenbarfeit durch erwickenften enwallich wird auch nach auswärts breianbt.
Diese Appaart mit einem Buche, welches die bollsfändige Anteitung zum Gebrauche besjelben enthält, wird auch nach auswärts breianbt.
Uniere Drudicheit: "Die Runn, fich zu lie ib en", werb in unierer Office bestenften aussezeichten er Damen fon einer Atabem te

Biener Damenioneiber atabem te. 163 State Str.. Rorboft-Ede Montoe., Bimmer 76, 77, 78 und 79. 29mgbm Jimmer 76, 77, 78 und 79. 29mibm Die follett Dref, Softem Gompanh bat eine Clifice in Ro. 163 State Str., Zimmer die eröffnet. Diejes Sphem wurde von den vorzüglichten Kleiderunderen erprobt und für ausgezeichnet beiumben, als das Beste, was im Relederzulchenten bisber erfunden wurde. Es ist febr lei dt 3 u erlern en und ist ein ichtiger Rafina un allen fichtet Buffen unmöglich. Die Jollett Dreb Sphem Company garantier vorzügliches Baffen an allen Körberstormen und fordert die Welt deraus, ihr es an Bollstoumenbeit der Arovarionen und federschiem Singlichen Baffen an allen Körberstormen wird es der beit der Allender in der erften Zeichnung gleichjutdum. Für Aleibermacheinnen wird es vorröhlicht sein, dieses zweitäfige Spikem zu drüften und alle Arbeit fürkunden mörgen genent: Schinten auf Beitellung ausgestübrt. Besondere Aufmerkamfeit wird auf Armelichnitet gelenkt. Schinte werden am Montag für belömitet gelenkt. Schinte werden am Montag für belöm kein gelkefert. Die Follett Dreib vor ein Genete. Die Kreis gelkefert. Die Follett Dreib vor ein den Kreis gelkefert. Die Follett Dreib vor ein den Kreis gelkefert. Die Follett Dreib vor ein Genete Schinten werden am Montag für balben bei Vereil vor eine Kreis gelkefert. Die Follett Dreib vor ein Genete Schinten werden am Montag für balben der Vereile vor eine Kreis gelkefert.

Löhne, Roten, Boards, Saloons, Groceths, Rents-Bills und ichlechte Schulden aller Art fofort folleftirt, Konitabler immer an Sand, die Arbeit zu thun. 76 und 78 Fifth Boe., Zimmer 8. Offen Sonntags bis 11 Uhr Bormtitags. Schneibet dies aus. Nach Kinard, Konfladber. Es with hier deutschaft gebrochen. 17mailmb Löhne, Roten, Miethe, Schulden und Ansprüche aller Urt ichnell und ficher bollettiet. Keine Gebühr wenn erfolglos. AlleRechtsgeschäfte iorgätig beiorge, Burcau of Law and Collection, Imali-loff-160 Bathington Etr., nade 5. Ab., Jimmer 18. John B. Thomas, County Conftable, Manager.

Löhne, Roten, Kenten, Board Bills, Saloone Bills, Buchpoften und alle ichlechten Schulden tols lettirt, alle Rechtsgeichöfte gewissendart beforat, keins Bezohlung, wenn nicht erfolgreich Schnell und fick. 3. 3. % in n i r y, Menager. 15mailunt 154 La Salle Str., Jimmer 18.

Befannt ju machen, bag bie Berfoofung einer ge-bat-lien Tifde und Sofavele, abgehalten in Baueth yalle, Chhoburn Abe. und Blachant Str., an Bfingftmontag, den 14. Rai 1894, ftattgefunden bat. August Bauer, bitte um Ihre Abreffe. &. 8., 137

Calfomining, Baperbanging und Bainting qui und billig. Auguft Schoeffer, 351 Didens fibe. -Röhne, Roten, Boards, Saloone, Grocerps, Rents Bills und ichlichte Schulben aller Art fofort wileftirt, Conftabler immer an Sand, die Arbeit zu thun. 78 und 78 gifth Abe. Jimmer & Oren Sonntags bis 11 Uhr Bormittags. Schneibet dies aus. 17aplm

Bluid-Cloafs merben gereinigt, geftemt, gefüttert und modernifirt. 212 G. halfteb Gfr. 16jebm

Die Räuber. Die Verschwörung des Fiesto. Rabale und Liebe. Don Carlos.

Diese Stücke, die dramatischen Erstlinasmerke des unsterb. lichen Dichters Friedrich Schiller, find in dem foeben erschienenen

Zweiten Bande

seiner sämmtlichen Werke enthalten, welche in der Office der "21bendpost", 203 fifth 21venue, zum Preise von 25 Cents der Band zu baben find.

Dieser zweite Band ist noch stärker, als der erste und hat nicht weniger, als 580 Seiten. Mie zuvor ift dem Publikum Gelegenheit gegeben worden, vier Schiller'sche Dramen in gut gedruckter Musgabe und schönem Leinwand-Bande gum Preise von 25 Cents gu erwerben. Unter diefen Umftanden gibt es feine Entschuldiauna für irgend einen Deutschen, der es perabsäumt, die Meisterwerke der vaterländischen Dichtkunft in seine gamilie einzuführen und seinen in 21merika geborenen Kindern die Kenntniß der berrlichen deutschen Geistesschätze zugänglich zu machen.

Alle pierzehn Cage erscheint ein Band der deutschen Klassi. fer, und Miemand braucht Coupons zu sammeln oder sonstigen Hokuspokus zu machen, um diese vorzüglichen Bücher zu erwerben. Die "2lbendpost" befast sich mit dem Dertrieb derfelben nur deshalb, weil fie fest davon überzeugt ift, daß nichts so fehr gur Erhaltung und Oflege der deutschen Sprache in diesem Cande beitragen fann, wie die Derbreitung der Meisterwerke deutscher Dichtkunft. Wer diese kennen gelernt hat, wird nicht mehr wegwerfend von der deutschen Sprache reden, sondern stolz darauf fein, von einem Dolke abzustammen, das so herrliche Beistesfrüchte gezeitigt hat.

Der erfte Band, enthaltend

Schillers sämmtliche Gedichte,

wird auf Derlangen nachgeliefert. Jeder Band ift einzeln fanflich, doch empfiehlt es sich, die vollständigen Werke eines jeden großen Dichters anzuschaffen.

Es braucht Niemand zu kaufen, ohne die Bücher vorher

Pofibeftellungen fonnen nur bann berudfichtigt werben, wenn bas Gelb fammt bem Porto, welches 10 Cents beträgt, vorher eingeschicht wirb. Durch die Trager wird bas Bert

Geschäftskalender von Chicago.

Merrill, Chas. S., Ede Clart Str. und North Abe. Bhods. R. v., 504 R. Clart Str. Rees. Alphons W. 311 Rorth Abe. Weder, Eugene, 445 R. Clart Str. Moore, W. M. 353 R. Clart Str. Moore, W. M. 353 R. Clart Str. Schroeber, Seury, 465 und 467 Milmaufee Abe. Schroeber. Henry, 445 und 447 Wiliwautee Ave. Winholt, J. 308 Wiliwautee Ave.
Nichtenberger, K. J., & Co., 831—833 Miliwautee Ave.
Dariwig Lito J., 1570 Wiliwautee Ave.
Kendall, E. W., K. Cart and Centre Str.
Cisherg, Fred., & Co., Sedgwid und Centre Str.
Ara, Good., 952 Miliwautee Ave., 452 Wells Sir.
Clob. C. B., Clart und Centre Str.
Vogellang, Nobt., 351 Lincoln Ave., Cede Fullerton.
Falfenberg, Frant C., 688 Chicago Ave.
Volumer, W. J., Dallieb und Garfield Ave.
Gegrers, G. W., Wedfere und Haffeld.
Feldfamy, 1127 und 1373 R. Clart. elroth 2., 107 G. Chicago Abe.

Gerges Albert. 1072 Lincoln Abe.

**Muslandishe Wechsel.*
**Atland Banf. La Calle und Washington Str.
**Firf National Banf. La Calle und Washington Str.
**Arithms National Banf. Dearborn und Nonroe Str.
**Anomenish. Chap. La Calle La Calle Chr.
**Anomenish. Chap. La Washington Str.
**Etoughton. W. G. L. Edgelburgon Str.
**Etoughton. W. G. L. Calle Str.
**Atlandish. Chap. La Calle Str.
**Claughton. B. G. L. G. L. Calle Str.
**Claughton. B. G. L. G. L. Calle Str.
**Claughton. B. G. L. G. L. Calle Str.
**Claughton. B. L. L. Chap. L. Calle Str.
**Claughton. B. L. C. L. Calle Str.
**Claughton. B. L. C. L. Calle Str.
**Claughton. B. L. C. L. Calle Str.
**Claughton. B. L. Calle Str.
**Claughton. B. Calle Str.
**Claughton

Stroemer, E., 669 Milwautee Ave. Murray & Co., Randolph und Jefferjon Str. Buckerien. The Wm. Schmidt Baling Co., 75 Chybourn Abe. Lyftad & Anderson. 296 Division Str.

Byltad & Anderson, 200 Aufgeschäfte.

Rational Bant of Amous, 115 Dearborn Str.
Bant of Commerce, 188—192 La Calle Str.
Washmakhort & Heinemann, 145 Handolph Str.
Greenebaum Sons, 83—85 Dearborn Str.
Dreher, E. C., & Go., Dearborn und Mashington.
Lincoln National Bant. N. Clart und Michigan Str. American Kational Bant. A. Carf und Wichigan Str. The Garben Cith Bant A Truft Co., 161 Randolph. American Er. Nat. Bant. Dearborn und Jaclon Str. Koch, Edward. 188 Dearborn Str. Ban: und Acthorecine. Phoeniz Loan & Building Societh, 324 E. Sibifion. Hoperng von & Building Society, 324 E. Division. BefistitelsUniversuchung. Haddod. Balleite & Rickords Co., 107 Dearborn Str. Tifle Guarantee & Trust Co., 92 Washington Str. Buschwah, Peter, 538 Lincoln Ave.

Billiarde und Caloon:Firtures. Blumenhandlungen.

Brewer & Hofmann Brewing Co., 43 S. Green Str. Bapft Brewing Co. Corner Judiana und Desplaines. Meft Side Brewing Co., Magnita und Poatlina. J. J. Dewes Brewing Co., Hoghte und Nice. Carriages. The Rauffman Buggh Co., 363 Babafh Ave. Racine Wagon & Carriage Co., 430 Babafh Ave.

Mery G. & Son, 209 bis 215 Supertor Str. Gonditoren. McRamara, L., 885 N. Starf Str. Greamery. Wog Uja, 672 Fullerton Ave. Dampfichiffs:Agenten. Frangen, Frig. 296 Miliwaufee Mbe.

Strauß, Geo., 1085 Milwaufer Ave. Strauß, Geo., 1085 Milwaufer Ave. Lenning Hardware Co. 1985 North Ave. Bergenger & Jilifd, 291 und 299 North Ave. Goeffche, Ehler, 1049 Milwaufer Ave. Roehler, Jos., 1145 Lucoln an Both, T. L. & Co., 678 Mittounter Ave.

Both, T. L. & Co., 678 Mittounter Ave.

Emerting, Fred., 832 Mittounter Ave.

Etelow, E. & Co., 785 Mittounter Ave.

Moeller, W. & Co., 1163 Lincoln Ave.

Mocler, W. H. & Co., 1163 Antolia Ave.
Sass und Electric Hitures and Plumbing.
Willems, Beter, 254 R. Clart Str.
Counbremann, J. C., 182 North Ave.
Neuthabt, Hred., 300 North Ave.
Verejer, Chas. C., 187 W. Livition Str.
Vole & Thumn. 288 United Ave.
Williamion & Schreeber, 200 Nandolph Str.
Garben Girly Chamber Co., 297 Maddah Ave.
Aug. J. F., 238 Lincoln Ave.
Garcerick.

Richer, John. 241 Rorth Ave. Richert, N. J. 168 Hullerton Ave. Nubrecht. W. J. 168 Hullerton Ave. Burholm, John O., 262 E. Division Str. Chrabarth D., 472 Rorth Ave. Brost & Bertram, 291 Lincoln Chihardt S., 472 North Ave. Prost & Dectram. II Lincoln Ave. Larion. Undrew. Halfted Str. und North Ave. Guenther, Hred & Son. 1738 Afhland Ave. Stod. E. L. 394 Wells Str. Seldermann. G. 3., 555 Sedywid, Kneter, R., 124 Seminary Ave. Brundeigenthum und Darleben.

Grundeigenthum und Darlehen, Kerloot. W. D., 28 Walbington Str.
Tone, D. D., & Go., 206 Ka Salle Str.
Mead & Goe; 100 Walbington Str.
Miller, Oliver. & Go., 97 Walbington Str.
Schreber Bros. 84 Walbington Str.
Krauer. J. D., 93 Fifth Abe.
McKade & Go., 172 Lincoln Abe.
Satterman, W. E., 788 Willionalte Ave.
Torpe, August. 160 North Abe.
Charler, Frant U., 724 Milmauke Ave.
Ciod. Cenit. 374 Dissipon Str.
Ruhn Bros., & Spengler. 1619 Milmauke Ave.
Ciod. Cenit. 374 Dissipon Str.
Ruhn Bros., & Spengler. 1619 Milmauke Ave.
Gwilt. B. J., & Go., 217 W. Maditon Str.
Beabody. Doughteing & Go., 59 Paerdorn Str.
Morey G., Sty W. Clart.
Thompson W. D., 233 W. Maditon.

Rrueger, Theo., 189 Milmaufe Mbe.

Sate: und herren:Musftattungswaaren. Ctauber, Bal., 173 Rorth Abe.

Stanber, Bal, 173 Horth Avo.
Asyminsti, Chas., & Co., 164—166 Mandolph Str., Engers, Goof & Hoffmer. 167 Washburgton Str., Beterfon & Ban. La Calle und Kandolph Str., Greenebaun, Denry und D. S., 92 La Salle Str., Daafe & Anderean, Topearborn Str., Britans Bros. & Co., 128 La Salle Str., Noje, Luintan & Co., 72 Dearborn Str.

Meidergeschäfte. The National Clothiers, Milwaufee Ave., EdeDivision. The National Clothers, Milwantee Ave., EcCDivi Piction, S. M., Ged Korth und Milwantee Ave. Becker, Nartin, 1826 Divition Sir. The Pinterton, Sede Sibobarra und Hullerton Ave. Rauert, Kuno. 191—193 Vorth Ave. Rennader & Cop., Modfon und Hallich Str. Strandes & Henermann, 719 Lincoln Ave. Mleider, Schnittmaaren, Couhe.

Reichenbestatter.
Klauer, Freb., 242 Wabash Ave.
Overlat. Jacob J., 1654 Milwoutee Ave.
Andoloh, denry, 867—869 Milwoutee Ave.
Ardoloh, denry, 867—869 Milwoutee Ave.
Jordan, C. D., & G., 14—16 Machion Str.
Sigmund, C. D., 74 fristh Ave.
Bentlen, A. D., 238 Cincoln Ave.
Chouchoup, B., 1135 Diverley Str.
Potles, Whn., 860 R. Hafted.
Physics, W. M. 842 Kingoln Ave. Birren, D. M., 842 Lincoln Mbe. Birren, R. Dirs., & Co., 171 E. Chicago Abe.

Möbelhandlungen. Wirts & Schoffe, 222 Wabafh Abe. Golby, J. M. & Sons, 148—154 Wabafh Abe. harns, D. F. 105 Cipbourn Abe. parins, D. F.. 105 Chybourn Ave.
Manfralienhandlungen.
Manver, Robert, Division und Franklin Str.
Cummy, Clay Z., 174 Wabash Ave.
Adhmasshince. 239 Wabash Ave.
White Serving Machine. 239 Wabash Ave.
White Serving Machine Co., 340 Wabash Ave.
Davis Serving Machine Co., 340 Wabash Ave.
Tefeir: Reparaturen.
Lopier: Reparaturen.

Fowlers, 38 Madison Str. Andolph, Louis, 957 Milmautee Ave. Felt, L. 213., 215 Chicago Ave.

Nimball, U. U. Go., Waddift Ave. und Jackjon Str. Lyon, Potter & Co., UA Waddift Ave. und Jackjon Str. Lyon, Potter & Co., 174 Waddift Ave. Chickering Chafe Prof. Co., 219 Waddift Ave. Lie John Church Co., Waddift Ave. und Packjon Str. Cieger & Co., Waddift Ave. und Jackjon Str. Chicago Wuijic Co., Waddift Ave. und Addins Chicago Bie Co., 210 Chicago Moe.

Schwarz, August. 158—158 Jüinois Str. Scraf. Anton. 400 E. Division Str. Strauß Herb. 398 Lucoln Ave. Lake Lieu Die House. 1658 R. Clarf Str. Dehnston Bros. 1658 R. Clarf Str. Dehnston Bros. 1658 Riccoln Ave. Ban Straaten S. & Son, 156 E. Chicago Ade. The 3. D. Fenton Co., 267 Babaih Mbe.

Rrat, 3. C., 1900-1902 Milmautee Mbe. Rraf. J. S., 1900—1902 Mitwautee Ave. Wildner, G., 418 Karrabee Etc. Erickson, G., 1190—1102 Witwautee Ave. Anoop. E. D., 245—247 North Ave. Mitten, Genii. 847 Mitwautee Ave. Krumm. John, & Bro. 131—133 Hufferton Ave. Chundott, E. L., 280 Sincoln Ave. Hoell, Chas., Get Lincoln Ave. und Sedgwid Str. Hall Chas., Get Lincoln Ave. und Sedgwid Str. Hall Chas., Get Lincoln Ave. Moelle Chas., Get Lincoln Ave. Moelle Chas., Get Lincoln Ave. Beterfen, John, 693 Lincoln Ape. Roop, Julius, 495 bis 497 Chicago Ave.

Giderheitsgewölbe.
Fidelith Sale Pepolit Co., 143 Manbolub Str.
Mierdants Sale Devolit Co., 78 da Sale Str.
Gentral Sale Devolit Co., Noams aus La Sale Str.
Gentral Sale Devolit Co., 140 man aus La Sale Str.
Germania Sale Devolit Co., 160 Larts. Germania Pl.
National Sale Levolit Co., 160 Larts. Germania Pl.
National Sale Levolit Co., 160 Lavorn Str.
Wilder Part Saleth Devolit Co., 1800 Milmauter Ave.
Daymarfet Produce Bant, 143 M. Nanbolob Str.
Williamter Eve. State Devolit Co., Wilmauter Ave.
und Carpenter Str.
Chicago Salety Repolit Aunits. 104 Mashington Str. Siderheitegewolbe.

Chicago Safety Deposit Baults. 104 Mashington Str. Barbanten.
American Trust & Sabings Vanst. La Sasse Vida.
Aratrie State Sabings Vansthungton und Desplaines.
Central Trust & Sabings. 155 Va Sasse Str.
Hilbourten Vansting All., Gart und Randolph Str.
Milmoutee Abe. State Vanst. Plitmoutee u. Carpenter.
Dine Sabings Bant. 104 Washington Str.
Chobe Sabings Bant. Dearborn und Jacsfon Str.
Home Sabings Bant. Dearborn und Jacsfon Str.
Home Sabings Bant.

Storage Barchoufes. Livingfton. B. 6., 235 Wells Str. Bergman, A., 115 Lincoln Ave. Dudely, I. G., & Bros., 179 Lincoln Abe. Siech, R., 1110 Lincoln Abe. Bilfon & Co., 405 9t. Clarf Str. Underwood, M. D., 531 Sheffield Ave.

Unberwood, M. D., S31 Sheffield Ave.
Darrow, A. D. Security Bidy.
Germania Inf. Co. 127 La Galle Str.
Rollo, B. A. Son. 210 Ra Galle Str.
Ragil & Chamberlin, In Galle und Madijor
Doptins & Hasbround. 198 Ra Galle Str.
Berlin Steam Raunden, 108 Bincoin Ave.
Julion Raunden, 1324 Weightwood Ave.
Why Launden, 346 Abells Str.
White Swanners, 346 Abells Str.
White Swanners, 250 Wells Str.
Meiner und Opirituofen.
Meyer, W., & Sonsk, To Chicago Ave.

Die tolle Komteß. Roman von Gruft von Boljogen.

(Fortfegung.)

Und mit berfelben jugenblichen Un= verzagtheit, welche ihn im Angriff auszeichnete, fette ber alte Berr nun= mehr feinen Riidzug in's Wert, inbem er, fich hinter bem Geftrauch budenb. eiligft bie Flante bes anrudenben Feindes in weitem Bogen gu umgeben trachtete. Das Fraulein beeilte fich in= amifchen, feiner Weifung entsprechend,

ber Gräfin entgegenzugehen. Sie hatte offenbar nichts Berbachti= ges mahrgenommen, bie arglofe Dame, benn fie tam mit ber freundlichften Miene bon ber Welt auf ihre Stute zugefoucht und fprach fie bereits auf amangia Schritte Entfernung an: Run, meine Liebe, haben Gie recht was Schönes gefunden?"

"Ginige Trauben, gnabigfte Frau Grafin," berfette Cophie, mit einem etwas tindlichen Anicks den Inhalt ih= res Strobbutes bormeifenb.

Die Grafin pfliidte ein paar Bee= ren ab und vermummelte fie prüfend in ihrem breiten Munbe.

"Gi, feben Gie mal an! Wenn bie find, bann weiß ich nicht ...! Und benfen Gie: unfer Gartner hat und bis beute noch feine einzige Traube auf die Tafel geschickt, weil fie noch wie Effig maren! Diefer gräßliche Ueberhaupt: megen biefes Gartners tomme ich eigentlich. 3ch mochte gern, bag Gie ihm ein bischen auf die Finger faben, ohne bag er et= was mertt. Der Mann ift nämlich mit Behalt angestellt, und bann gebort ibm ja auch bas gange Gras im Bart und ber Fischfang; na - bas ift boch mohl gang schon für folchen Mann? Und was an Doft und Gemüse nicht im Haushalt verbraucht wird, bas hat er für uns zu vertaufen. Aber was thut ber schlechte Rerl? Bu uns fagt er im= mer, ba mare fein Bemus mehr, und bas Obst wäre nicht reif geworben und babei geht er hinter unferm Rücken hin und bertäuft bas alles für feinen eigenen Rugen! Geben Sie, meine Lie= be, ich gonne wirklich meinen Leuten gerne jeden Vortheil, aber folch greuli= ches Bemogeln muß einen boch empö= ren — besonders wo ich mir boch gerade bei Diefem Menfchen folche Mühe gegeben habe, ben Samen bes göttlichen Mortes ... ah! was haben Sie ba für

eine icone Rofe im Saar!" "3ch tonnte ber Bersuchung nicht wi= berfteben, Frau Grafin, und magte mir eine au brechen!

"Na, bas schabet ja auch nicht. Aber bie Rofen find eigentlich meines Mannes Privatvergniigen, wiffen Sie, und er fieht es boch am Enbe nicht gern, wenn... nein, nein, Gie brauchen beswegen nicht fortguthun; Gie tonnen ja sagen, ich hätte fie Ihnen geschenkt."

- ich möchte nicht Ihren Ra= men mit einer Unwahrheit in Berbinbung bringen," entgegnete bas boch= moraliiche Fraulein.

"Uch, wie denn! Bei Rofen barf man ja lügen - Sie miffen boch, wie ber herr ber beiligen Glifabeth aus ber Bredouille geholfen hat? Saha! -Uebrigens ift ber Graf auch gar nicht mal fo bos ... 3m Gegentheil: bas Schelten und Strafen, bas Rünbigen und Forticbiden, bas überläßt er alles mir; benn er liebt mal feine Rube über alles. - Gin guter, honetter Mann, ber Graf, aber - lage Pringipien!

Ach Gott, ja!" Fraulein Bandemer hatte Die größte Mube, ber redfeligen Grafin bertrau= liche Eröffnungen mit bem gebührenben Ernite anguboren. Glüdlichermeife ermartete fie feinerlei Meinungsäußerung bon ihr, fonbern fuhr fort, mit großer Bungengeläufigteit bas Thema bon bem betrügerischen Gartner burch gableiche Beifpiele gu belegen. Gie führte sie zwischen den Blumen= und Gemufebeeten umber, inbem fie beren Erträgniß abschätte und mit bem

thatfächlich Abgelieferten verglich. "Sehen Sie fich bloß mal biefeMiftbeete an. Das war alles voll Gurken! Der Graf ift fo gerne Gurtenfalat er berträgt ihn ja auch, gottlob, noch fehr gut! - aber öfters als zweimal Die Woche haben wir feinen gehabt, ben gangen Commer über! Und bas muffen Gie boch felber fagen: hier mußten boch genug Gurten machfen, um ein ganges Regiment mit Salat abzufüttern! Da, feben Sie — ba haben wir's! - Da figen ja immer noch wel-

che an! Hier- und ba-fünf, fechs -" "Sieben - acht...." Das Fräulein hatte fich niedergehodt und entbedte, Die ibbigen Blatter mit ber Sand burchtheilend, immer noch mehr reife Burfen.

Die Gräfin war bereits hochroth im Ungeficht bor gerechter Entruftung. "Rein, biefer Menfch, biefer Gotbier - benten Sie, Jehan Gotbier beift ber Rerl! Der wird noch ein Ragel gu meinem Sarge! Das foll ihm aber nicht fo burchgeben! Bo ftedt benn ber Sei= benmensch?!" Und fie blidte gar be= broblich ringsum nach bemMiffethater. "Goll ich vielleicht ben Mann auf-

fuchen?" fragte Cophie bienfteifrig. "Ach ja, thun Gie bas boch, meine Liebe. D, ich will ihm Plabbutich tom= men, daß ihm die Sotiateit vergeben foll, bem herrn Guerbier! Für folche Spigbuben wird noch eigens bie Prügelstrafe abgeschafft! Wo bleibt ba bie Gerechtigfeit und bie Gottesfurcht in Medlenburg?! Laufen Gie, mein Rind, schaffen Sie mir ben gottlofen Schalts.

fnecht gur Stelle!" Und mabrent Fraulein Cophie leichtfüßig wie eine Gazelle entichwebte. fpagierte bie Grafin gwifden ben Beeten einher, wehte fich mit bem Schnupf= tuch Rühlung zu und legte fich in Bebanten bie Strafprebigt gurecht, bie fie bem Gartner halten wollte. 3hr Weg führte fie auch an ber bermachfenen Thur porbei, in beren Rabe fich borbin bie fleine Liebesfgene abgefpielt hatte. Sie mar faum borüber, ba bernahm fie urplöglich binter fich ein erschredliches Anaden und Rrachen und unmittelbar barauf einen bumpf aufflatschenben

Fall, bon einem burchbringenben Schrei begleitet. In bet buntlen Uh= nung, bag ihr nunmehr irgend ein ichwerer Gegenstand an ben Ropf flies gen mußte, beugte bie Grafin fchleunigft ihr wurdiges Saupt bornuber, ftredte bie Sande schütend barüber aus und freischte gleichfalls breimal hinter= einanber laut auf. Dann erft, als bas erwartete Gefchoß einzutreffen faumte, magte fie es, fich langfam wieder em= porzurichten und ängstlich umzu=

chauen. Da lag bie alte Gartenthur, mehr= fach geborften, quer über ben Weg, bie ausgeriffenen, berrofteten Angeln wie jammernb gum himmel emporgestrectt und beftreut von Weinranten, Blattern und zerquetichten Beeren, Die fie im Sturge abgeriffen hatte; und flach über bie Thur hineingebreitet, mit fanft blu= tenbem Raschen, lag Paftors Beate (fprich Be-vate!) und fchielte mit ber allerkläglichsten Miene zur Gräfin em=

"Ach Gott! Ach Gott! Frau Gräfin

· Guten Morgen, Frau Gräfin." "Ach Du Gerechter!" teuchte die immer noch bebende Schloffrau. "Dirn, Du bist ja wohl untlug! Was ist bas mit Dir? Der Schreck ift mir in alle Glieder gefahren! Uch Du lieber Sim= mel! Rein, fo was lebt nicht! Rommt fie mir ba mit ber Thur bicht am Ropf vorbeigesauft! Ja, Dirn, was willst Du benn man blok? Sonft fannft Du faum Deinen Schnabel aufthun und Bieb fagen, und immer fo gipp und gapp und ötepetöte- und nun mit ein= mal machit Du mir folche bummen Jungenftreiche und wirfft nach armen alten Frauen mit alten Gartenthuren? Mun, fteh' boch mal wemigstens auf und red' einen Ton."

Die blonde Beate raffte fich ächzend auf und ftotterte bann: "Sei'n Gie mir nur nicht bofe, gnabige Frau Grafin; ich wollte nur versuchen, ob die Thur noch aufginge, und ber Schlüffel brehte sich ja auch noch, aber bann war innen to piel porgemachien und mie ich fo recht orbentlich innen gegenbruden will, ba geben mit eins bie Angeln nach bas Holz war auch wohl schon morsch und bann

"Sind benn bie Knochen noch alle

"Ja, ich glaube." "Na, bann geht's ja noch! Nu fag' mal bloß an, Kind, was mußt Du Dir fo auf eigene Sand gerabe beute mit der alten dummen Thur zu schaffen machen! Wolltest Du Dir vielleicht hier mit Deinem schönen Beren Entspetter ein Stellbichein geben?"

"Ach nein, wirklich nicht, Frau Gräfin," betheuerte Beate haftig, fast mei= nend. "Aher ich wollte Frau Grafin boch gleich benachrichtigen, mas bier eben mit bem neuen Fraulein und bem herrn Grafen paffirt ift."

"Baffirt? Mit bem Grafen und bem neuen Fraulein?" fuhr bie Grafin boch= lich betroffen bagwischen. "Baffiri? Pottaufend, Dirn, was foll bas? Bifch' Dir man lieber erft bie Ras 'n bifchen ab, mein Dochting!" Dit bie= fem ärgerlichen 3wischenruf wischte fie mit ihrem Batistuche und mit ge= wohntem Nachbrud ber erschrocenen Beate bas immer noch purpurn fidernbe Raschen. "Was willft Du mir für einen Schnad aufbinden?"

"O nein, es ist fein Schnad, Frau Grafin," rief bas Mabchen gefrantt. "Ich habe ja boch alles gehört und ge= feben, bier hinter ber Thur und burchs Schliffelloch. Der Berr Graf fell beim Traubenfuchen helfen, und ba hat fie fich fo gehabt und nüblich gethan und was vorgeschnadt, baß fie fo einsam und ungliidlich mare, bis ber gnabige herr gang gerührt mar und fie hat troften wollen, und ba ift fie ibm gleich um ben Sals gefallen, bie ausberichamte Mamfell, und hat ben Berrn Grafen gefüßt - ach Gott! 3ch hab' mich fo geschämt, ich mußte ja gar nicht, wo ich hinguden follte! Aber ich hielt es für meine Pflicht, Frau Grafin alles zu fagen, bamit Frau Grafin boch miffen, mas für eine un= moralische Person Sie sich ba in's Saus genommen haben."

"Co, mein Rind, nun bab' ich Dich ausreben laffen," bub bie Grafin an. Ihr Bufen wogte fturmgepeitscht, ihre fonft fo autmithigen Mugen ichoffen bernichtenbe Blige.

3ch habe nicht gewußt, bak Dir bas Mundwerk fo gut imstande ift. A la bonheur! Run möcht' ich mir aber auch mal ein Wortchen erlauben. -Erftens ift meine neue Stute feine Mamfell, fondern ein feines Fraulein, mit biel beffern Manieren als gemiffe Bredigertöchter, Die einem immer gleich mit ber Thur in's Saus fallen. Zweitens ift alles bloß ber reine Reib und "Reid, Miggunft..." frag mal Deinen Bater, wie ber Apoftel fagt. Und bann brittens, hat mein Mann, ber Graf, es gar nicht nöthig, fich fuffen gu laffen; bas beforgt er lieber felbit - ach, wat benn! - ich meine - na itberhaupt! Das ift mir eine recht nette Baftorstochter, bie nichts Beffres angufangen weiß, als ben lieben langen Zag hinter ben Manben gu hor= chen, burch bie Schluffellocher pliren und in frembe Garten einbrechen! Mein Mann, ber Graf, hat folch gefühlvolles Berg - bas außert fich mal fo und mal fo. Er fann boch nicht bestwegen ertra alle Schluffellocher berfiobfen laffen? Rein, Fraulein Meufel, ma= chen Gie man, bag Gie felber balb pr= bentlich gefüßt werben bon ihrem buff= ligen Lubolf - und guden Gie fich gefälligft ein anbermal nicht bie Mu= gen aus, wenn mein Mann mal ein armes, hilflofes Madchen troftet. Und unmoralifche Berfon" haben Gie ges fagt! Finden Gie bas vielleicht moralifch, bies alte, nichtsnutige Begen und Die Thuren einrennen und an ben Coliffellochern liegen, Gie..."

.Mc, Frau Grafin, warum nennen Sie mich nur immer "Sie?" unterbrach Die arme Beate fchredensbleich und mit audenbem Wattenmundchen Die immer lauter und tafcher werbenbe Rebnerin. (Fortfetung folgt.)

bas 1. Garbe=Dragoner=Regiment, bas nach 9ftundigem Dtarich nur 31 Stunben Rube gehabt hatte, in einem Tage 78 Rilom, gurud und am 1. Juli mie= ber 37 Rilom. Es hatte Die Berbin= bung mit ber 2. Urmee berauftellen. Die Melbung, baß bies geschehen fei, brach= te ein Offigier mit einem Unteroffigier nach Gitichin, fie hatten in 261 Stun= ben - einschlieglich 51 Stunden Raft - 127 Kilom. burchritten, 150 ausge= fuchte Reiter bes 6. Ulanenregiments, Die am 15. Juli mit ber Berftorung ei= per Bahnstrede beauftraat murben waren 21 Stunden im Sattel und leg=

Corps geliefert, bie am 21. Januar ohne zu halten in 124 Stunden 103 Rilom, ritt, um bie Berbinbung mit bem 3. Urmeecorps berauftellen.

- Berdienfte um bie Partei. - Die fommt es benn, bag bie Prohibitioniften ben Schimpflich nominirt baben?" -"D, fiir feine Berbienfte um bie Bartei." - "MisStumpredner?" - "Rein, als Regenmacher!"

wo Carlebab ift, fo tann er bir antworten,

bag ein Theil bavon in jedem Apotheter. gaben gu haben ift. Die natürlichen Carlshaber Baffer, fomie bas achte Carlebaber Sprubel-Galg werden gu Taufenden impor tirt und von allen Meriten gegen Sartleibig feit, Magenleiben, Blahungen bes Magens, Magencatarrh fowie alle franthaften Erdeinungen bes Dagens, Leber und Rieren empfohlen. Berfehle nicht es zu verfuchen. Die achten Baffer und bas Carlsbaber Sprudel-Salz muffen die Unterfdrift von Eisner & Dienbelfon Co.", Diew Port, auf bem Salje einer jeben Flaiche tragen.

"JOHANNISTRIEB." Ein go'denes Buch für Alle, welche durch Jugend berritrungen den Keim des Todes in sich tragen. Preis im verschlossenen Couvert 25 Cts. Do. toftri dur b RICH. MOHRMANN & CO., in CHICAGO.
KINZIE BLDG., Ede Clart u. Rinzie Str., Room 8.

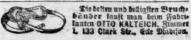
Bandmurm Mittel, mitt unfehlbat, ju haben bei Ban achte geneu auf die Laufnunmer. IR. Attigie Etr.

Dauerritte.

Der Dauerritt Bien-Berlin hat feinergeit nicht nur von Thierschutyverei= ren und anbern Gefellichaften icharfen Tabel erfahren, fonber auch manche militärifche Rreife wollten feinen Ruben barin erbliden. Diefes Urtheil ift burchaus falfch, benn burch ben großen Mitt find auf ben verfchiedenften Bebieten werthvolle Erfahrungen gemacht worben, Die für Die Reiterei bon Bebeutung find. Bor allem wurde wieber festgestellt, baß bie Leiftungsfähigfeit eines guten Reiters und bamit auch fei= nes Pferdes außerorbentlich groß ift. 3m legten Winter find nun bon junge= ren Offizieren ber beutchen Reiterei un= ter ben berichiebenften Witterungsber= hältniffen auf Grund ihnen geftellter ftrategifcher Erfunbungsaufgaben gro= fe Ritte unternommen worden, bei benen Entfernungen bon mehreren hun= bert Rilometer gurudgelegt wurden, ohne bag Mann und Roft Schaben genommen hatten. Durchschnittlich ta= nien beibe frisch und munter wieber gu= riid, bas Rilometer erforberte in ber Regel 6-7 Minuten. Geschloffene Truppentheile find bagegen in Deutsch= land bisher nur in geringem Dage gu berartigen Leiftungen herangezogen worden. Bon Königsberg nach Lut hat eine friegsstarte Schwabron ber 3. Cuiraffiere Ende Februar bei fehr fcblechtem Wetter in 274 Stunden 193 Rilometer burchritten . und benfelben Weg, allerbings mit größeren Ruhepaus fen, wieder gurudgemacht. In Rugland treibt man Diefen Dienftzweig fcon feit langerer Beit mit Erfolg und auch in größern Berbanben. Befonbers gerühmt wird bort immer ein Ritt ber Rundschafter bes Leibgarde=Ata= man=Rofaten=Regiments bon Beters= burg nach bem 3matra=Bafferfall und gurud, 455 Rilom. in 5 Tagen. Bon 104 Pferben erreichten 99 ben Musgangspuntt wieber, 5 maren untermeas lahm geworben. Die halbblutpferbe zeigten fich ben Steppenpferben an Musbauer und Fügfamteit überlegen. Mit ber Luft am Reiten ift es befannt= lich bei ben Offizieren ber ruffifchen Cavallerie übel bestellt. Wir haben fcon wiederholt auf Diefen Buntt bin= gemiefen, ber besonbers baburch eine scharfe Beleuchtung erfährt, daß fich gang auffallend viele Offigiere an ben porgeichriebenen Wettrennen nicht be= theiligten. Bon 2587 Offigieren ber Cavallerie und reitenden Artillerie nah= men 11 Progent nicht theil, in einer Divifion fogar 37 und bei einem Regi= ment 54. Es ift nicht zu bermunbern, wenn man bann auch bon großen Reitleiftungen einzelner Offigiere menig bort. Im Februar murbe einmal bon ber Garbecavallerie auf private Anre= gung bin ein Ritt über 100 Werft = 107 Rilom. gemacht, bei bem ber Gieger 7 Stunden 17 Minuten brauchte. Die Rriegsgeschichte tennt eine Reihe großartiger Leiftungen einzelner Ca= valleriften wie ganger Truppentheile in Dauerritten aber nur forgfaltige Schulung im Frieben tann Die Gicherheit geben, bag erforderlichenfalls bie Un= iprüche ber höheren Führung erfüllt werben. 1866 legte 3. B. am 30. Juni

ten 93 Rilom. gurud. Der Rrieg bon 1870-71 hat viele Gewaltritte aufgumeifen, besonders bei Erfundigungen und Ueberbringung bon Melbungen. Die größte Leiftung eines geichloffenen Truppentheils unter besonders schwie= rigen Berhältniffen hat mohl eine Dra= goner-Schwadron vom Werber'ichen





Darauf bestehen müßt 3hr zuweilen, Dearline gu befome men. Underen falles möchten die Grocer Euch eine armfeliae Madr. abmung geben, die ihnen

einen befferen Drofit ab. wirft, fich Euch aber nicht bezahlen wird, fie gu ge. brauchen. Es ift nicht genügend, nur Dear. line gu beftellen. Sebet Sanach, daß Ibr es auch befommt. Es ift fo

fchnell in Gunft gefommen, daß es nicht nur eine gange Schaar von Machahmungen veranlaßt hat, es hat fogar Ceute dazu bewegt, irgend ein Seifenpulver, Wafchpulver oder ein fogenanntes Waschpräparat - irgend etwas von der Urt eines Dulvers für Reinmache . Zwede, Dearline zu nennen. 2111 diefes ift für Dearline febr fchmeichelhaft, aber wenn 3hr diefe Machab mungen gebraucht habt, fonnt 3hr nicht davon begeiftert fein. Sames Bule, Rem Dort.



Preis: 25 Cts. in allen Apotheten. gerfiort fie ju Millionen. Batten ir. Manfe beripeifen biefelbe mit Deighunger, fterben aber Stearn's Electric Paste Co., Chicago, II



Dr. Hans Treskow,

gratis verfandt.

Gin Günftiges Anerbieten!

Gin alter, erfahrener Mrgt, Der fich bon activer Pragis gurudgezogen, erbietet fich allen benjenigen, welche an Nervenichwäche, Ber-Inft von Rraft und Guergie, Muthlofigfeit, Camenichwäche, Impotenz, Beifem Glut und allen Folgen von Jugendfünden, Ausfcmeifungen, Reberarbeitung u. f. w. leiden, koffentret volle Austunft einer nie fehl-ju fenden. Genaue Be- Bellit Einr reibung ber Snmptome erminicht. Abreffirt im Bertrauen: DR.C. H. BOBERTZ, No. 3 Merrill Block, DETROIT, MICA.



Brivate, Chronische. Nervoie Leiden,

jowie alle daute. Pluts und Gefalechiofrants heiten und die schlummen kolgen jugendlicher Aus-chwestungen. Ververichtwähre, versorene Wans neofraft und alle Pransentraufheisen werden ei-

Elektrizilät muß in den meisten Hössen angewandt erziesen. Wir haben die größte elektrizie Batterie die erziesen. Wir haben die größte elektrizie Batterie die erziesen. Unwer Behandlungspreis in ken bilig.—Consultationen frei. Auswärtige werden brieftich behandet.—Drechtunden: Von Albr Abragus die 7 Uhr Abends: Gonutags don 10 bis 12. Abresse

Illinois Medical Dispensary, 183 S. Clark Str., Chicago, Ill.



Augen= und Ohren-Arat, beit ficher alle Augens und Oh-renteiben nach neuer, ichneratio heit ficher alle Angens und Chrene Art, beit ficher alle Angens und Chrene Ber Methode. — Künfliche Angen und Gläfer vervaht. — Drech finn den: 1108 Masonic Towards on 16 bis 3 Uar.— Wohnung, 645 onic Towards fins fins 9 Uhr Vormitte



gegenüber Boft-Office. OPTICAL INSTITUTE OPERIL

BORSCH, 103 Adams Str.,



Bidtig für Manner! Schmitz's Geheime Wittel
autren alle Geldlechts. Rerben, Blut. haut ober
dromite Aranthetten jeder Art ichnel. fichet, blutg.
Mannerighnäche, Unwermögen. Bandwurn, alle uri nären Leiden u. f. w. werden durch den Gedrauch unterer Mittel immer erfolgreich furrit. Sprecht det und der ober gleicht Eure Adresse. den mit senden Gud fred
Andfrunft über alle unsere Wittel. E. A. SCHMITZ.

Dr. ERNST PFENNIC
Prattijder Zahnarzt.
18 Clybourn Avo.
Feinste Sedisse. Sold. und emailte.
Hallungen zu mäßigen Preisen. Schmerz.
loses Zahnarehen. Sono, bbsc., i

Dr. SCHROEDER. Anerfannt der dette, gaverlässige Annaryt. 324 Milwaukes Avs., nake Tousson St. — Feine Jahre 25 mb aufwärts. Ichnerfalds gezogen. Ichne ohne Slatten. Golde und Siebermlung sim halben Breis. Alle Arbeiten garantirt.—Conntags offen. 150lj



Dr. A. ROSENBERG fingt fic auf Sjährige Brazis in der Behandlung ge-heimer Krantheiten. Junge Leute, die durch Jugend-fünden und Ansichweitungen geschwätt find. Dauen, die an Kunttonisfidrungen und anderen Francutzant-



Reine Rurcht mehr bor bem Stubl des Bahnarates.





Wir ziehen Jahne bestimmt obne Schmerz; tein Gas und teine Gesahr. Bolles Gebig 26; feine bester ung urgend einem Preise. Goldbrouen und Bridge arbeit eine Specialität. Bollondt. Goldplatten 330. Wer garantiren sie passen ober feine Bezahlung. 10 Procent Discount werben allen Mitgliebern der Arbeiterellntons und ihren Hamilien erlaubt. Jahn-andziehen feit wenn andere Arbeit gethan wird. Bir geben 18000, wenn Jemand mit unferen Preifen und Arbeit concurriren fann. Goldsfüllung 50e auf-datis. Then Abendo und Sountags. Sprecht bor und ihr werbet Alles finden wie annonciet. NEW YORK DENTAL PARLORS, 182 State Str. Tel. Main 2895.



WORLD'S MEDICAL

INSTITUTE. 56 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 211.

Die Mergte biefer Anftalt find erfahrene beutiche Spe-Mitmenichen to idmeil als möglich den ihren Sebrechen pil heiten. Sie beiten gründlich unter Garantie, alle geheimen Arantiheiten der Männer. Frauern teiden und Menstruationösiörungen ohne Loveration, alte offene Geschwüre und Munden, Knochenische zu. Mückgari-Erekumungen, Söder, Brüche und verwachsene Glieber.

- Educidet diefes aus. - Stun-r Morgens bis 8 Uhr Abends: Sonntags

gegenüber Murora Zurn: Galle. Deutiche Specialiften für ichnelle und gründliche Seilung aller geheimen, dro-nifden, nervojen, Saut: und Bluttrant-heiten ber Manner und Frauen. Mur \$5.00 pro Monat.



Dr. Robert Wolfertz, Ecte Ranbold Str. 20 Much Countags offen 113 12 Ubr Wittags.

Brüche geheilt! Das berbesierte elgitische Bruchdand ist das einzige. weiches Tag und Naat mit Bequemischen getragen tord, indem es den Bruch auch bei der stärften Körped berbegung unridigate und jeden Bruch heilt. Catalog auf Bertangen frei zugesandt. Improved Electric Truss Co.,



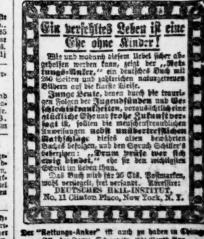
Ein dankbarer Patient. Gin reider Raufmann in Rem Dort, bet

feinen Ramen nicht genannt haben will, entpuppt fich als Wohlthates Gr idreibt : .

Geebrte berren!

gitting ju tonnen, indem ich Sie erfuche für ein-liegenden Ched 5,000 davon gratis ju vertheilen, damit auch der ärmfte Krante Geilung finden möge. Dodadtungsvoll

3br bantbarer 9 . 90 N. B. Das Bud enthalt Rejepte, Die in jeber Apothete gemacht werben fonnen und wird nad Empfang bon givei Briefmarten für Berpadung und Porto frei jugefandt bon ber PRIVATE CLINIC & Dispensany, 23 Beft 11. Str., Rem Dort. R. .



(Gipenbericht ber "Abenbpoft".)

Mus dem Goldlande.

Die in die Welt gefandten überfdwänglichen Buffs über die "Califor= nische Internationale Mittwinteraus= - man tonnte fie auch Cali= fornische Intercounty Commerausftel= lung nennen - haben gur Folge ge= habi, daß ziemlich viel Unfragen nach californifchen Unfiedlungsgelegenheiten eingelaufen find, wie man fie feit bem famofen "Buhm" nicht erlebt hat. Doch erinnern fie weber burch Saft noch Enthufiasmus an jene herrliche Beriobe. in welcher ber Mann aus bem Often jeber Fegen gewöhnlichen Bobens im Umfeben in ein ergiebiges Obft= ober Wein-Paradies umgewandelt, neue Ctabte und Dorfer wie burch Zauber aus bem Sand gestiegen fah und fein Gelb hinlegte. Alles freilich nur ein Traum: bas Land wurde nicht ange= baut, weil man fah, baß es fich nicht bezahlte, und bon ben Stäbten und Dörfern find nur noch die halbverfaul= ten Stangen übrig, mit benen bie fünf= tigen Strafen, öffentlichen Bebäube und Plage, Sauferviertel und bor al-Ien Dingen, Die, ben öftlichen Rabobs für ihre Brachpalafte zu überlaffenben. Regionen abgestedt wurden. Nachdem bie Spekulanten gemacht hatten, was gemacht werben tonnte, fant Califor= nien wieber in feinen, nun icon feit länger als gehn Jahren anhaltenben

Marasmus zurück. Gin paar nüchterne, bon feinerlei Vorurtheil weber für noch wiber ein= gegebene, Worte über bie Musfichten, bie bas heutige Californien bietet, möchten angesichts ber, burch bie Musftellung neuangeregten Illufionen über hiefige Berhältniffe am Plate fein. Californien hat aufgehört, bas Land ber Golbflumpen gu fein, und Gan Francisco ift nicht mehr bie Stabt, wo man bie Golbbollars auf ber Straße findet. Das einzige noch in Ueberfluß borhandene Gold ift bas leider nicht febr mungbare Rebensarten= und Boe= ten=Gold: Goldnes Thor, Goldner Weften, Göhne und Töchter bes Golbnen Weftens, natürlich auch Golbne mel, ber nicht einmal ein Gewitter fennt. Sterne, Golborangen u.f.m. bis gum Ueberdruß! Weber in ben gewöhnlich= ften Geschäften noch in ber Landwirth= fchaft ift jedoch feit langer Zeit Gold au finden und Niemand follte mit dem Gebanten hierher tommen, raich und mühelos reich zu werben, wie bies in früheren Zeiten Manchem geglückt ift. Doch hat Californien immer noch Gins, bas ihm eine Ausnahmestellung unter allen Unfiebelungsgegenben ber Erbe fichert: es ift ber richtige Plat für Jeben, ber bei einem fleinen, mohl felten fehlenden, Erwerb (falls er nicht ein unabhängiges Gintommen bat) unter einem milben und gefunden Rlima, bei außerordentlicher Wohlfeilheit ber nothwendigen Lebensbedürfniffe, und last not least inmitten einer, bem Ca= lifornier in's Blut übergegangenen, fo= giglen und religiöfen Freiheit, wie man fie in bem Fanatismus-perpefteten Often gar nicht tennt, fich mit einem utopischen Stillleben begnügen will. Befonbers gilt bies für alle biejenigen, bie bei leichten und leicht zu erlernenber Arbeit auf einem, nur wenige Acres (10, 20, 40, oft fogar nur 5, find ge= nug) großen Gutchen intelligente Land- | ber Stiefel und hofen zeigte, bag bas mirthschaft zu treiben in fich bas Beug | Opfer rudlings an Die Stelle gefchleift fpuren. Gerabe jest wird von Chicago | worden war. Es war Mes fo eingeaus, wie Ihren Lefern befannt fein richtet, als ob die Morber fich im Borbiirfte eines ber in Californien feines= wegs neuen, Colonisationsunterneh= mordtheorie" luftig machen wollten! men in's Wert gefett, bas burch feine Grofartigteit, sowie burch bie Unterftugung, Die es feitens einer namhaften Arbeiterorganifation gefunden hat, Die auf ihn warten und ihn begleiten feben, Aufmertsamteit weiterer Rreise auf fich gieht. 3ch meine bie geplante Grun= bung einer großen Rolonie in bem, et= wa 140 Meilen von San Francisco ge= legenen, Merces-County nach einem Shitem, bas in ber berühmten, bor 35 Jahren von Deutschen gegründeten Unnaheim=Rolonie mit glanzenbem Er= folg gearbeitet hat. Dasfelbe läuft im wesentlichen barauf hinaus, ben ganzen Grundfompler in fleine, bei ben Borgügen bes Bobens und bes Rlimas hinreichenbe, Antheile zu parzelliren und nebst ben nöthigen Wassergerecht= famen u.f.w. burch bie Roloniften ge= gen Baar ober allmähliche Abzahlung erwerben gu laffen. Die munberbare Geschichte ber heutigen, überaus wohl= habenben, inmitten eines ausgebehnten und ergiebigen Obft= und Bein=Barg= biefes gelegenen Stadt Unnabeim hat baber als Beifpiel beffen, mas in Calis fornien durch sustematische Kolonisa= tion geleiftet werben fann, ein pratti= sches Interesse. Im Jahr 1857 tha-ten sich eine Anzahl San Franciscoer Deutscher, bie in berschiebenen Lebens= ftellungen einen bescheibenen Berbienft hatten, gufammen, tauften ein, 27 Meilen fiiblich bon Los Angelos gele= genes, bollig wuftes und anscheinenb werthloses, Stud Land, etwa 1200 Acres, um ben Spottpreis bon 2 für ben Ucre, auf gemeinschaftliche Rech= nung an und ließen es bann auf ihre Roften, Die fie aus ihren gewöhnlichen frabtifchen Erwerbsquellen beftritten. bepflangen und bewirthichaften, furg als einen fleinen Aderbauftaat "praa= nifiren", mobei namentlich für Bemaf-

ferungsanlagen geforgt wurde, - und im Augenblid find die, in ber Folge

bon ben einzelnen Unternehmern befis

nitib erworbenen, Theilftude nicht um

Gelb zu haben. Der gegenwärtige

Werth eines folchen Theilstücks, bas

ben Erwerber urfprünglich etwa \$1300

getoftet hatte, wird entsprechend ben

Erträgen bes auf ihnen geernteten

trefflichen Weins, Obftes, Gemufes

u.f.m. auf minbeftens bas Behnfache

gefchätt. Die Stadt Unnabeim felbit

- lediglich eine Schöpfung beutscher

Intelligenz, Energie und Beharrlich-

feit - befigt außer mehreren Banten,

Gafthäusern, Fabritanstalten u.f.w. ein palastartiges Schulhausgebäube,

außerbem auch eine reichliche Musmahl

ber lanbläufigen Gettenfirchen, und

bas ehemalige Campo Aleman (nicht

Bedeutung bes fpanischen Wortes etwa | wurde, bis jest teine Spur! Dag ber

"Deutschland") fteht gegenwärtig als bas allgemein anerkannte Mufterbild für fünftige californische Rolonifa= tionsunternehmungen ba. - Roch verschiedene andere, mehr ober weniger nach bem Cooperatioptan in Gubcali= fornien angelegte, Acterbautolonien ha= ben fich gut gehalten, jum Theil glan= zende Refultate ergeben, wie g. B. Die berühmte Orangentolonie Riverfibe, Die fich namentlich in ben letten gehn Sahren unter ber Sand intelligenter und fleifiger Neuenglander aus einer Bufte auf der früher taum ber wilbe Galbei muchs, zu einem einzigen großartigen Garten halbtropifder Früchte, nament= lich Orangen, auch Rofinentrauben, entwidelt hat, bie bem Befiger bei ge= wöhnlichen Preisen 600 bis 700 Dol= lars Reinertrag auf ben Ucre abgu= werfen pflegen. — Andere ähnliche Unternehmungen find in die Brüs che gegangen, theils burch Untun= be in der Auswahl ber Dertlich= feit ber Rolonisten, theils burch Unfahigfeit ober Unehrlichteit bes Betriebs. wie noch foeben die groß angelegte John Brown Kolonie, in welcher burch bie Betrügereien ber Grünber, voran bes weiter unten zu nennenben Chefs ber Bacificbant, viele Sunberte, befonbers aus bem Often, ihr Alles ber= loren haben. Gines paßt fich eben nicht für Alle, und bann: Trau, fchau, mem - namentlich in Californien!

Trog ber bereingelten Wehlichlage und bitteren Erfahrungen bleibt jeboch Californien bas gelobte Land für ben "fleinen Mann", ben oben beschriebenen genügfamen Erbburger, ber fich bielln= nehmlichteiten und Bortheile eines über= aus reichen Natursegens ohne Ueberar= beitung und bas anderwarts nöthige ängstliche Ringen zu Rute machen will. Eine große Schattenseite bes Gemäl= bes, bie nicht überseben werben barf. ift jedoch die bedenfliche Unficherheit ber Buftanbe, die zwar Californien bon je= her ausgezeichnet hat, aber in neueren Beiten in auffallendem Mage hervorge= treten ift. Mancher, ber bon bem ibhl= lifchen Leben an ben Geftaben bes Stil-Ien Dzeans, unter einem milben Sim= inmitten einer, alles Begehrenswerthe faft bon felbit erzeugenden Natur ge= träumt haben mag, wird fich unange= nehm überrascht finden, wenn man ihm fagt, daß ein hauptproduft bes iconen Staates Californien "ber ungehenfte Mörder" ift! Dennoch ift bem fo, und gegenwärtig mehr als je. Es ift taum glaublich, welche Ungahl zum Theil von romanhaft schaurigen, felbit für Ume= rita bochft "fensationellen" Umftanben begleitete Mordthaten, Die einen neuen Pitaval gieren fonnten, hier unenthullt, ober wenn enthillt, unbeftraft bleiben. Es ist noch nicht lange ber, vielleicht an= berthalb Sahre, bag in dem benachbar= ten San Joje ein in biefigen Bereins= freisen wohlbefannter und beliebter Deutscher, ber Sohn wohlsituirter Eltern, nachbem er foeben gum Beschäfts= führer eines großen Brauereiunterneh= mens ernannt worden war, eines fcho= nen Morgens mit auf ben Ruden ge= bundenen Sanden und gufammengefne= belten Füßen an einem Baume aufge= bentt gefunden murde. Reine Spur bon Gewaltthat war an derLeiche zu bemer= ten und nur die Erde am hinteren Theil aus iiher hie zu ermartende Gelbit. Man hatte in ber borbergebenben Racht brei, anscheinend mit bem Opfer betannte Manner an einer Stragenede auch einige Zeit barauf einen Wortwech= fel gehört, nach welchem es ploglich ftille wurde. Das war Alles! Obichon auf bie Thater, beren Motiv in ben bon bem neuen Beichäftsführer entbedten ichweren Unterschleifen borauszuseten mar, mit Fingern gezeigt murbe, fo ift ber eigentliche Bergang bes graufigen Berbrechens heute noch fo geheimniß= boll wie am erften Tag. Die einzig plaufible, burch gemiffellmftanbe mahr= scheinlich gewordene Sypothefe, - aber freilich nur Sypothese - ift, bag bie brei guten Befannten, "Freunde" bes Berftorbenen, fich mit einem Flaschchen Blaufaure berfeben hatten und ihm mahrend bes absichtlich berbeigeführten Wortwechsels, bas augenblidlich und fpurlos töbtenbe Gift gu athmen gaben; bann wurde bas fcon hilflos geworde= ne Opfer bon gweien ber Freunde unter ben Urm genommen und nach bem ab= feits gelegenen Baum geschleift, um bort "mit Muge" befeftigt zu werben. - Es ift tein Fablein fo fein gefpon= nen u.f.w. heißt bas absurbe Bolts= fprichwort, bas an biefer Tragodie wie= ber einmal einen Rommentar erhalten Gben jett ift man wieber in Gub=

Californien mit ber anscheinend ausfichtlofen Entwirrung eines rathfelhaf= ten Borgangs beichäftigt, beffen bis jett befannt gewordene Gingelheiten fich wie eine in Die Wirflichfeit überfette neue Musgabe bes berühmten Bulmer's ichen Romans "Gugen Aram" anlaffen. Der Beld ift auch in Diefem Falle ein bon feinem Streben übermaltigter Gelehrter, ber fich bie Mittel gur Befriebi= gung feiner fteigenden Bidenfchaft burch Berbrechen zu berichaffen fucht. Der gegenwärtige Belb ift ein, in feiner Begend altbefannter, wohl angesehener "Brofeffor" - man ift freilich bierqu= lande fehr leicht "Profeffor": Profeffor ber Schreibtunft, Profeffor ber Zang= tunft, Profeffor bes Unftreichens u.f.m. — ber, um das werthvolle Landgut ei= nes alten nachbars und Freundes an fich zu bringen, benfelben nach allerlei phantastischen Raufs= und Uebertra= gungs-Transattionen allen Unzeichen nach, aber bennoch in unertfärlicher Beije, aus bem Wege geschafft hat. Allte Brunnen find aufgewühlt, Teiche und Sumpfe burchforicht, Bafferleis tungen abgegraben morben, aber bon bem Berichwundenen, ber gulegt in bes Profeffors Begleitung bei Racht und beutsches "Lager", fonbern nach ber Rebel in einem Bagen fahrend gefeben

Profeffor, eifriger Botaniter, Naturas lienfammler, erfolgreicher Attlimatifa= tions-Experimentator, tropbem an fei= ner Schulb fein 3meifel befteht, bie Bahl ber ungehentten californischen Mörber um einen vermehren wird, ift immer wahrscheinlicher.

Es murbe gu weit führen, über biefe californische Eigenthümlichkeit zu philosophiren. Man tonnte fie aus guten Brunden eine "berechtigte Gigenthum= lichfeit" nennen. Ein fehr naheliegen= ber und oftangegebener Grund ift bie, felbft in ben Ber. Staaten phanomenal baftehende Berlotterung bes Rechtsmefens, in welcher über bie Magen beutegierige und ju Muem fähige Abbotaten, ungebilbete ober gewiffenlofe, oft be= ftechliche Richter, Beamte, Die nur bann energisch arbeiten, wenn es "etwas gu verdienen" gibt, bor allen Dingen aber ein bes Rechtsbewußtseins mertwürdig baares Gefdworenenmaterial und fchlieflich gegen Recht und Gerechtigfeit mehr als anderswo gleichgiltiges Bu= blitum, Die gufammenwirtenden Fatto= ren find. Unter biefen Umftanben erregten bie=

fer Tage zwei Vorfalle, bie mit bem üb= lichen Gang ber juriftischen Dinge nicht übereinftimmten, charafteriftischer Weife allgemeines Erstaunen. Der leitenbe Beift und eigentliche Chef zweier gro= Ber Bantanftalten, ber Gohn bes be= fannten Dr. McDonald, langjährigen Brafibentichafts=Randibaten ber Bro= hibitionspartei und früheren Gigenthü= mers ber Pacific Bant, Richard Me-Donald, murbe als grober Diebereien, bie ben Ruin vieler Ginleger gur Folge hatten, bringend berbächtig, bon ben Groggeschworenen in Unflagezustand perfekt und fofort - mit Sandichellen - in's Gefängniß abgeführt, bamit er nicht "auf bem nicht ungewöhnlichen Wege" einer Reife in's Ausland fich ber Prozeffirung entziehen fonne; und

zweitens fanden fich Geschworene, Die ein weibliches Wefen, eine "Lehon", bes Morbes schuldig sprachen, weil fie fehr überlegter Magen und ohne alles bringenbe Erforbernif eines beroifchen Mittels ben Liebhaber und möglichermeife Berführer ihrer Tochter, einer flatter= haften jungen Choriftin, niebergeschof= fen, b. h. nach allen Regeln ber Jurifte= rei "ermordet" hatte. Ginem gu ben "Dberen Bierhundert" gehörenden Fi= nangpotentaten bie Sanbichellen anle= gen und eine "Lehdy" bes Mordes fcul= big finben, maren zwei Neuerungen. auf bie man in San Francisco nicht gefaßt mar. - Allerdings erflärt man Diefe beiben rechtspflegerischen Phano= men gnifcher Weife mit ber Betrach= tung: bag ber Finangmann "Nichts mehr hatte" und daß die "Lehdy" alt und häftlich mar, fogar mahrend ber Berhandlungen eine ichwarze Brille por ben Augen trug. Go febr ift bem Californier ber Glaube an Recht und

- Mles hat feinen Breis. - "Gine gute Berordnung mare bas also, fagt Alberman Bubelheimer? Ich möchte wissen was bem seineAnsicht werth ist!" - "D, in ber Regel \$1200."

Rechtsvollstreder abhanden gefommen!

- Conberbar, bag bie Sumoriften noch immer fortfahren, Wige über bie Schwiegermütter ju machen. Es ift boch wahrhaftig nicht zum Lachen, eine Schwiegermutter zu haben?

3wifthendeckspreife new Europa

New Yorf nach Queenstown, Irland, mit Sampfern Bohemia, Illinois und \$14 Siad Southampton, London, Livers poet, Belfaft, Gladgow mit San: \$18 burger u. Bremer Schuelldampfern

Rad Samburg und Bremen dirett mit \$28 Mit gewöhnlichen Pampfern

Rach Antwerben 821.50, nach Rotterbam. Ber gut, ficher u. bennoch billig reifen will, ob Rainte ober Zwifdenbed, bergege nicht vor-jufprechen bei

Anton Bœnert, 84 La Salle Str.

Kajüten- und 3mischendeck - Billete billigsten Preisen.

Bechfel und Boft-Ausgahlungen, Stolleftion von Grbichaften,

C. B. RICHARD & CO., 62 S. CLARK STR., Offen Sonntags von 10 bis 12 Uhr.

- Jett nach -Wer billig, gut und ficher reifen will, fpreche

UNION TICKET OFFICE. 171 Oft Sarrifon Str.

\$22.50 Deutschland. HUNSBERGER & CO. General-Agenten Beaver Linie. 52 S. CLARK ST

Arving Place Dotel, 1 & 3 Irving Place, cor. 14. St.. New York.

1 & 3 Irving Place, cor. 14. St.. New York.

Wir empfehlen basselbe unseren Geschüftsfreunden und deren Familien jur gesch. Leuthung; berdnutken mit 1. Klasse Restauration. ift es im deren der Grade Best ch. von Krebs, Manager.

FR. HOLLENDER & CO... FR. HOLLENDER & CO.,
Smporteure ber be first be utilde in Biere,
Office & Wholesale Department;

115 to 119 ELM ST., NEW YORK.

"RATHSKELLER" Staats Zeitung B'l'dg
273 to 277 BROAD WAY, cor. Chambers St.
149 W. 125th ST., & 165 to 168 W. 126th ST.
1 & 3 IRVING PLACE, cor. 14th Str.
179 to 181 ILLINOIS ST., CHICAGO, ILL.

THE HUB"

N.-W.-Ecke State und Jackson Str.

Der große Verkauf des

N. J. SCHLOSS & CO. Bankerott-Kleiderlagers wird die ganze Woche fortgesett.

Bir haben ungeheure Maffen von R. J. Schloß & Co.'s Rleibern vertauft, aber unfer Gintauf mar ein fo riefiger, bag bie Abnahme bis jest faum bemertlich ift, unb noch immer eine außerorbentlich reichhaltige Musmahl gu Gurer Berfügung fieht. Die Preife werden Gud in Erftaunen feben, wenn 3fr fie feft.

Kinder-Anzüge.

Nus zwei Stüden beftehenbe Kinderelligige. aus außerordentlich battbaren Union Goffmeres, Alter \$1.60

Borgügliche reinwollene Fanch \$2.45 für \$5 verlauft. Feinste Qualitäten von Kinder-Unzügen, zwei Stüde, mährend der ganzen Satson vom Sub und anderen Geschäften für 86 und 87 verfaust.

Lange Hosenanzüge für Knaben

Miter 13 bis 19 Jahre—von gutein reinwollenen blauen Stoff—ein. fac und doppelinöpfig — \$3.75

Sehr feine lange Hofenanguge — nach ber neueiten Dobe gefcontie ten—glech irgend einem \$12-Un- \$6.87 gug, den 3hr sonstitus fault

Star Chirt-Waists (gebügelt)
— von Garners berühmten Bercales gemacht — Größen 4 bis 14
Jahre — die wirftigte \$1.00- unb
\$1.50-Sorte, — diese Woche (Rur 3 für jeben Runben!)

Frühjahrs-Anzüge für Männer.

iot:Anzüge für Männer, in schwarz und hellen Farben, positiv \$12 u. \$15 Baaren

bige schwarze u. blaue Eerge und Cheviola und Cheviot-Augüge. — post- \$10.00 Amportirte Diagonal Worft.

Bir foliefen um 6 Uhr Abends.

Waichbare Männer-Westen-Neber 1000 weiße leinene Duck Westen. burch Ansaffen leicht beschmutz-bisber für \$1.50, \$2 und \$2.50 verkauft, — jest 50¢

Sommer. Rleider und Strof-Sute-

Das einzige Geschäft dieser Art



APOLLO Beinkleider - Jabrikanten, 161 5. Ave.

hofen auf Beflellung gemacht für \$4.00. Richt mehr, Richt weniger.

Wir berechnen jeder Zeit den gleichen Preis von \$4.00 für das Paar nach Mag gemachter hofen von irgend welchen Stoffen

Upollo Beinfleider-fabrifanten, 161 5. Ave. SOLMS MARCUS & SON.

Schreibt wegen Camples. Finangielles. Ronfulent

K. W. KEMPF 155 Washington Str. Erbichafteregulirungen, Bollmachten gefestich ausgefertigt. Bechtofachen jeder Art.

KEMPF & LOWITZ, 155 WASHINGTON STR., 3m. 5, the, unb ta calle ctr.

General:Baffage:Algentur alle europaifchen Dampferfinien. 1malj Sparbank: 5 Broz. Intereffen.

Schiffstarten
nach Bremen, Autwerpen, Rotterdam, Havre, Southampton, London; nach Liverpool, Queenstown. 3 wischendeck nur \$14

Bollmachten wit soniularischer Beglaubigung. Erbischaften bor ann Europa eingezogen. Deutsches Geld ge und vertault. Gelbsendungen darg Deutsche Reichspoft, Europäische Arte papiere und Coupons. Bonntage Pormittag geöffnet.

General-Ugentur KEMPF & LOWITZ, 155 WASHINGTON STR.

Regelmäßig mödentliche Boft-Dampfdifffahrt bon Baltimore nach Bremen Sommerabfahrten von Baltimore:

"Gera" Mai 2., Juni 18.
"Dresden" Mai 9., Juni 20.
"Etuttgari" Mai 16., Juni 27.
"Darmitadi" Mai 23., Juli 4.
"Beimar" Mai 30., Juli 11.
"Wünden" Juni 6., Juli 18. Erfte Rajiite \$60, \$70, \$80. Nach Lage der Blätze
Die obigen Tampfer sind idmmttich neu, von vorzügtichster Bauart und Einruchtung.
Salons und Casiun; nimmer auf Deck.—
Eiertriche Beleindtung in allen Käumen.—
Zwischerdet zu meigenen Veresen.—
Weitere Auskunft ertheiten

24. Schuhmacher & Co., General-Agenten, Baltimore, Mb. 3. Win. Gidenburg, 78 Filth Abe., Chicago, 318.

Nægelis Hotel, Sobolen, R. J.
Deutliches Hotel erfter Klaife. Wenn gewünscht wird. bah Paffagiere vom Bahnhof ober einem Bampler (Cajitie) abgebolt werben follen, jo genitgt eine bez. geft. Voeldy der Bottacte ober Depelich volltommen. botungsvon R. Batagi.

Bank Beschäft.

Wasmansdorff & Heinemann. 145-147 Dit Randolph Str. Binfen bezahlt auf Spar-Ginlagen.

Geld 3u verleihen auf Grundeigenthum. MORTGAGES auf Grundeigenthum fets ju verkaufen.
Depositen angenommen. Binfen, bezahlt auf Spartinlagen. Bollmachten ausgestellt. Erbidatien einigengogen. Bastageicheine von und nach Gurcha ic. — Conntags offen bon 10—12 Bormittags.

GELD

gu berleihen in beliebigen Summen von \$500 aufwarts auf erfte Oppotheten auf ahicago Grundeigenthum. Babiere gur fichern Capital - Anlage immer vorrathis. E. S. DREYER & CO., 194 Nord-Ost-Ecke Bearborn und Washington Str.

ADOLPH LOEB, 152 LA SALLE STR., Derletbt

Geld auf Brundeigenthum. Ciderheiten ju verlaufen.

E. G. Pauling, 145 ga Salle Str., Bimmer 15 & 17. Geld zu verleihen auf Brund. eigenthum. Erfte Sypotheten zu verkaufen.

WILLIAM LOEB & CO. Nachfolger von A. Loeb & Bro., 120 LA SALLE STR.

Verleifen geld auf Chicago Grund-Verkaufen erfle Mortgages. Doppelte Sides

LOEB & GATZERT, 125 La Salle Str.

Erfte Subotheten in fleinen und großen Betragen ftets an hand. 27jal

Geld zu verleihen auf Grundeigenthum.

Schukoerein der gausbesitzer gegen folecht gablende Miether, 371 Barrabee Gir.



SIEGEL COPER STATE, STA



Shat schon Bankerott-Berkaufe gegeben und es wird wieder welche geben, aber keine, die in irgend welcher Beise an die wunderbaren Bargains in Theins unvergleichlischem Mobel-Berkauf hinanreichen. Die Leute welche biese Baaren kannten, kamen in solden Massen, wie noch nie zuvor nach unserem großen Möbel-Dept.—um sich die große ten Berthe, die je in Chicago offerirt wurden, auszusuchen.

Mortgage-Perkauf von

Thein's Seinen Möbeln.

Bir fonnen bie ausgezeichnete Qualität von Theins Lager nicht genug betonen, Wir haben feine Abbitbungen gut genug, um es zu veranschaulichen. 50 ab, gerabe bie hälfte von Theins Breisen, wird bies zum größten Bargain-Möbel-Berkauf machen, ber je in Chicago abgehalten wurde. Kommt und beseht es.

y by state that the before the	
Porzellan:Closets.—\$100 Porzellan-Closets, Eichen und Mahagonh, prächtige Front,	\$50.00
Bettzimmer-Ginrichtungen \$180 Bettzimmer-Ginrichtungen, Gichen, Bird's Che Maple, Curly Birte, maffives Mahagonn, die allerneueften Entwurte	\$90.00
Stoffen gebolitert	\$15.00
Giferne Bettftellen114 eiferne Bettitellen, enamelirt und mit Meffing bergiert	\$7.00
Parlor:Tifche. — \$20 Parlortifche, jebe holgart und Entwürse	\$10.00
Sideboards. — \$50 Sideboards, tauft nicht bis Ihr biefe gesehen habt.	#
Rleidericheante. \$25 Rieiberichränfe, Eichen	11
Schreibpulte, - \$20 Schreibpulte, Sichen	
Sall Trees. — \$30 gall Trees, massid Eichen, mit großem geschlissenen Spiegel	
Office: Stuble. — \$12 Office-Stuble, Giden, Robr- und Leber-Gipe	
Pfeiler-Spiegel.— \$30 Pfeiler-Spiegel, folide Rahmen, fraugöfifches geschliffenes Glas	14 14 14 14
\$40 Chebol Chinging Divers fouch caldiffand Gran	\$20.00
Auszieh: Zifche. — \$40.00-Ausziehtische für.	\$20.00
Ausgieh: Eifche. — \$40.00-21uSgiehtifche für	\$50.00
Büder: Schränte. — \$25.00-Büderichränte, Eichenholz, alle Größen Rombinations: Schränte. — \$40.00-Rombinations-Bücher-Schränte und Schreibpulte, für	\$12.50
	\$20.00
Meffing: Betiftellen. — \$50.00-Reffing-Betiftellen, 13/2 und 2-3dll. Pfosten, mit oder ohne Canoph-Top. Chiffoniers. — \$50.00-Chiffoniers, Gide, Maple, Curly Birte, Mahogany, — für.	\$40.00
Chiffoniers \$50.00-Chiffoniers, Giche, Maple, Curly Birte, Mahogany, - für	\$25.00
Barlor: Rabinets \$50.00-Parlor-Rabinets, Ciche, weißes Ahorn und Mahogany, hubiche Mufter	\$25,00
Rohr: Echautelftühle \$10.00-Rohr-Schaufelftühle und Stühle,"	\$5.00
Lederne Couches. — 860.00-Leder-Couches, Turtift Tufted,	\$30.00
\$10.00:Einzelne Stühle	\$5.00
Difice: Bulte \$40.00. Office. Rulte. Roll. Tond und Slat. Tand	800.00
Office:Pulte \$40.00-Office-Pulte, Roll-Tops und Flat-Tops,	\$20.00
Folding:Betten \$80.00-Folbing.Betten, folib Gide, große frangofifche gefdliffene Spiegel	
Dreifing: Cafes \$30.00-Dreffing. Cafes, große frangofiiche geichliffene Spiegel, Giche und	\$15.00
Dreffing-Zables \$40.00-Dreffing-Zables, Giche und Mahogany,	
W 41: 1 2 45 21 4	WATER - W. 1

Theins Banferott-Upholftern-Theins Garbinen find unnachahmlich und angiebenb-Mles mit 50 Brogent Abzug von Theins Breifen.

Salbirt felbit den Preis. Alles zu halben Preifen. Speifegimmer-Stuble, eingelne Stude, Springs und Matragen. Preife mitten burchgeichnitten.

Upholstery-Departement.

Chenille: Gardinen.	
Alles neue Frühjahrswaaren, volle Länge und Breite, mit ichonen breiten Fransen, oben und unten.	Für
50 Paar—Theins Preis \$16, \$8.00	Für
00 Baar—Theins Preis \$12, \$6.00	Für
00 Paar—Thein's Preis \$8.	Für

Spigen: Gardinen.

Ginichlieglich Bruffel, Briff Boint, Swiß Tamb ur und Rottingham. 200 Baar Irifh Boint-\$6.00 100 Paar Jrifh Point— Theins Preis \$20 \$10.00 Bruffells und Swig-250 Paar— Theins Preis \$20.

150 Paar— Thein's Breis \$15..... 125 Baar— Theins Breis \$12......

Beste Qualität 5-Frame Body-Bruffels, Theins Preis \$1.15.....

Tapeftry Bruffels. Theins 85c Qualität Befte Qualität reinwollene Extra Super Ingrain-Teppiche. Theins 75c Qualität

70c 58c 100 befte Smirna. Größe 4x7 Fuß, Theins Breis \$10.25 42c Delind, Theins 40c Corte Strobmatten, Cotton Warp, Thein ber-taufte fie ftets für 40c 20c

\$10.00

\$7.50
\$6.00

1000 Chenille Tildbecken—alle Farben, 6x4 Größen, Franken rings herunt— \$1.25

Befing Preis \$2.5\t. unfer Preis.

Befingfetten für welche Theia log bis 35c bas Paar verlangte, werden mit jedem Paar Vorhänge frei verschentt. Theins Banferott Teppide und Rugs.

Rottinghams.

Wenfter-Rouleaux.

Beftes Opaque- Tud - Rein Bapier

Diefe Breife find meniger ale 40c am Dollar.

Boll bei 84 Boll lang, auf beftem Je-ber-Geitell montiet, fertig jum Auf-hangen-Thein's Preis 75c, nuger Preis

ine Partie von paarweisen und einzel-nen Vorhöngen in Brusseis. Swig. Jrish Bomt und Nottingham, das Stud auswäres von

welche Thein \$2 00

welche Thein \$5.00

welche Thein \$6.00

90c

50c

\$1.00

\$2.50

Theins Lager von Teppichen ift wirflich ausgezeichnet - aber jest gu 50 Brogent meniger als Theins Breifen. \$1.00 | Strohmatten, China Jointleg, Theins Preis 25c...... 1000 Chenille Rugs, Groge 18x36, Theins Preis 68c 19c 75c 1000 Chenifle Rags, 36x63, 89c 1000 Dioquette Rugs, Theine Breis \$2.25. 90c

Liegel Cooper 19

Burlington Route

BESTE LINIE NACH BACIFIC-KÜSTE.

Vier Züge Täglich

Bett = Sedern. Chas. Emmerich & Co., 175-181 S. CANAL STR., Ecke Jackson Str.

Beim Ginfauf bon Febern außerhalb unferes haufet bitten wir auf die Marte C. E. & Co. ju achten, welche bee bon uns fommenden Sadchen tragen. bbibm Benn Sie Gelb fparen wollen, Möbeln, Teppiche, Oefen und Saus-Auskattungswaaren von Strauss & Smith, 279 und 281 Deutide Firms. Sentide Girms.

MAX EBERHARDT, Griebensrichter. 142 Beft Rabifon Gir., gegenüber Union Gir. Wohnung: 436 Kibland Boulebard. 18jaij

Was wänscht Ihr zu wissen über Spekulation Setreibe, Provisionen und Aftien gesauft und bersauft für geringe Kommission. Wir abernehmen underdrückte Kulten gestellt und lasse bei den die Kulten under Sunden, weiche nicht die Hieb aben, ihre interesten felbst zu vertreten die Vertreteil underer dreiftiglährigen Erstantung in der Spekulation gentehen. Auflied hand buch für Spekulanien nachkempfang om die Briefmarke jezt jugesande. Korrespondenzen erbeten.

JAMES C. HULSE & CO.,

Schöne, große Lotten, für heimftätten, troden, central und boch gelegen, 32 150 bis 250 Dollars,

nit monatlichen ober jährlichen Abzahlungen in bem DESPLAINES.

Chicagos beite Geschäftsvorftadt, blo3 40 Minuten Fabrt vom Depot. Deutsche und englische Schulen, Rirchen, Wolle- und Kaptermublen, Fabrilen, um. Resteltirende Raufer ihnnen sich jeden Tag vor 1 Uhr treie Fahr-Billette holen bei EDMUND C. STILES. Jentscher Berkäuser: Carl F. Korner.

ELECTRIC EISENBAHN von Alpine Seights nach Chicago wird jest gebaut, wobon fich jeder felbft überzeugen tann.

Lotten \$100-\$300. Freie Exurfion: Lidets für Conntags und Bochentags find in unferer Office ju haben.

A. ASHENHEIM, W. W. Watson & Co., General-Agent. 225 Dearborn Str.

PABST BREWING COMPANY'S Mlaichenbier

für gamilien-Gebraudy. haupt:Diffice: Ede Indiana und Desplaines Etz. Ifpmobibofali H. PABST, Manager.

McAVOY BREWING COMPANY, Teleph. 8257. 2349 South Park Ave. Reine Malz-Biere.

Austin J. Doyle, Präfibent 11jaljmbbl Adam Ortseifen, Bur-Präfibent. H. I. Bellamy, Gefretar und Schapmeifter.

Wacker & Birk Brewing Co.'s "PERFECTO".